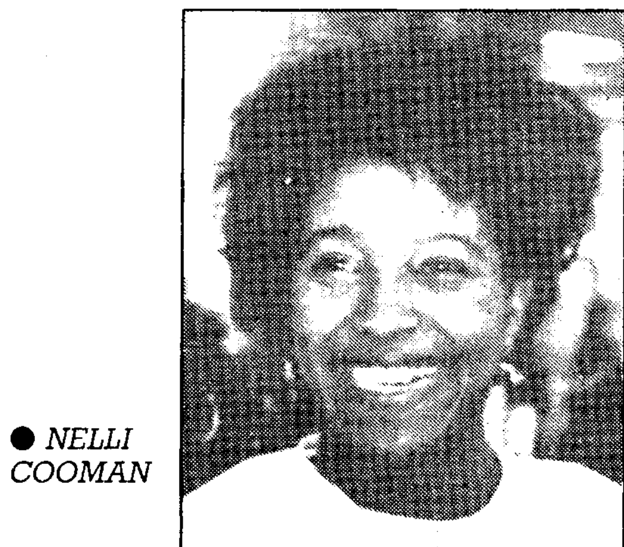
Limburgs Dagblad

Maandag 9 maart 1987. 69e jaargang nr. 57.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, telefoon 045-739911 – Hoofdredaktie: B. Romijn - R. Brown. Adj.-hoofdredakteur: J. Ros — Losse nummers ƒ 1,35

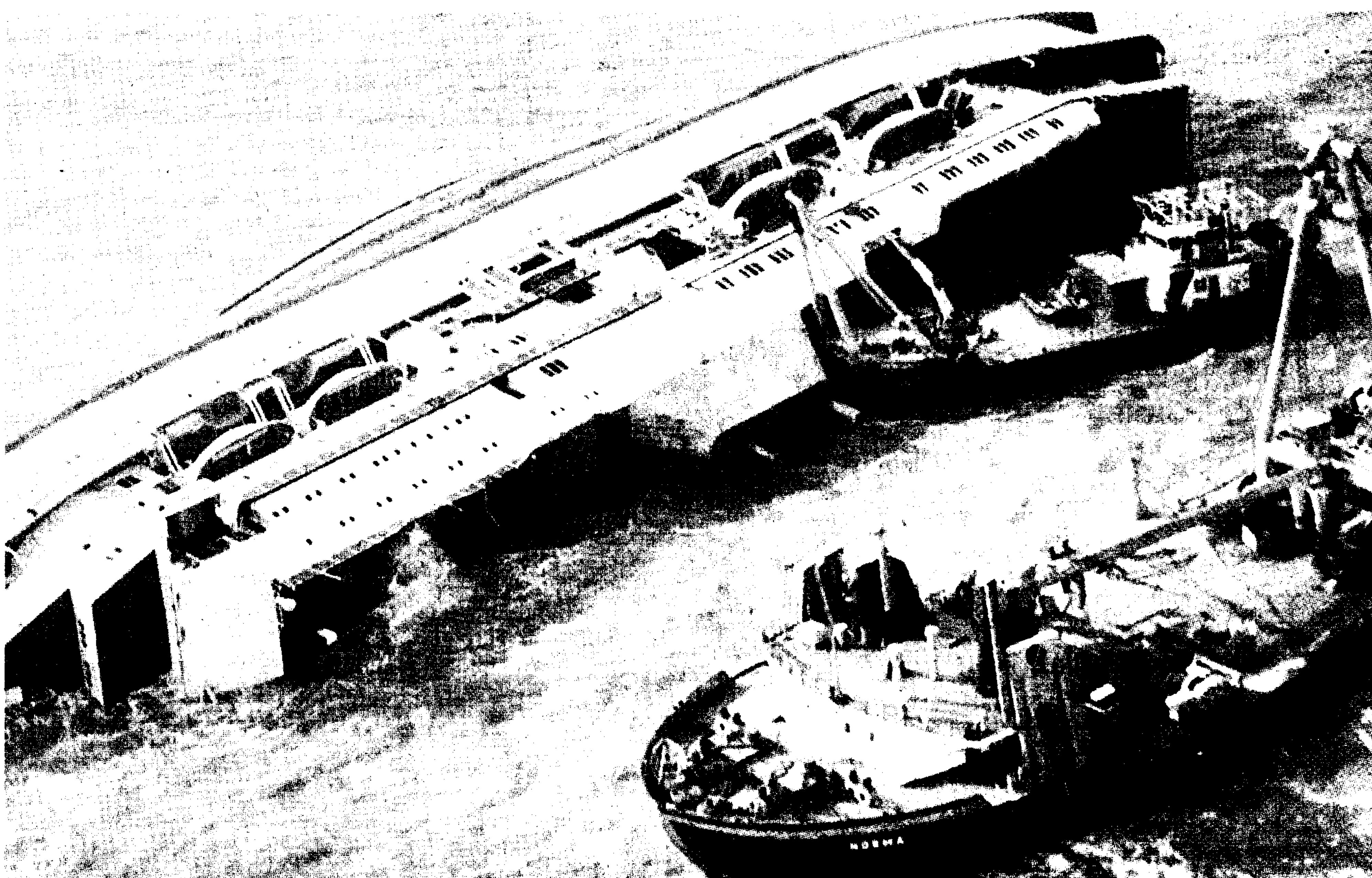
Toerisme wat



● NELLI COOMAN

Meer nieuws over scheepsramp:

GIFTIGE LADING; ALARM LANGS KUST



● *Een ramp in het zicht van de haven... De gekapseisde Britse veerboot Herald of Free Enterprise net buiten de pieren van Zeebrugge. In de veerboot bevinden zich hoogstwaarschijnlijk nog 82 opvarenden. Dat nog iemand van hen in leven is, moet uitgesloten geacht worden.*

Dodental: 133 ● Berging veerboot bij Zeebrugge duurt zeker een week

Oorzaak ramp groot raadsel

Van onze verslaggevers

ZEEBRUGGE – De ramp met de Britse veerboot voor Zeebrugge heeft 133 mensen het leven gekost.

– De onzekerheid over de identiteit van een aantal slachtoffers kan nog dagen duren;

– grote onrust is in België en de buurlanden ontstaan over tientallen vaten met zeer giftige stoffen die aan boord waren en in zee terecht dreigen te komen;

– de berging van het wrak gaat zeker een week tot twee weken duren;

– over de oorzaak van de ramp bestaat nog geen zekerheid;

– hevige discussies zijn losgebarsten over de veiligheid van de veerschepen van het rij-op-rij-af type.

De trieste balans van het dramatische weekeinde in Zeebrugge is een dodental van 133. Van 59 mensen waren gisteravond de lijken geborgen. Aangenomen wordt dat er nog 74 vermisten zijn. Van de gewonden liggen er nog 13 in ziekenhuizen. Onder hen is de kapitein, David Lewry, die er zo ernstig aan toe is dat hij nog geen uitsluitsel heeft kunnen geven over de oorzaak van het razendsnel vergaan van zijn schip.

● *David Lewry (46), kapitein van de Herald of Free Enterprise, werd bij de ramp zwaar gewond en was tot dusver niet in staat verklaringen af te leggen.*

Gif

Het alom geprezen optreden van de Belgische hulpdiensten, die werden bijgestaan door Nederlanders, Britten en Fransen, heeft 410 mensen het leven gered. Er zouden 18 Nederlanders onder de overlevenden zijn, maar of er zich nog landgenoten onder de vermisten bevinden, was vannacht onduidelijk. Een stoet van nabestaanden vervult in het in Zeebrugge ingerichte mortuarium de droeve plicht van de identificatie. Voor volledige zekerheid over alle slachtoffers moet worden gewacht op de berging.



● *Een jonge Britse wordt bij het verlaten van het mortuarium in Zeebrugge getroost door medeopvarenden van de gekantelde veerboot. Zelf bracht de vrouw het er levend af, maar haar kind kwam bij de ramp om.*

De Belgische autoriteiten hebben alle instanties langs de Belgische en Nederlandse kusten gealarmeerd over de giftige stoffen die de Herald of Free Enterprise aan boord had. De grootste bedreiging voor mensen en milieu gaat uit van vaten met de extreem giftige stoffen dioxine, tolueen en cyanide. Een aantal vaten is reeds uit zee opgevist. Geprobeerd wordt de rest binnenboord te houden.

Opdracht

Het Rotterdamse bergingsbedrijf Smit-Tak krijgt de leiding van de operatie die het rampschip overeind moet zetten, van giftige lading ontdoen en uiteindelijk drijvend moet terugbrengen in Zeebrugge. De bergers, die samenwerken met twee Belgische ondernemingen, schatten daar zeker een tot twee weken voor nodig te hebben. Het schip is voor 83 miljoen verzekerd; met de berging is een onbekend aantal miljoenen gemoeid.

Naar de oorzaak van de ramp wordt op dit moment nog gegist. Duidelijk is alleen dat de enorme laaddeuren van de veerboot hebben opengestaan, waardoor het schip binnen enkele ogenblikken is volgelopen.

De kapitein en zijn assistenten die daarover opheldering moeten kunnen verschaffen, zullen zo spoedig mogelijk worden gehoord. Zowel de Britten als de Belgen, en ook de rederij, hebben onderzoekscommissies ingesteld.

De vragen die moeten worden beantwoord zijn: is er een navigatiefout gemaakt, is iemand vergeten de laaddeuren te sluiten, is het schip op een zandbank gevaren en daardoor uit balans geraakt, is er gezondigd tegen instructies die het verankeren van vrachtwagens voorschrijven, en stonden de stabilisatoren wel uit?

In volle hevigheid barstte gisteren de discussie los over de veiligheid van veerschepen van het rij-op-rij-af type, waarvan er in Europa tientallen varen. Het opzienbarendst was de uitspraak van de Belgische zeekapitein Eugene Colson, die zei: „Het zijn drijvende doodskisten. Ze zijn slechts zeewaardig zolang men geluk heeft.

Al in 1980 heb ik in een officieel rapport gevraagd of de reders de exploitatie met gevaar voor levens van passagiers en bemanning op hun geweten durfden te nemen. Dat rapport is ook vorig jaar in Oslo weer aangeboden aan de Internationale Maritieme Organisatie en heeft niets van zijn geldigheid verloren." Diverse autoriteiten uit verscheidene landen stelden daar tegenover dat ook de Herald of Free Enterprise zonder meer voldeed aan de internationaal overeengekomen veiligheidseisen voor dit soort schepen.

Meisje zwaar verwond door hondebeten

OLST – Drie honden hebben zaterdag in Welsum (gemeente Olst) de elfjarige Ilja Schoneveld uit dit dorp aangevallen en levensgevaarlijk verwond. De dieren, behorend tot het ras Rottweiler, braken uit een kennel op het moment dat het kind er langs kwam.

De één jaar oude honden konden ontsnappen, nadat het slot van hun ren het had begeven. Het meisje liep door de hondebeten diverse verwondingen op, onder andere aan het hoofd. Zij is opgenomen in het Geertruiden-Ziekenhuis in Deventer en heeft langdurige operaties ondergaan. Het levensgevaar zou inmiddels zijn geweken. Wat er met de drie honden is gebeurd nadat ze het meisje hadden verwond, kon de politie niet zeggen.

Vrouw komt om door brand

VENLO – Door een brand in een pand aan de Stalbergweg in Venlo is zaterdagavond een 46-jarige mevrouw J. Duivenman om het leven gekomen.

Het slachtoffer heeft volgens een woordvoerder van de politie vermoedelijk in bed gerookt waardoor de brand is ontstaan.

De ouders van het slachtoffer die op de benedenverdieping woonden, hebben nog geprobeerd hun dochter, die een kamer had op de eerste verdieping, te redden maar door de vlammenzee konden zij de kamer niet meer binnenkomen.

Het pand, waarin een pensionbedrijf was gevestigd, is vrijwel geheel uitgebrand. De schade bedraagt enkele honderdduizenden guldens.

Het weer

Perioden met zon en droog. Middagtemperatuur ongeveer 2 graden. Matige oostenwind. Dinsdag t/m vrijdag:

Aanhoudend koud maar droog en zonnig. Middagtemperaturen rond het vriespunt.

VANDAAG:

zon op:	07.09	onder:	18.32
maan op:	11.22	onder:	04.58

MORGEN:

zon op:	07.07	onder:	18.34
maan op:	12.28	onder:	05.38

Bisschop Ernst voor vrijlating Twee van Breda

Van de redactie binnenland

HILVERSUM – Bisschop H. Ernst van Breda heeft zaterdag voor de VARA-radio gepleit voor het laten gaan van de Duitse oorlogsmisdadigers Aus der Fünten en Fischer, bekend als de Twee van Breda.

Naar de bisschop verklaarde vangt hij steeds meer geluiden op van hun slachtoffers dat de twee niet in de gevangenis moeten sterven.

Townsend Thoresen vaart gewoon door

Van onze correspondent

ZEEBRUGGE – Terwijl duikers afdaalden in de gezonken Herald of Free Enterprise voeren zaterdag en zondag de veerboten van Townsend Thoresen af en aan tussen Zeebrugge aan deze en Dover en Felixtowe aan de andere kant van de Noordzee. De rederij heeft er geen moment aan gedacht om de diensten tijdelijk stil te leggen.

President-directeur Peter Ford, verklaarde dat daar ook geen reden toe was. Volgens hem waren alle TT-schepen, dus ook de twee zusterschepen van de 8000 ton zware Herald, technisch volkomen veilig. En dus konden passagiers aan boord van de andere schepen met gemengde gevoelens tijdens het voorbijvaren kijken naar wat ook hun had kunnen overkomen.

Want opmerkelijk genoeg zagen we ook zaterdag een veerboot van de maatschappij met nog geopende laaddeuren de kade verlaten. Maar die deuren waren dicht, voordat de boot was gedraaid en de vaargeul had bereikt die naar de open zee leidt.

Toerisme groeit met 25.000 arbeidsplaatsen

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – Het toerisme in Nederland groeit de komende vier jaar met drie procent, waardoor 20.000 tot 25.000 nieuwe arbeidsplaatsen beschikbaar komen. Die optimistische geluiden liet directeur Cornelissen van het Nationaal Bureau voor Toerisme in het afgelopen weekeinde horen.

Cornelissen baseert zijn verwachtingen op de uitkomsten van het rapport over het imago van ons land als vakantieland. Volgens dat rapport is Nederland bij buitenlanders vooral in trek als gebied om in rond te reizen. Ook een tweede, korte vakantie willen buitenlanders graag in ons land doorbrengen. Met name de Duitsers zijn vol lof over Nederland als toeristische trekpleister.

Het rapport geeft ook een aantal negatieve aspecten van ons land aan. Buitenlanders blijken zich in ons land vooral zorgen te maken over de veiligheid. En echt vriendelijk zijn we in de ogen van de buitenlanders ook niet. Bovendien wordt ons land door veel vakantiegangers als niet goedkoop aangemerkt.

Ziekenhuis Kerkrade beticht van concurrentie



Opgepoetste oudjes en bizar gedrag

door peter de zwaan

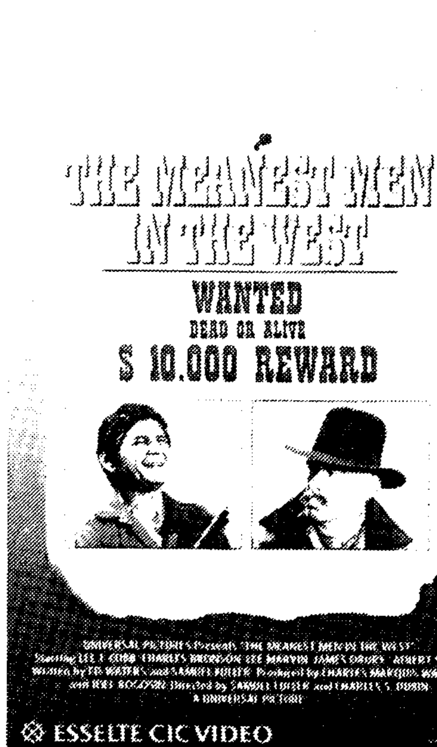
Het merendeel van de films die op video uitkomen bestaat uit recent materiaal, maar er verschijnen ook oudjes, waaronder soms heel curieuze. Neem bijvoorbeeld de RCA-uitgaven van 'The Monkees', een muziekgroep die aan het eind van de jaren zestig bijzonder populair was.

Wekelijks waren de vier Monkees op de televisie te zien en veel van de nummers werden bijzonder populair. Het kostte de fans grote moeite te geloven dat de vier acteurs, toen ze aan de serie begonnen, geen noot konden spelen. Studiomuzikanten speelden de nummers en de Monkees play-backten. Het verhaal gaat dat ze later wel degelijk hun eigen muziek maakten, maar dat kan verlakkerij zijn geweest. De tv-serie was in elk geval zo populair dat de fans zich niet druk maakten over de vraag waar de muziek vandaan kwam, maar wekelijks voor de buis hingen voor hun portie Monkee-humor. Of die humor nu nog leuk is kunt u beoordelen aan de hand van de cassettes die elk twee afleveringen bevatten.

Een andere cassette die is gebaseerd op een tv-serie is 'The meanest men in the west' met Charles Bronson en Lee Marvin. Met die film is iets heel vreemds aan de hand. Hij duurt anderhalf uur, maar hij bestaat eigenlijk voor het overgrote deel uit twee afleveringen van de populaire tv-serie 'The Virginian' (met Lee J. Cobb en James Drury). De afleveringen zijn vele jaren na elkaar opgenomen maar door een vakkundige technicus door elkaar gehusseld. Bronson en Marvin spelen twee broers die iets met elkaar te regelen hebben. Ze deugen geen van beiden, maar Marvin is nog een stuk slechter dan Bronson. Wie goed oplet zal zien dat ze nooit samen in beeld komen. Wie goed op het verhaal let zal merken dat het vol gaten zit. Hoe goed de scènes ook zijn gemonteerd de technicus bleef afhankelijk van de beelden die voor de tv gemaakt waren. Bij 'The meanest men in the west' is de logica zeer in het gedrang gekomen. Als regisseurs staan genoemd Samuel Fuller en Charles Dubin, maar ik ben ervan overtuigd dat ze van het resultaat zeer zullen hebben opgekeken. Distributeur is Esselte CIC.

Nu ik toch met tv-series bezig ben noem ik ook maar 'Vegas, the movie'. In feite gaat het hier niet om een echte bioscoopfilm, maar om de 'pilot' (de eerste, extralange aflevering) van de serie 'Vegas' die ook in ons land te zien is geweest. Robert Urich speelt een detective die zich in glitterstad Las Vegas bezighoudt met zaakjes waar altijd veel mooie meiden aan te pas komen en liefst ook nog wat prostitutie en gokverslaving. Urich deed het goed in de serie en hij doet het ook goed in de film van ongeveer 80 minuten, die evenwel nauwelijks meer biedt dan wat de televisie u een paar jaar lang heeft voorgezet. Van RCV 2001.

Esselte CIC heeft deze maand ook een 'pilot' uitgebracht. Het betreft die van de tv-serie 'Hardcastle and McCormick' die in de USA enkele jaren heel succesvol was, maar die in ons land niet is getoond. Jammer eigenlijk, want aan de pilot te zien was de serie de moeite waard. Niet vaak zie je acteurs met zoveel plezier hun werk doen. Brian Keith als rechter en Daniel Hugh-Kelly als niet erg deugende coureur vormen een goed duo dat voor actie en verbaal geweld niet terugschrikt. De film komt langzaam op gang, maar als de personen ingeleid zijn dan loopt hun strijd tegen het onrecht als een trein.





Als afronding van deze rubriek een cassette die noch in de categorie bioscoopfilms noch in die van de tv-films is onder te brengen: 'Sweet and savage' van Antonio Climati en Mario Morra. Het gaat om een soort documentaire in een filmjasje, zoiets als het veelbesproken 'Mondo cane' van jaren geleden. Climati en Morra zochten naar bizarre gedragingen van mensen en dieren en ze vonden heel wat. 'Rare mensen die mensen', denk je na het zien van al de bizarre scènes die ze opnamen. En de dieren die ze filmden zijn al evenmin erg fris. Voor de liefhebber van rariteiten. Van RCV 2001.

VIDEOSPOOR

Maandag 9 maart tot en met zondag 15 maart

(Z/w: alleen in zwart/wit)

MAANDAG

DULCES HORAS (1981–S/F)

23.00–00.45 uur – 105 min – Duitsland 1

Op vijftigjarige leeftijd is Juan nog altijd in de ban van zijn jeugd. Hij voelt zich medeschuldig aan de dood van zijn moeder en door een theaterstuk probeert hij het verleden te verwerken.

DINSDAG

Z/w THE ADVENTURES OF MARCO POLO (1938–USA)

14.30–16.10 uur – 100 min – Nederland 1

Marco Polo weet door zijn manier van strijden niet alleen de bewondering van de Mongoolse keizer af te dwingen maar ook die van een mooie prinses.

FOLLOW THAT CAMEL (1967–GB)

20.15–21.45 uur – 90 min – Duitsland 2

Bertram, een Engelse gentleman, voelt zich doodongelukkig. Op beschuldiging van vals spel is hij uit de cricketclub gezet. Als zelfs zijn verloofde hem niet gelooft besluit Bertram, samen met zijn butler, in het vreemdelingenlegioen te gaan.

THIEF (1981–USA)

21.15–23.15 uur – 120 min – Duitsland 3 (SWF)

Frank is als dief gespecialiseerd in stenen. Een misdadigersbende gaat er met de poen vandoor als Frank een partij stenen te gelde wil maken. Hij kan zijn geld alsnog hebben, maar dan moet hij wel bendelid worden.

WOENSDAG

Z/w BARCAROLE

10.50–12.10 uur – 80 min – Duitsland 1/2

Herhaling van vrijdag 27 februari

GROSSE FREIHEIT NR. 7 (1944–D)

20.20–22.05 uur – 105 min – BRT 2

De gewezen matroos Hannes belooft zijn stervende broer Jan te zorgen voor het meisje Gisa, dat Jan zelf in de steek heeft gelaten. Hannes wordt verliefd op Gisa...

Z/w CLEOPATRA (1034–USA)

22.15–23.50 uur – 95 min – Duitsland 3 (SWF)

Julius Caesar wil samen met Cleopatra, na terugkeer uit Egypte, over het Romeinse rijk regeren. Julius wordt echter vermoord en Cleopatra gevangen genomen.

Z/w NAUGHTY BOYS (1983–NED)

22.30–00.15 uur – 105 min – Duitsland 3 (WDF)

De smokings van acht jonge mannen en de nodige lege flessen duiden er in de villa op dat er een feestje is geweest. De heren zoeken contact met elkaar, ze zijn echter te verschillend...

DONDERDAG

DAS LEICHTE MÄDCHEN (1940–D)

19.30–21.00 uur – 90 min – Duitsland 3 (SWF)



● *Steve McQueen in zijn laatste rol 'The Hunter', vrijdag om 22.50 uur op Nederland 1*

De jonge Dietz haalt zich het ongenoegen van zijn familie op de hals door te weigeren met zijn nicht te trouwen. Hij zoekt contact met een toneelspelstertje.

THE LADY VANISHES (1979–GB)

20.00–21.35 uur – 95 min – Nederland 2

Door nazimanoeuvres in Beieren is een groep Engelse reizigers genoodzaakt de thuisreis een dag uit te stellen. Als de dag erna een vriendelijke Engelse gouvernante verdwijnt wil niemand Amanda, een stevige drinkster, geloven.

Z/w THE SPOILERS (1942–USA)

20.15–21.40 uur – 85 min – Duitsland 3 (WDF)

In het Alaska in de tijd van de goudkoorts wil Alex McNamara de mijn van Roy Glennister in handen krijgen.

KAGAMUSHA (1980–JAPAN)

20.20–22.55 uur – 155 min – BRT 2

Japan, einde 16e eeuw. Verschillende clans werken om de heerschappij. Shingen Takeda, leider van een dezer clans, wordt in de strijd gedood. Naar zijn wens wordt zijn plaats ingenomen door een 'kagemusha', een dubbelganger.

Z/w I WANT TO LIVE! (1958–USA)

23.30–01.25 uur – 115 min – Duitsland 2

Deze film is, naar een waar gebeurd verhaal, gemaakt tégen de doodstraf. Aanleiding was Barbara Graham, die op 3 juni 1958 als laatste vrouw ter dood werd veroordeeld.

VRIJDAG

TWO AGAINST THE ARCTIC (1974–USA)

16.15–17.45 uur – 90 min – Duitsland 1

Film van Walt Disney.

FINIAN'S RAINBOW (1968–USA)

19.20–21.35 uur – 135 min – Nederland 2

Muzikaal sprookje over de wat ruwe, maar goedmoedige Ier Finian die zijn geluk, met medeneming van een pot goud van kabouter Og, wil beproeven in Amerika. Maar kabouters die hun goud verliezen, worden sterfelijk...

MEMORIES NEVER DIE (1982–USA)

20.15–21.45 uur – 90 min – Duitsland 1

Na tien jaar verpleging in een psychiatrische inrichting keert Joan naar huis terug. Doordat haar man met een hartinfarct in het ziekenhuis is opgenomen staat Joan alleen in een vijandige wereld.

ROOSTER COGBURN (1975–USA)

21.00–22.45 uur – 95 min – BRT 2

Rooster Cogburn achtervolgt een bende. Hij krijgt hulp van de oudevrijster, maar kranige Eula Goodnight, dochter van een predikant die door de bandieten is gedood...

THE HUNTER (1980–USA)

22.50–00.30 uur – 100 min – Nederland 1

Film over de premiejager Ralph Thorson met onder andere Steve McQueen, Eli Wallach en Kathryn Harrold.

THE FIXER (1968–USA)

22.50–00.55 uur – 125 min – Duitsland 2

De jood Yakow Bok maakt carrière. Hij wordt later echter beschuldigd van een rituele moord op een jongetje.

Z/w FANFAN LA TULIPE (1951–FR)

23.25–01.05 uur – 100 min – Duitsland 1

Op de vlucht voor de huwelijksboot komt Fanfan in het leger van Lodewijk XV terecht. Als hij Adeline wil behoeden voor de lusten van de koning sticht hij grote verwarring...

ZATERDAG

LIFEBOAT (1944–USA)

16.00–17.35 uur – 95 min – BRT 1

Enkele passagiers van een getorpedeerd schip blijven dankzij een reddingssloep in leven. Zij halen een Duitser van een eveneens gezonken onderzeeër aan boord. Er ontstaat een heftige ruzie over het al dan niet sparen van zijn leven...

MING JIAN (1980–HONGKONG)

22.05–23.30 uur – 85 min – Duitsland 1

Regie Tan Jiaming met Zheng Shaoqiu, Xu Jie, Tian Feng, Xu Shaoqiang en Wei Qiuhua.

QUE LA BÊTE MEURE (1969–FR/IT)

22.25–00.10 uur – 105 min – Duitsland 3 (WDF)

Film met Michel Duchaussoy, Caroline Cellier, Jean Yanne en anderen onder regie van Claude Chabrol.

Z/w THE BIRDMAN OF ALCATRAZ (1961–USA)

23.15–01.40 uur – 145 min – Duitsland 2

Op een dag wordt de gevangene Stroud, kenner van vogels, overgebracht naar Alcatraz. Aangezien er hier geen vogels zijn wil hij zich gaan bezig houden met mensen. Hij krijgt echter, totdat hij in het ziekenhuis terecht komt, geen contact met mede-gevangenen.

THE REPTILE (1965–GB)

23.30–01.00 uur – 90 min – Duitsland 1

Harry Spalding erft van zijn gestorven broer een eenzaam landhuis in Cornwall. Al spoedig komen Harry en zijn vrouw in akelige situaties terecht waardoor de wantrouwige houding van de dorpsbewoners duidelijk wordt. Na een serie mysterieuze moorden komen ze zelf in gevaar...

ZONDAG

DAMALS (1943–D)

14.45–16.15 uur – 90 min – Duitsland 1

Regie Rolf Hansen met in de hoofdrollen Zarah Leander, Hans Stüwe, Rossano Brazzi, Otto Graf en Jutta von Alpen.

FLOWERS IN THE SAND (CAN)

15.20–16.00 uur – 40 min – BRT 1

Jeugdfilm over de mentaal gehandicapte twintiger Daniel, die op een eiland woont. Om naar de stad te gaan moet hij de ferry-boot nemen. Hij zou wel graag naar school gaan maar het vergt te veel moed om die eerste onafhankelijke stap, weg van huis, te maken.

in gesprek

Voor de lezersrubriek 'in gesprek' ziet de redactie gaarne ingezonden brieven van lezers tegemoet. Deze dienen beknopt te zijn geformuleerd. Nodeloos lange brieven worden ingekort.
Gepubliceerde brieven vallen buiten de verantwoordelijkheid van de redactie. In alle gevallen worden die brieven zonder meer terzijde gelegd die bij inzending niet zijn vergezeld van naam en adres van de inzender.

● Simonis 9

Wat kardinaal Simonis heeft gezegd over kamerverhuurders die homofielen een kamer mogen weigeren vind ik werkelijk absurd. In de bijbel staat geschreven: „Heb Uw naasten lief". Als een naaste van mij homofiel is mag ik hem zeker niet meer liefhebben. Weet de kardinaal wel wat hij deze mensen met zijn uitspraak aandoet? Het moet toch ook voor katholieke ouders van homofielen schokkend zijn om zoiets te horen. Het betreft hun kind dat zij katholiek hebben opgevoed. Hun kind waar ze, ondanks zijn homofiel zijn, zielsveel van houden. Een homofiel is een mens, net als kardinaal Simonis een mens is. Ik vind dat de RK kerk echt te ver gaat met zulke uitspraken. Homofielen hebben al problemen genoeg gehad in hun leven, want ik weet zeker dat het voor deze mensen ontzettend moeilijk is geweest om hun homofiel zijn te aanvaarden. Geen weg weten met je gevoelens is al een groot probleem! Het aan je ouders duidelijk maken dat je anders bent dan anderen is ook geen makkie. Ik ken enkele artsen die homofiel zijn en hun werk uitstekend doen. Wordt straks nog door de kerk verboden dat we ons niet meer door deze artsen mogen laten behandelen? Dat de kerk veel wil veranderen is haar goed recht, maar laat de homofielen met rust! Zij doen de mensen en de kerk toch geen kwaad. Nogmaals, ik ben diep geschokt over de uitspraak van kardinaal Simonis.

EYGELSHOVEN
Mevr. J. Ubachs-Wijns.

● Fortuna

In december 1986 zond ik aan het bestuur van de FC Fortuna te Sittard een brief om mijn ongenoegen kenbaar te maken over mijn bezoek aan de wedstrijd Fortuna SC tegen Roda JC op 7 december. Aan de kassa had ik twee kaartjes gekocht á raison van f 20,00.– per stuk in de veronderstelling daarvoor een comfortabele zitplaats te krijgen, zo schreef ik, vervolgend met: „Tot mijn grote verbazing was er water op deze stoelen, ook op de andere stoelen van de onderste rijen bevond zich water op de zittingen. De klap op de vuurpijl was het feit dat zich ook nog vogeluitwerpselen op een van de stoelen bevond waarvoor ik de kaartjes gekocht had."

Wanneer men f 20,00.– betaalt mag toch op zijn minst verwacht worden dat de aangeboden zitplaatsen schoon zijn. Ik besloot met: „Ik geef U in overweging hier in de toekomst aandacht aan te schenken. Er wordt door de clubs een klaagzang ten gehore gebracht over teruglopende toeschouwersaantallen, U werkt hieraan mee. De door mij gekochte kaartjes sluit ik bij".

En wat denkt U dat ik daarop van het fotunabestuur te horen kreeg? Niets! Op z'n minst had men toch een verontschuldiging mogen verwachten. Nu dat niet is gebeurd, zie ik gaarne deze brief in het Limburgs Dagblad gepubliceerd.

UBACH OVER WORMS
B.M.G. Vonck

●Weerbericht

In uw krant staat elke dag het weerbericht. Daar komt nooit iets van uit, of het is toeval. Daar ik mij zelf laat informeren via tv, teletekst en 003, vind ik dat dit nòg meer te wensen overlaat. Ieder geeft een eigen weerbericht. Om er achter te komen moet je ze eens allemaal benutten. Je weet niet wat je hoort. Ik noem dat geld verspillen. Een satelliet bekijkt het weer van boven; dat is heel anders dan dat je het van de onderkant bekijkt. Wij worden van alle kanten voor de gek gehouden. Maar gelukkig hebben wij nog zelf inzichten en gevoel voor het weer. Ik neem het de krant niet kwalijk want zij krijgt het ook zo maar door gegeven. Ze hebben dit soort informatie ook niet uitgevonden. Maar het geeft te denken.

HEERLEN
H. Vriezelaar

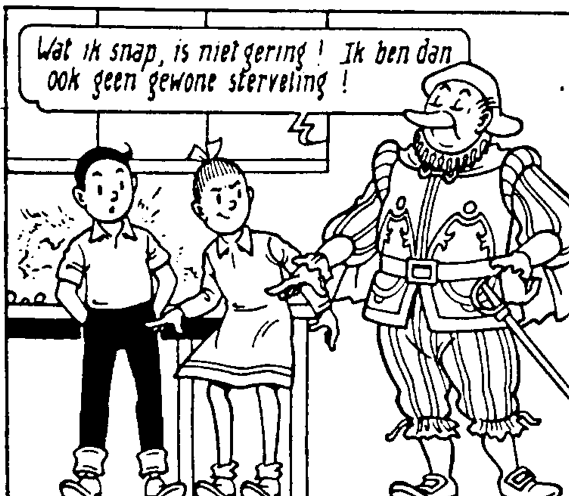
Oplossing van zaterdag

n a v o   e n g e l e n b a k
e   i   b   i   l   n   e   l
s a t r a a p   l e g e n d e
t   r   a   p   e   e   e   e
  d a a r h e e n   l e d e r
b   g   d   n   d   e   m
o v e r a l   b i g n o n i a
v   a   a   g   a   k
e i n d p u n t   a g a m i e
n   e   a   k   e   e   r
a l g e n   t o r e n u i l
a   l   e   h   a   o   k   e
r e i n t j e   t i e r e n d
d   g   e   m   e   g   r   e
s p e e l k a a r t   a s e n

puzzel van de dag

pl. in Zwitserl. / verborgenheid		kampeer gerei		pl. in Limb.	genees-krachtig balletje / kever		riv. in Duitsland
				boom / muze v. h. minnedicht			
tweegevecht / hatelijke opmerk.						rivier in Spanje	
					bloeiwijze		metaal
beestje na een feestje		neven					
			touw (Ind.)				
Eng. telwoord		Moh. bijbel					

de jolige joffer

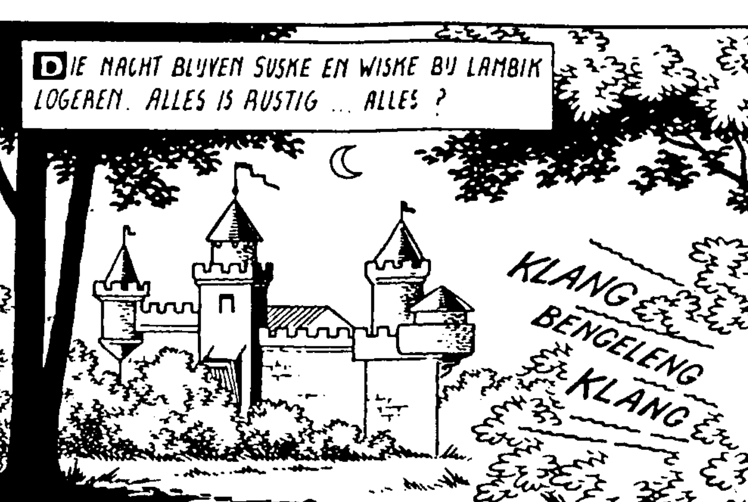












panda en de dubbelaar







recept

Chinese koolstoofpot

Benodigdheden: 500 g hamlappen of nasivlees, zout, peper, 2 el boter of margarine, mespunt sambal oelek, 1 el bloem, 1,5 kg Chinese kool, 2 dl bouillon, 1 kg aardappelen.

Voeg aan het kleingesneden vlees wat zout en peper toe. Bak het in boter of margarine aan alle kanten bruin. Voeg sambal toe. Stuif de bloem erover en bak het geheel nog 1 minuut door. Voeg de bouillon toe en de klein gesneden rauwe aardappelen. Laat alles op een laag vuurtje 15 minuten stoven. Snipper de Chinese kool, daarna goed wassen en laten uitlekken. Schep de kool door het vleesmengsel en laat alles op een zacht pitje zo'n 10 minuten doorstoven.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad b.v.

Directie:
J. Drost
mr. F.A.M. van Hellemondt

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen, rek.no. 63 36 90 015
Giro: 10 35 100
Tel.: abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886

Bijkantoren:

Brunssum	045-256363
Geleen	04494-46868
Hoensbroek	045-218555
Kerkrade	045-452932 455506
Maastricht	043-254471
Schaesberg	045-311719
Roermond	04750-18484
Sittard	04490-15577
Valkenburg	04406-15045

Telex:

redactie	56123
overige afdelingen	56078

Abonnementsprijzen:

bij vooruitbetaling te voldoen

per kwartaal	f 69.40
per maand	f 23.15

Morgen publikatie document over bio-ethiek

Vaticaan verbiedt het kunstmatig ouderschap

Van de redactie buitenland

VATICAANSTAD – Elke poging die de mens onderneemt om op kunstmatige wijze vader of moeder te worden, is in zichzelf verkeerd: om het even of het gaat om draagmoederschap, de baby-uit-de-reageerbuis, het gebruik maken van embryo-banken of andere kunstmatige voortbrengingstechnieken. Een katholiek dient zich daarvan verre te houden. Dat staat in het document over bio-ethiek, dat de Vaticaanse congregatie voor de Geloofsleer officieel morgen zal publiceren, maar waarvan de inhoud intussen al naar de media uitgelekt is.

Het verbod geldt zowel binnen als buiten het huwelijk. De katholieke kerk ziet de echtelijke liefdedaad als de enig toelaatbare manier om kinderen te verwekken op een manier die de menselijke waardigheid kan waarborgen. In het document, dat tot titel draagt: 'Eerbied voor het beginnende menselijk leven en de waarde van de voortplanting – antwoorden op enkele actuele vragen", wordt een beroep gedaan op allen die politieke verantwoordelijkheid dragen, door wettelijke maatregelen alle kunstmatig ouderschap uit te bannen.

De prefect van de congregatie voor de Geloofsleer, kardinaal Joseph Ratzinger, laat in het stuk wel blijken begrip te hebben voor de nood van echtgenoten die geen eigen kinderen kunnen krijgen, maar er bestaat volgens de leer vn de katholieke kerk niet zoiets als „recht op een kind", daar een kind dient te worden gezien als een Godsgeschenk.

Grondslag voor een moreel oordeel dat de kerk velt over alles wat de menselijke voortplanting betreft, vormt de onverbrekelijke band tussen voortplanting en echtelijke daad, aldus het document. Daarom moet het streven naar het kweken van menselijke embryo's als „biologisch materiaal" onvoorwaardelijk van de hand te worden gewezen, evenals het pogen nog vóór de geboorte het geslacht van het kind te bepalen, aldus de Vaticaanse publikatie.

De kardinaal zal morgen op een persconferentie het stuk van veertig pagina's nader toelichten. De grondtoon ervan is, dat wat heden technisch mogelijk is, daarmee nog niet moreel gerechtvaardigd moet worden geacht, zo bericht het Italiaanse persbureau Asca. De absolute afwijzing van abortus wordt in het document uitdrukkelijk herbevestigd.

Er mag wel een foetusonderzoek worden verricht als dat maar wordt gericht op het redden van de menselijke vrucht. Maar als het doel is vast te stellen of er wegens afwijking van de vrucht abortus dient te worden overwogen, geldt een absoluut „neen", aldus het document, waarin letterlijk staat: „Het bestaan van een misvorming of een erfelijke ziekte mag nimmer gelijk staan aan een doodvonnis."

De congregatie voor de Geloofsleer wijst tenslotte elk experimenteren met dode menselijke vruchten van de hand, daar deze met eenzelfde respect dienen te worden behandeld als een overleden mens.

Zware aardbevingen Ecuador: 18 doden; olieproduktie stop

Van de redactie buitenland

QUITO – De aardbevingen die Ecuador vorige week donderdag en in de nacht van vrijdag op zaterdag hebben getroffen, hebben aan 18 mensen het leven gekost. Reddingswerkers vonden zaterdagavond de lijken van 10 mensen in een bus, die onder een laag modder was bedolven. De schade wordt voorlopig geschat op ruim ƒ 1,4 miljard. De Ecuadoraanse regering heeft in vier noordoostelijke provincies de noodtoestand uitgeroepen.

Bij de aardbeving, die donderdag plaats had, vielen in vier steden in het noordoosten van het land acht doden. De meesten kwamen om, doordat hun onderkomens instortten. In de noordoostelijke provincies werden verscheidene kleine dorpen verwoest.

Het land moest de olieproduktie en de olie-export stilleggen, doordat door de beving de belangrijkste oliepijpleiding werd verbroken. De 450 kilometer lange pijpleiding, die van het oostelijke oerwoudgebied naar de kust van Ecuador aan de Stille Oceaan voert, werd over een lengte van 40 kilometer beschadigd.

Beperking

De minister van mijnbouw en industrie, Javier Epinosa, verklaarde dat Ecuador de verkoop van olie in het eigen land zal beperken met 30 procent tot de schade aan de leiding is hersteld. Dat kan volgens de onderminister van industrie wel maanden duren. De uitvoer van olie, die voor de ramp op een niveau van 110.000 vaten (van 159 liter per dag lag, is goed voor 70 procent van de deviezeninkomsten van het land.

Ecuador werd in de nacht van vrijdag op zaterdag getroffen door twee aardschokken met een kracht van 4,5 tot 6,5 op de 12 punten tellende schaal van Mercalli. Op zaterdag volgden nog zo'n 700 lichte naschokken, die veel paniek veroorzaakten onder de bevolking. Veel mensen brachten de nacht in de open lucht door uit vrees voor nieuwe aardbevingen.

Het epicentrum van de aardbeving lag op 85 kilometer ten oosten van de hoofdstad Quito, in de omgeving van de vulkaan Reventador, die weer actief is geworden.

Kritiek van VVD op (banen)plan van De Vries

Kok wil bijstelling van kabinetsbeleid

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – Oppositieleider Kok vindt dat het kabinet de financiële meevallers moet gebruiken voor een bijstelling van het beleid. Daarmee moet worden bereikt dat 1987 geen verloren jaar wordt voor de bestrijding van de werkloosheid, terwijl tevens een aantal negatieve aspecten van het bezuinigingsbeleid kunnen worden teruggedraaid. Kok zei dit op een verkiezingsmanifestatie van de PvdA in Eindhoven.

De socialistische fractieleider in de Tweede Kamer zei dat de belastingmeevaller van 1,9 miljard gebruikt moet worden om een aantal bezuinigingen ongedaan te maken. Hij stelde tevreden vast dat ook binnen het CDA gedacht wordt aan het tijdelijk terugdraaien van bezuinigingen op het onderwijs en het scheppen van banen, te vervullen door langdurig werklozen, in de gezondheidszorg, de gezinszorg en ten behoeve van bejaarden. In tegenstelling tot het CDA wil de PvdA dat dit permanente banen worden.

Plannen

Aan de vooravond van het sociaal-economische debat in de Tweede Kamer speelde de besteding van de financiële meevaller een hoofdrol in het politieke nieuws van dit weekeinde:

– CDA-fractieleider De Vries wil tijdelijk 4400 extra leerkrachten inzetten voor de vervanging van zieke leraren;

– in de bejaardenzorg kunnen volgens het CDA ook enkele duizenden banen geschapen worden;

– de VVD is boos op het CDA wegens deze plannen, die ertoe leiden dat reeds afgesproken bezuinigingen worden teruggedraaid; en

– alle grote fracties zijn het met het kabinet eens over de noodzaak voor extra investeringen in grond-, weg- en waterbouw en voor milieubescherming.

Minister De Graaf (Sociale Zaken) vindt dat het kabinet enkele honderden miljoenen per jaar beschikbaar moet stellen voor het wegwerken van achterstallig onderhoud bij wegen en rioleringen en het aanpakken van enkele knelpunten in het wegennet. Hij zei dit zaterdag in een interview met het dagblad Trouw.

Al eerder had ook premier Lubbers de wenselijkheid van extra overheidsinvesteringen uitgesproken. Met het investeringsprogramma moet de bestrijding van de werkloosheid een nieuwe impuls krijgen. Zoals bekend verloopt de daling van de werkloosheid trager dan volgens het regeerakkoord gewenst wordt geacht. In 1990 moet de werkloosheid gedaald zijn tot onder de 500.000.

VVD tegen

De plannen van De Vries voor het scheppen van tijdelijke, extra banen in de bejaardenzorg en in het onderwijs moeten ook gezien worden in het licht van het langzamer dalen van de werkloosheid. Volgens De Vries moet het kabinet voorlopig 150 miljoen per jaar beschikbaar stellen voor elk van deze voorstellen. In het onderwijs kunnen zo de problemen worden opgelost, die zijn ontstaan als gevolg van de bezuinigingen van minister Deetman (Onderwijs).

Als doel van de operatie noemde De Vries de mogelijkheid om werkloze leerkrachten zo aan het onderwijs te binden, totdat in 1990 een tekort aan leerkrachten ontstaat. In de bejaardenzorg kunnen volgens het CDA enkele duizenden banen worden geschapen met behulp van de al eerder gevraagde ƒ 150 miljoen.

De coalitiepartner van het CDA, de VVD, is boos over deze voorstellen. Woordvoerder De Grave zei zondag bij de AVRO-radio dat het niet aangaat om vijf maanden na het sluiten van het regeerakkoord eenzijdig te pleiten voor wijzigingen van het akkoord.

De liberalen voelen ook niets voor het plan van het CDA om de lonen te bevriezen en tegelijkertijd een koopkracht-garantie aan de werknemers te verstrekken. Volgens minister De Korte (economische zaken) kan een garantie nooit gegeven worden. Het zou veel beter zijn indien het kabinet zou beloven de lasten te verlichten om daarmee loonmatiging te realiseren.

Versnelde afslanking defensie

Van onze Haagse redactie

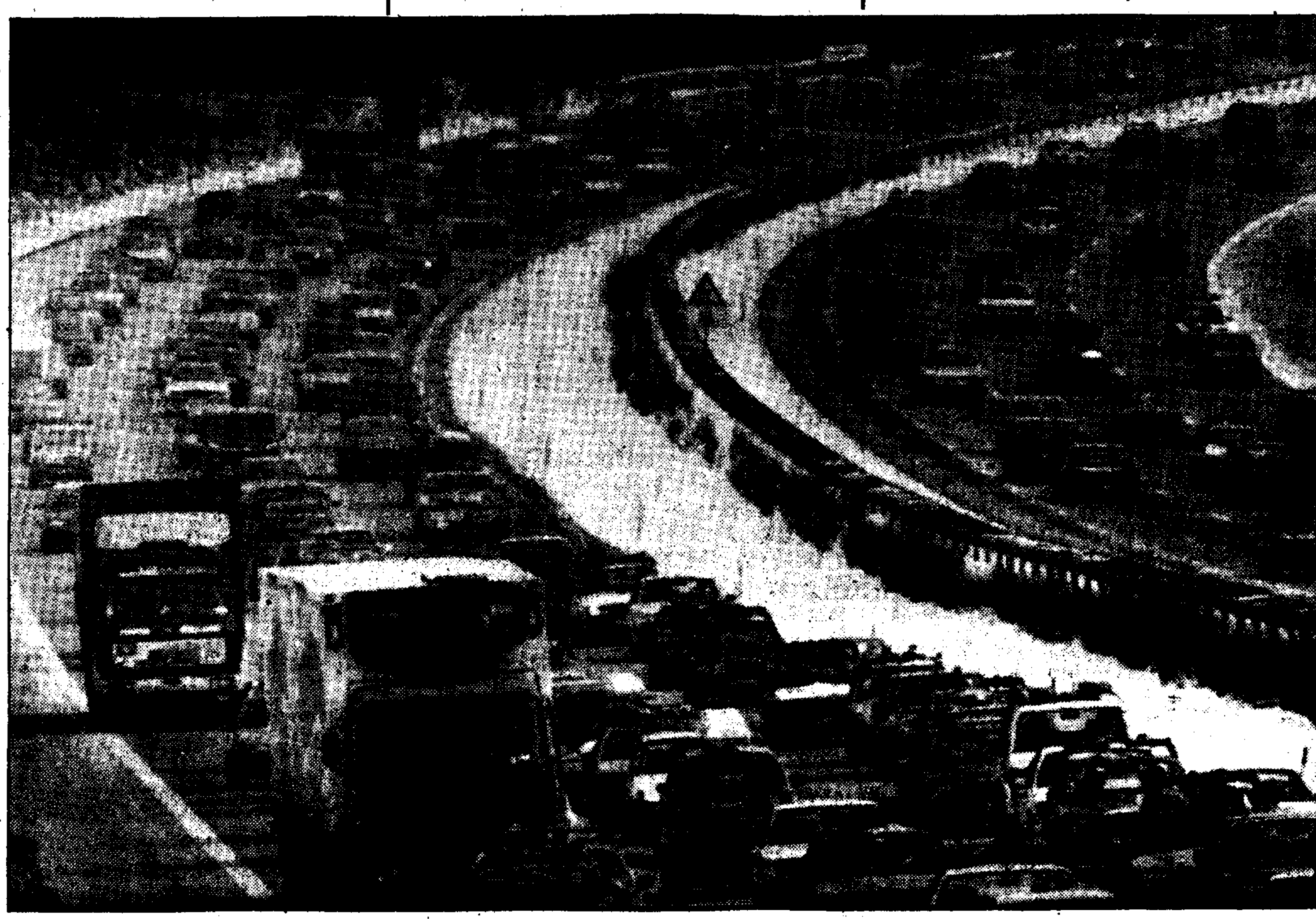
DEN HAAG – Het ministerie van Defensie gaat de inkrimping van het burgerpersoneel versneld uitvoeren. Niet in 1990, maar volgend jaar al moeten de plannen om 3686 burgerbanen op te heffen, zijn voltooid. Op deze manier wil Defensie het personeel zo snel mogelijk zekerheid geven over hun toekomst.

Dat heeft de directeur-generaal van Defensie, de heer W. Drees, zaterdagdag gezegd voor de Tros-radio. De burgerbanen die moeten verdwijnen, maken ongeveer 13 procent uit van het huidige personeelsbestand.

Volgens Drees kan Defensie geen garantie geven dat de voorgenomen afslanking zonder gedwongen ontslagen kan worden uitgevoerd. Hij sluit niet uit dat sommige diensten geheel worden opgeheven. Deze week zijn de voorstellen voor de inkrimping van het burgerpersoneel ingeleverd bij secretaris-generaal De Man. Eind van deze maand wordt een definitief besluit verwacht over welke mensen en diensten moeten verdwijnen.

EINDE VAKANTIE

● **Miljoenen Europeanen hebben in het afgelopen weekeinde een punt gezet achter hun wintersportvakantie. Dit was vooral goed te merken op de Westduitse autosnelwegen. Hier een beeld van de enorme verkeersdrukte op de autoweg München-Salzburg bij Holzkirchen. Op verscheidene plaatsen in West-Duitsland ontstonden zaterdag files met een lengte van tien tot dertig kilometer.**



Paus prijst rol vrouw in gezin

Van de redactie buitenland

VATICAANSTAD – Na zijn aangekondigd heeft paus Johannes Paulus II gisteren de „onaantastbaarheid van de rol van de vrouw in het gezin" in het licht gesteld. Op het Sint Pietersplein luisterden duizenden leden van katholieke vrouwenorganisaties toe. Veel vrouwen droegen op deze in Italië als „dag van de vrouw" geldende zondag een tak heldergele mimosa en wuifden daarmee naar de paus aan het raam van zijn studeerkamer die uitziet op het plein.

De paus benadrukte dat de katholieke kerk geïnteresseerd is in elke vorm van vrouwelijke aanwezigheid in de samenleving, in het bijzonder wat de bevestiging van hun rol in het gezin betreft, maar even zeer aandacht wil schenken aan een rechtvaardige erkenning van haar sociale en burgerrechten, gezien in het licht van de waardigheid en identiteit van elke vrouw.

Reagan haalt fel uit naar Sovjetunie

Van de redactie buitenland

WASHINGTON – President Reagan van de VS heeft in zijn wekelijkse radiotoespraak onverwacht fel uitgehaald naar de rol van de Sovjetunie in Nicaragua en Afghanistan. De president, die in geen maanden zulke harde taal had gebruikt, zei dat vrede in Afghanistan alleen mogelijk is, als alle Russische troepen worden teruggetrokken en het land weer volledig zelfbeschikkingsrecht krijgt. Verder noemde hij Moskou de hoofdoorzaak van de huidige onrust in Nicaragua.

Reagan toonde zich tevreden over de „beweging" die hij ziet in de opstelling van de Sovjetunie op het gebied van wapenbeheersing en mensenrechten. Voor wat betreft de „regionale conflicten zijn we echter teleurgesteld," aldus Reagan.

De president ging niet in op Irangate. Eén van de gevolgen van het schandaal rond wapenleveranties aan Iran is een grote personele wisseling in de staf van het Witte Huis. De Washington Post meldde zaterdag dat de nieuwe stafchef, Howard Baker, wil dat de eveneens nieuwe chef-voorlichting John Koehler wordt overgeplaatst. Koehler is sinds 19 februari hoofd van de voorlichtingsdienst van Reagan. Baker zit er sinds vorige week vrijdag.

Onbeschrijflijke chaos in gekapseisde veerboot

Nederlandse duikers: 'het was vreselijk'

Van onze correspondent

ZEEBRUGGE – „Het is een vreselijke ervaring geweest, die me nog heel lang zal bijblijven." Zaterdagmorgen rond de klok van negen. Een groepje duikers van de Nederlandse Marine loopt grauw van vermoeidheid over het terrein van de Zeemachtbasis in Zeebrugge, de duikpakken half afgestroopt.

Enkele tientallen Belgische, Engelse en Nederlandse marineduikers hebben hun uitrusting op het grasveld uitgespreid. Ze hebben hun spullen voorlopig niet meer nodig. Een paar uur eerder moesten ze hun zoekactie naar mogelijke overlevenden aan boord van het wrak van de Herald of Free Enterprise noodgedwongen onderbreken in verband met de opkomende vloed.

In de ogen van de Nederlandse duikers staan in hoofdletters de verschrikkingen te lezen van een nacht die zij nooit meer zullen vergeten. „De lijken dreven als dobbers in het rond."

Luitenant ter zee W. van Hoorn uit Den Helder leunt in een toilet op de basis uitgeblust tegen een muur. Hij verliet zaterdagmorgen tegen half zes als een van de laatsten het schip, waarin nog vele tientallen doden ronddreven. „Het was," zegt hij toonloos, „op dat moment volstrekt onverantwoord om nog langer door te gaan. Het schip begon te werken. Het water kwam snel op. De ruimtes die we eerder bij laag water wel hadden kunnen doorzoeken, liepen helemaal onder. Het schip kwam steeds scheever te liggen. Doorgaan had geen enkele zin. De kans dat we nog overlevenden zouden vinden, was heel klein."

Chaos

Buiten doet luitenant ter zee H. Peeters, hoofd van de duik- en demonteerploeg van de Koninklijke Marine uit Vlissingen voor de camera van een televisieploeg zijn relaas. „We zaten om half tien in een helikopter en tien minuten later zat onze eerste duiker op het wrak. "Niet lang daarna kregen de Vlissingse duikers assistentie van collega's uit Den Helder. De chaos die de duikers in de gekapseisde veerboot aantroffen, tart vrijwel iedere beschrijving.

Adjudant P. Stupers uit Oost-Souburg: „In de bovenzaal dreven de lijken als dobbers rond. Ze dreven tussen allerlei voorwerpen, zwemvesten en van alles en nog wat. Onze grootste tegenstander was de duisternis, er waren maar weinig lampen. Als je een paar haren voelde, touw d'r om en er uit. We hebben er enkele tientallen lijken via ingeslagen ruiten uitgehaald."

Val

De reddingsploegen gebruikten mokers en snijbranders om de slachtoffers uit het schip te krijgen. „We zijn zover gegaan als we konden. Het aantal keren dat we in het schip geweest zijn, is niet te tellen. We hebben ons in alle mogelijke hoeken en gaten gewurmd. We zijn zelfs in het ruim geweest waar de vrachtwagens stonden. Maar we konden daar geen open vuur gebruiken vanwege de benzinedampen." De chauffeurs, die in hun cabines waren achtergebleven, zaten in hun omgekantelde wagens als ratten in de val. Stupers: „We konden niet bij hen komen, omdat de cabines onder water stonden."

Redding

De hoop nog overlevenden in het rampschip aan te treffen slonk met de minuut. Toch konden de duikers zaterdagmorgen vroeg nog eens drie overlevenden uit het schip bevrijden. De drie zaten in een nauwe schacht opgesloten en werden ontdekt dankzij klopsignalen. Een van hen was gewond. „Die mensen zaten zo vast dat ze niet weg konden komen. We hebben een lijn laten zakken en ze er op die manier uitgetrokken."

ANWB haalde ruim 100 gewonden op

DEN HAAG – De krokusvakantie in de diverse wintersportgebieden heeft ook dit jaar haar tol geëist. In totaal heeft de ANWB-Alarmcentrale drie speciale vliegtuigen gehuurd om tientallen gewonde wintersporters naar Nederland terug te vliegen.

De Alarmcentrale huurt deze toestellen, omdat de gezondheidstoestand van de patiënten zodanig is dat zij niet via de weg kunnen worden vervoerd. In de loop van volgende week vliegt de Alarmcentrale nog één keer en heeft dan ruim honderd gewonden teruggevoerd.

Privatisering Staatsbosbeheer 'ramp'

Van de redactie binnenland

APELDOORN/NIJMEGEN – De Vereniging tot Behoud van het Veluws Hert vreest dat door de plannen om de terreindienst van het Staatsbosbeheer te privatiseren, stroperij en verstoring van de rust in de wildreservaten in Nederland zal toenemen. De vereniging zal deze week bij minister Braks (landbouw) een officieel protest tegen de voorgenomen maatregelen indienen. Dat zei zaterdag de voorzitter van deze vereniging D. van den Hoorn tijdens de jaarvergadering in Apeldoorn.

De privatisering van de terreindienst van Staatsbosbeheer wordt door de vereniging een „onherstelbaar verlies" genoemd. Voorzitter Van den Hoorn: „De wildreservaten zijn niet op winstbasis te beheren. Het terreinbeheer en het wildbeheer dienen in één hand te blijven. Dat is thans bij Staatsbosbeheer in goede handen. Door privatisering zal echter het toezicht op de terreinen verminderen. Dat heeft, toenemende verontrusting van het wild en meer stroperij tot gevolg."

De stichting Kritisch Bosbeheer noemt privatisering van Staatsbosbeheer „een niet te overziene ramp." Werkzaamheden in bossen worden dan gedaan door cultuurtechnische bedrijven, die geen enkel belang hebben bij natuur, aldus een woordvoerder van deze stichting.

†

Na een langdurige ziekte, maar toch nog onverwacht, is op 63-jarige leeftijd van ons heengegaan, mijn lieve man, onze vader, schoonvader, mijn zoon, broer, zwager, oom en neef

Jan Janssen

weduwnaar van

E. Overduin

echtgenoot van

Else Mertens

Brunssum: **E. Janssen-Mertens**
Venlo: **Wim en Nelly Janssen**
Venlo: **Hans Janssen**
Brunssum: **zijn moeder**
K. Janssen-van der Beek
Familie Janssen
Familie Mertens
Familie Overduin

6443 AA Brunssum, 8 maart 1987
van Galenstraat 16

Gelegenheid om van onze overledene afscheid te nemen, dagelijks in de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum van 17.30 tot 18.30 uur.

Avondwake, dinsdag om 19.00 uur in de hierna te noemen kerk.

In de St.-Vincentiuskerk te Rumpen-Brunssum zal de plechtige uitvaartdienst worden gehouden op woensdag 11 maart om 11.00 uur.

Samenkomst in de kerk; er is geen condoleren.

De begrafenis vindt aansluitend plaats op het r.-k. kerkhof aldaar.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

†

Dankbaar dat wij haar zo lang in ons midden mochten, maar ook bedroefd om het scheiden, delen wij u mede dat na een werkzaam leven in Gods vrede is overleden, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, overgrootmoeder, zus, tante en nicht

Maria Luth-Vinders

weduwe van

Willem Luth

Zij overleed na een liefdevolle verzorging in de Hamboskliniek te Kerkrade, in de gezegende leeftijd van bijna 88 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Kerkrade-West: **Jana Trags-Luth**
Bleijerheide: **Hub Luth**
Netta Luth-Handels
Simpelveld: **Mieke Smeets-Luth**
Martin Smeets
en al haar klein- en achterkleinkinderen
Familie Vinders
Familie Luth

Kerkrade, 7 maart 1987
Corr.adres: 6466 VC Kerkrade
Papaverplein 53

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 11 maart as. om 10.00 uur in de parochiekerk van St.-Martinus te Spekholzerheide.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Moeder wordt bijzonder herdacht in de avondmis van dinsdag 10 maart om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Zeer plotseling is van ons heengegaan, op de leeftijd van 71 jaar,

Gerard Franssen

onderscheiden met Pro Ecclesia et Pontifice
en drager van het Verzetsherdenkingskruis

echtgenoot van

Mieke de Kok

Eygelshoven: **Mieke Franssen-de Kok**
Esther en Remij
Tilburg: **Cécilé en René**
Vanessa, Cathelijn en Marijn
Den Haag: **Maarten en Ineke**
Nanna
Heemstede: **Hedwig en Herman**
Relinde en Lauran
Schaesberg: **Paul**
Oegstgeest: **Amei en Eric**
Familie Franssen
Familie de Kok

6471 VR Eygelshoven, 7 maart 1987
Zaunbrechersstraat 18,

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op woensdag 11 maart as. om 12.00 uur in de parochiekerk van de Joannes de Doper te Eygelshoven, gevolgd door de crematie te Heerlen.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

De overledene zal bijzonder worden herdacht in de avondmis van dinsdag 10 maart as. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkapel van Lindeman Uitvaartcentra, Beuteweg 32, Nieuwenhagen, van 18.15 uur tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Bewaar een woord voor mij in uw stilte,
mijn vrienden, wanneer ik dood ben:
„Ik heb jullie liefgehad"

In dankbare herinnering aan wat zij voor ons betekende, hebben wij onverwacht afscheid genomen van onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Barbara Meijers

echtgenote van wijlen

Arnold Coumans

Zij overleed op de leeftijd van 78 jaar.

Stein: **Miet Driessen-Coumans**
Jan Driessen
† Brigitte
Jan en Gerty
Mariëlle en Ronald
Nathalie en Jules
Limbricht: **Jan Coumans**
Mia Coumans-Vleeshouwers
Stein: **† Frans Coumans**
Familie Meijers
Familie Coumans

6171 HP Stein, 7 maart 1987
Vaarstraat 15

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 11 maart om 10.00 uur in de St.-Martinuskerk te Stein.

Dinsdagavond om 18.45 uur wordt de avondwake in voornoemde kerk gehouden.

Bijeenkomst in de kerk; geen condoleren.

†

Dankbaar voor zijn liefde en zorg die hij tijdens zijn leven aan ons heeft gegeven, hebben wij toch nog onverwacht afscheid moeten nemen van mijn lieve man, onze lieve, zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Andreas Alexander (Alex) Schröder

echtgenoot van

Elizabeth Hamers

Hij overleed, voorzien van het h. sacrament der zieken, op de leeftijd van 69 jaar.

Heerlen: **E.C.M. Schröder-Hamers**
Hoogerheide: **Ria en Jos**
Mark, Erik
Heerlen: **Ger en Ine**
Ralph
Heerlen: **Wiel en Margo**
Tom, Sabine

7 maart 1987
Aarweg 18, 6417 XH Heerlen

De plechtige uitvaartmis zal worden gehouden op woensdag 11 maart 1987 om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Moeder Anna te Bekkerveld, waarna begrafenis op de alg. begraafplaats te Imstenrade.

Gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.40 uur achter in de kerk.

Avondwake op dinsdag 10 maart om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Alex is opgebaard in de rouwkamer van het Uitvaartcentrum v/h Crombach, Oliemolenstraat 30 te Heerlen (ingang Antoniusweg); gelegenheid tot afscheid nemen aldaar van 17.30 tot 18.00 uur.

Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met grote droefheid geven wij kennis van het overlijden van de heer

Alex Schröder

oud-bestuurslid en erebestuurslid van onze vereniging.

Zijn vriendschap en grote bezorgdheid voor onze vereniging zullen steeds in onze herinnering blijven.

Bestuur en leden van
de RKSV Bekkerveld

†

Heden overleed, geheel onverwacht, voorzien van het h. sacrament der zieken, op de leeftijd van 66 jaar, mijn goede en zorgzame vader, broer, behuwdbroer, oom en neef

Jozef Frans Heijen

echtgenoot van wijlen

Anna Maria Catharina Jongen

Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
Desirée - Patrick
Familie Heijen
Familie Jongen
Familie Limpens

6461 BG Kerkrade, 7 maart 1987
Pr. Bernhardstraat 44

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 12 maart as. om 12.00 uur in de parochiekerk van de H.H. Jozef en Norbertus te Kerkrade (O.L. Vrouwestraat), gevolgd door de begrafenis op de centrale begraafplaats Schifferheide; voor vervoer is gezorgd.

Bijeenkomst in voornoemde kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Woensdag, tijdens de avondmis van 19.00 uur, in voornoemde kerk, wordt de overledene bijzonder herdacht.

De overledene is opgebaard in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Kerkrade, St.-Pieterstraat 145; bezoekuren van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Na een kort en moedig gedragen lijden is heden, in de leeftijd van 71 jaar, van ons heengegaan, mijn man, onze vader, schoonvader en lieve opa

Bert Punselie

echtgenoot van

Johanna ten Donkelaar

Brunssum: **J.M. Punselie-ten Donkelaar**
Snelrewaard: **B. Punselie**
C.M. Punselie-Cobben
Heerlen: **J. Punselie**
A. Punselie-van Aerts
Bobingen (Dl.): **J. Grenz-Punselie**
W. Grenz
en zijn kleinkinderen

Brunssum, 6 maart 1987
Dr. Schaepmanstraat 36

De begrafenis zal plaatsvinden op dinsdag 10 maart as. om 12.00 uur op de algemene begraafplaats aan de Merkelbeekerstraat te Brunssum.

Bijeenkomst op voornoemde begraafplaats om 11.50 uur.

De overledene is opgebaard in het mortuarium van het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum; bezoekuren dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.

†

Bij deze vervullen wij de droeve plicht u mede te delen dat op de eerste vrijdag, 6 maart 1987, zeer onverwacht van ons is heengegaan, mijn vader, onze dierbare broer, zwager, oom en neef

Johan Jozef Somers

geb. 11-4-1915 overl. 6-3-1987

Kerkrade: **L. Somers**
Kerkrade-West: **Fam. Gigase-Somers**
Fam. Slangen-Somers
Fam. Somers-Somers
Fam. Kramer-Somers
Fam. Somers-Hamers

6466 GD Kerkrade, 6 maart 1987
Industriestraat 44

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 12 maart as. om 10.00 uur in de parochiekerk van St.-Martinus te Spekholzerheide.

Bijeenkomst in voornoemde kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Woensdag tijdens de avondmis van 19.00 uur, in voornoemde kerk, wordt de overledene bijzonder herdacht.

De overledene is opgebaard in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Kerkrade, St.-Pieterstraat 145; gelegenheid tot afscheid nemen, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

†

Diep bedroefd en toch dankbaar voor hetgeen hij voor ons heeft betekend, is heden plotseling van ons heengegaan, in de leeftijd van 69 jaar, mijn dierbare man, onze goede vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Jacobus Maria Vanderheijden

echtgenoot van

Hubertina Nijssen

In dankbare herinnering:
Simpelveld: **Mevr. H. Vanderheijden-Nijssen**
Montzen: **Finy Bergman-Vanderheijden**
Jan Bergman
Kim
Simpelveld: **Annie Grooten-Vanderheijden**
Hubert Grooten
Jack, Melanie
Familie Vanderheijden
Familie Nijssen

6369 EJ Simpelveld, 7 maart 1987
Sougnezstraat 30

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsshebben op woensdag 11 maart om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Simpelveld.

Overtuigd van uw medeleven, is er geen condoleren.

Dinsdagavond om 19.00 uur zal mede ter intentie van de overledene een h. mis worden opgedragen in voornoemde kerk.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met grote verslagenheid geven wij kennis van het plotseling overlijden van de mede-oprichter en penningmeester van onze vereniging, de heer

Jack Vanderheijden

We verliezen in hem een bezield bestuurder en bridgecollega.
We wensen zijn vrouw en de kinderen veel sterkte toe.

Bestuur en leden van de
Bridgeclub De Kroon

†

Na een liefdevolle verpleging in de St.-Jansklinie[k] te Geleen, is heden van ons heengegaan, onze zorg[-] zame moeder en schoonmoeder, lieve oma, zuster schoonzuster, tante en nicht

Wilhelmina Meisen

weduwe van

Cornelis Heuman

Voorzien van het h. sacrament der zieken overlee[d] zij op 79-jarige leeftijd.

Geleen: **Carla Soons-Heuman**
Wil Soons
Wilma en Ton
Cor en Myriam
Jacq
Familie Meisen
Familie Heuman

Geleen, 7 maart 1987
Corr.adres:
6163 HP Geleen, Houtmanstraat 11

De plechtige eucharistieviering zal plaatsshebben woensdag 11 maart as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.H. Marcellinus en Petrus te Oud-Geleen, waarna de begrafenis op het parochiekerkhof aldaar.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Tot intentie van de overledene zal een avondmis worden opgedragen dinsdag 10 maart om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Barbaraziekenhuis te Geleen; bezoekuren dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.

†

Dankbaar voor alle liefde en zorg die zij aan ons heeft gegeven, delen wij u mede dat heden, in de vrede van de Heer, zacht en kalm van ons is heengegaan, onze dierbare moeder, schoonmoeder, oma, overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Hubertina Hacken

weduwe van

Frederik van der Sluijs

Zij overleed in de leeftijd van 86 jaar.

Limbricht: **Wim van der Sluijs**
Mia van der Sluijs-Ubben
Born: **Theo van der Sluijs**
Gusta van der Sluijs-Vialle
Grevenbicht: **Jo van der Sluijs**
Emilie van der Sluijs-Muurmans
Klein- en achterkleinkinderen
Familie Hacken
Familie van der Sluijs

„St.-Maarten" Born, 8 maart 1987
Corr.adres: Vriendenkringstraat 25
6141 LG Limbricht

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsshebben op donderdag 12 maart as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Bernadette te Sittard-Baandert, gevolgd door de begrafenis op de algemene begraafplaats te Sittard.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

De dierbare overledene zal bijzonder worden herdacht tijdens de avondmis van woensdag as. om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard, dagelijks van 17.30-19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

God heeft ons geen makkelijke reis beloofd,
maar wel een behouden thuiskomst.

Tot onze grote droefheid ging, geheel onverwacht, van ons heen, op de leeftijd van 67 jaar

Wilhelmus Peter van Lier

echtgenoot van

Jean Tibbetts

Heerlen: **G.J. van Lier-Tibbetts**
Malawi: **Nicky Gentz-van Lier**
Heino Gentz
Susteren: **John van Lier**
Anneke Linssen
Gwen, Mick
Apeldoorn: **Lisa van Lier**
Ed Konieczny
Roel, Steven, Laurens

6411 MB Heerlen, 8 maart 1987
Mariabad 44

De crematieplechtigheid zal worden gehouden op woensdag 11 maart om 14.30 uur in het crematorium in Heerlen, Imstenraderweg 10.

Samenkomst in het crematorium om 14.15 uur.

Na de plechtigheid is er gelegenheid tot persoonlijk condoleren.

Avondmis, tot bijzondere intentie van de overledene, dinsdag om 18.30 uur in de H. Pancratiuskerk in Heerlen-Centrum.

De overledene is opgebaard in het uitvaartcentrum Dela in Heerlen, Grasbroekerweg 20.

Gelegenheid tot afscheid nemen heden, maandag en dinsdag van 18.00 tot 19.00 uur.

Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze aankondiging als zodanig beschouwen.

†

Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wa[t] zij voor ons is geweest, berichten wij u dat God he[-] den geheel onverwacht tot Zich heeft genomen onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zuster schoonzuster, tante en nicht

Elisabeth (Liza) Hubertina Brouwers

echtgenote van wijlen

Jan Hendrik Eummelen

Zij overleed op de leeftijd van 88 jaar, voorzien van de h.h. sacramenten.

Geleen: **Bella Hovens-Eummelen**
† Jacques Hovens
Geleen: **To Waelpoel-Eummelen**
Honoré Waelpoel
Geleen: **Jan Eummelen**
Tiny Eummelen-Jacobs
Geleen: **Ger Eummelen**
Jeanny Eummelen-Gorissen
Stein: **Giel Eummelen**
Mia Eummelen-Lochs
Stein: **Tonny Smeets-Eummelen**
Wim Smeets
Munstergeleen: **Tiny Peeters-Eummelen**
John Peeters
en al haar kleinkinderen
en achterkleinkinderen
Familie Brouwers
Familie Eummelen

Stein, 7 maart 1987
Bejaardencentrum De Moutheuvel
Corr.adres: Norbertijnenstraat 8, 6166 AJ Geleen

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 11 maart as. om 11.30 uur in de St.-Martinuskerk te Stein, waarna de begrafenis op de r.-k. begraafplaats te Oud-Geleen.

Dinsdagavond om 19.00 uur wordt de avondwake gehouden tot intentie van de dierbare overledene in het bejaardencentrum De Moutheuvel te Stein.

Bijeenkomst in de kerk; geen condoleren.

De overledene is opgebaard in het uitvaartcentrum Daemen & Zn., Heirstraat 41 te Elsloo-Stein; bezoek dagelijks van 19.15 tot 20.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Wij hebben onverwachts afscheid moeten nemen van ons zoontje en broertje

Dimitri de Heij

* 2-4-1983 † 6-3-1987

Zijn bruisend leven, onze mooiste uren mochten nog geen 4 jaar duren.

Rimburg: **George en Bertina de Heij-Schlösser**
Vincent en Femke
Familie de Heij
Familie Schlösser

6381 LM Rimburg, Broekhuizenstraat 64

De engelenmis wordt gehouden op dinsdag 10 maart as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Drievuldigheid te Rimburg, waarna aansluitend de begrafenis op de r.-k. begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkapel van Lindeman Uitvaartcentra, Beuteweg 32 te Nieuwenhagen, dagelijks van 18.30 tot 18.45 uur.

L.D.-correspondent J. Van der Heijden plots overleden

SIMPELVELD – In de nacht van vrijdag op zaterdag overleed plotseling op 69-jarige leeftijd in zijn woning in Simpelveld Jacques Van der Heijden. Jacques Van der Heijden genoot veel bekendheid in Simpelveld en Bocholtz. In Simpelveld is hij oprichter en/of bestuurslid van vele verenigingen geweest. Daarnaast was hij 25 jaar lang correspondent voor deze krant.

Lange tijd heeft Jacques Van der Heijden een kapsalon in Simpelveld gerund. De daaruit voortvloeiende drukke werkzaamheden verhinderden hem niet een zeer actieve rol in het verenigingsleven in zijn woonplaats te vervullen.

Zo trad hij bijvoorbeeld regelmatig op als conferencier bij carnavalszittingen of recepties. In vroeger dagen was hij een verwoed toneelspeler, maar ook de bridgesport in Simpelveld heeft, als oprichter van de plaatselijke club, veel aan hem te danken.

Het bekendst is Van der Heijden misschien nog wel geworden door zijn werk voor het Limburgs Dagblad. Als plaatselijk correspondent was hij bij alle belangrijke en minder belangrijke gebeurtenissen in Simpelveld en Bocholtz aanwezig. Geen receptie, tentoonstelling of huldiging of Van der Heijden was er voor deze krant bij aanwezig. Het is dan ook niet te verwonderen dat voor velen in zijn woonplaats Van der Heijden 'het gezicht' van het Limburgs Dagblad was.

Specialisaties

Hij voorzag ook de sportredactie van een continue stroom van plaatselijke berichten. Buiten Simpelveld en Bocholtz had Jacques van der Heijden als medewerker van de sportredactie drie specialisaties: het amateurvoetbal, de kracht- en ruitersport. Twee jaar geleden droeg hij de amateurvoetbalverslaggeving over aan een jongere medewerker, omdat hij het gezien zijn leeftijd en de hoeveelheid van het werk beter achtte zich te concentreren op zijn eigenlijke sportieve interessegebied, de ruitersport.

Dank zij zijn constante inzet en zijn correcte representatie genoot hij groot aanzien in de Limburgse ruitersport. Hij was elk weekend present op een van de vele concoursen-hippique en besteedde elke zondagavond grote zorg aan het verzamelen van de vele uitslagen.

Jacques Van der Heijden zal woensdag na een plechtige requimmis in de St. Remigiuskerk in Simpelveld worden begraven.

Jeugdkamp voor diabeten uit Limburg

HEERLEN – In samenwerking m[et] het Gewest Limburg van Diabet[es] Vereniging Nederland organise[ert] de afdeling Weert van 20 tot en m[et] 22 augustus een jeugdkamp [in] Kamphuis 'De Meule' in Ospel (b[ij] Weert). Het programma van [het] kamp voor Limburgse diabet[en] (van 6 tot 16 jaar) bestaat onder a[n]dere uit gezelschaps/balspele[n], wandelingen, en speur/huifkarto[ch]ten, kampvuur en een disco-avon[d]. Op vrijdagavond is er voor [de] ouders gelegenheid om het kamp [te] bezoeken. De kosten voor DVN-l[e]den bedragen f 15,- en voor niet-l[e]den f 30,-. Nadere inlichtinge[n] ☎ 04953-342.

EXAMEN

NUTH – Aan de Universiteit va[n] Amsterdam slaagde voor het docto[raal] examen Algemene Taalkund[e] Ans Wouters uit Nuth.

Samen houden ze zich staande op een richel, het meisje zegt:

„Ik wil niet dood...!"

Van onze speciale verslaggever

ZEEBRUGGE – Hij moet weten dat het vruchteloos wachten is. De namen van zijn vrouw, dochter, schoonzoon en het acht maanden oude kleinzoontje komen niet voor op de lijst met overlevenden. De man huilt als hij zegt wie hij zoekt. Maar toch, er blijft hoop.

Het is een grote kerel, die mistroostig rond kijkt in het Gemeenschapshuis van Zeebrugge. „Er is een baby gevonden," zegt hij zuchtend, „maar we weten er verder niets van." Hij veert op als hij hoort dat er toch een anonieme baby levend uit het wrak is gehaald. Het kind moet twee maanden zijn. Hij sluit de ogen. Het is een half jaar te jong.

De Brit blijft de gehele zaterdag in het gebouw. Hij wil zekerheid. Slechts even schept hij een luchtje op het plein. Daar wordt een kermis afgebroken. Vrijdagavond, toen de ramp gebeurde, werd het feest terstond afgebroken en maakte al snel plaats voor rouw.

Op dat moment had de Brit aan boord van de Herald of Free Enterprise zich al een weg naar buiten gevochten. Nadat hij zich had weten te bevrijden uit de chaos, sloeg hij samen met anderen een raam in en als eerste hij zich door het nauwe gat met behulp van touwen die inmiddels gearriveerde redders hadden neergelaten. Hij liet zijn vrouw achter, die bezig was geweest drinken te halen en zijn kinderen, die hun zoontje een schone luier omdeden. „It's terrible," zegt hij zacht.

send Thoresen aanbevelen. Er liggen dekens, geschonken door burgers. Een Rode-Kruisman, die de dertien ongelukkigen afschermt, zegt: „De mensen zitten met hun gemoed vol. Wij zelf stellen geen vragen. Het is al afschuwelijk genoeg voor hen."

Gegil

De gebeurtenissen zien de geredden steeds weer aan zich voorbijtrekken. Eerst de drukte in de cafetaria's en de belastingvrije winkeltjes, daarna het gegil, de paniek, het binnenrollende water, de strijd om te overleven. Andrew Simons denkt aan de man die totaal verkleumd een baby boven water hield. Hij slaagde erin het ukkie aan te pakken en samen met anderen te redden.

Susan Hames herinnert zich dat ze in het water werd gezogen. „Ik schreeuwde naar mijn vriend: 'Ben je oké?' Hij riep wat terug. Sindsdien heb ik hem niet meer gezien."

Het water stuwde haar omhoog. Iemand hielp haar op een richel boven de waterlijn.



Grote warboel

De officier-duiker G. Couwenbergh van de Belgische marine behoorde tot de eersten die na het omslaan van de veerboot aan boord kwamen. „Het was een grote warboel op het dek waar ik binnenkwam. Dat was ook veroorzaakt, doordat de bagage naar één kant was gegui-

Een tragedie in het zicht van de haven

eld. Mensen lagen daar onder en konden er niet weg. We hebben zo mensen voor onze ogen zien verdrinken."

Het terug van zijn missie, zegt hij ogenschijnlijk kalm dat mensen voor hun leven vochten met reddingsvesten. „In paniek hadden ze de vesten verkeerd over hun hoofd getrokken. Ze raakten daardoor verstrengeld in de linten en werden gewoonweg gewurgd. Er dreven al mensen rond die aan elkaar vast zaten. De lussen van de reddingsvesten waren in elkaar geraakt."

Couwenbergh heeft met zijn ploeg mensen gered. Het aantal is hem totaal ontgaan. Hij zegt bekaf te zijn. Heeft geen kracht meer over. Mensen moesten boven water worden gehouden, terwijl anderen met touwen aan het dek moesten worden geholpen. „Kun je je voorstellen dat iemand helpt en je ziet even verder een ander kopje onder gaan. Dan wil je die ook helpen."

Emoties los

Het relaas wordt steeds onderbroken door het lawaai van helikopters die onafgebroken pendelen tussen de rampboot en de wal met duikers en materieel. Couwenbergh zegt dat hij even moet slapen. Ook al heeft hij tussen de lijken gezwommen, denkt hij er minder moeite mee te zullen hebben dan de overlevenden. „Bij hen komen nu heel veel emoties los, voornamelijk omdat de meesten familie of vrienden missen."

De marineman haalt zijn schouders op en fluit door de tanden: „En dan te bedenken dat er veel meer overlevenden hadden kunnen zijn, als de mensen in de stoelen waren blijven zitten. Dan waren ze wel gekanteld, maar niet naar beneden gevallen. Hadden ze vervolgens op de stoelen omhoog kunnen klimmen. Maar mensen waren zo in paniekbestending."

Bliksemsnel

De vermoeide officier is nog niet in staat om een bezadigd oordeel te geven. De Herald of Free Enterprise ging na een lichte schommeling, die de glazen op de tafel even liet rinkelen, in luttele tellen gekanteld. De mensen konden amper reageren. „Tafels en stoelen vlogen ineens door de ruimte," zegt Terry Mead, een serveerster kwam voorbij vliegen, alsof ze gelanceerd was."

Zaterdagochtend wacht Terry Mead met twaalf anderen in het overhaast voor het onderbrengen van overlevenden gevorderde vakantieoord Duinse Polders op nieuws over zijn vriendin. De hulpverleners hebben haar nog niet kunnen terugvinden in de andere accommodaties of ziekenhuizen. Ze zitten er verslagen bij. Af en toe staan ze op om iets aan een Rode-Kruisvrijwilliger te vragen.

In de hal van de Duinse Polders zingen kanaries. Op de balie liggen vrolijke folders die reisjes van Town-



● *Voor haar kwam alle hulp te laat: bergers brengen het stoffelijk overschot van een vrouwelijke opvarende aan wal.*

● *SUSAN HAMES ...vriend vermist...*

Ze wachtte daar op haar redders, samen met een klein meisje. Door met haar te praten hield ze het vol. Susan Hames: „Dat kind was bang om dood te gaan. Ze zei tegen me: 'En ik ben altijd zo'n lief meisje geweest. Ik ben nooit stout!"

'So cold'

Maureen Bennett raakte bij de kanteling van het schip gewond door rondvliegende projectielen. Een half uur hield ze het uit in het water. „It was so cold, so terribly cold." Haar man ligt naast haar in het ziekenhuis. Ze zijn ongerust.

Over haar dochter en dier vriend, van wie zij het tripje naar België aangeboden hadden gekregen ter gelegenheid van hun huwelijksdag.

Op dat moment wordt haar verteld dat de dochter is gevonden. De emoties overmeesteren haar. Ze is even blij, maar dan huilt ze vanwege het vriendje, dat nog niet is gevonden. „Hij had al zoveel ellende in zijn familie meegemaakt."

Nieuwgierigen

Op het moment dat duikers met doodsverachting het ijzige, donkere water ingaan om overlevenden te zoeken in het duistere doolhof van het schip, stromen honderden nieuwsgierigen naar Zeebrugge en verstoppen de wegen waardoor hulpverleners machteloos blijven steken.

Het duurt lang, voordat de politie de verkeersproblemen heeft opgelost. Daarna wordt het havenplaatsje beheerst door het lugubere beeld van in lichtgevend oranje gehulde agenten die af en aan rijdende politieauto's en ambulances met hel in de nacht oplichtende blauwe zwaailichten, waarboven onzichtbare helikopters ronken.

Artsen vechten dan om het leven van een veertienjarig meisje dat een hartstilstand heeft gehad en onderkoeld is tot 24 graden. Na drie uur hebben ze haar buiten levensgevaar. De hotelier maakt zich zorgen over het lot van zijn gehandicapte gast, die met de boot zou oversteken. En duikers, die met klopsignalen overlevenden zoeken, vinden nog drie mensen die al acht uur angstig op hun redding hopen in een niet ondergelopen ruimte.

Gevecht

Zij zijn de laatste overlevenden die aan wal worden gebracht. Een kwartier later loopt de sleepboot Fighter van Smit-Tak de haven van Zeebrugge binnen met 32 lijken.

Een radiopiraat verzorgt een macabere uitzending. Lollige humor als: „De een zijn boot, is de ander zijn brood" en nep-interviews met de Belgische premier Martens gaan door de ether.

Tranen

Zaterdag wordt de omvang van de ramp nog duidelijker. Steeds meer lijken worden aan wal gebracht. Een jongen meldt zich in het gemeenschapshuis. Met de nachtboot is hij uit Engeland overgekomen. Hij zoekt zijn moeder, die als stewardess op het rampschip werkte. Doodnerveus loopt hij de lijsten met de namen van de gereddenen langs. Haar naam wordt niet genoemd.

Hij trilt en uit zijn rode ogen lopen tranen. Hij hoopt dat een collega van zijn moeder meer weet. Maar hoe heette die ook alweer. De naam wil hem maar niet te binnen schieten; hij heeft het ook nooit precies geweten. De lijsten bieden ook onvoldoende aanknopingspunten. Hoe nu verder? Hij zinkt in een fauteuil.

De grote man die op een levensteken van zijn vrouw, kinderen en acht maanden oud kleinzoontje wacht, ziet die wanhoop niet. Hij let vooral op de deur. Komt er iemand binnen die hem van zijn vrees kan verlossen. Kreeg hij maar zekerheid.

Elders in de omgeving van Zeebrugge vallen mensen elkaar huilend van geluk in de armen. Ze hebben elkaar gevonden. Of het zijn familieleden die hen komen ophalen. Emotionele taferelen spelen zich af.

Zwaar getekend

Pas ver in het weekeinde weet iedereen waar hij aan toe is: er zijn 133 doden. Officieel wordt zaterdagavond bekendgemaakt dat er geen overlevenden meer te verwachten zijn. Vierentachtig lijken zijn op dat moment geborgen of geteld. De meeste overlevenden gaan met het vliegtuig terug naar huis in Engeland. De meesten wijzen het aanbod van rederij Townsend Thoresen om ze over te varen, resoluut van de hand. Slechts enkelen stappen onvervaard opnieuw op een veerboot. De gezichten van de meeste terugkerenden zijn zwaar getekend door de emoties.

Zondag wordt nog meer een dag van verdriet. Nabestaanden komen gespannen in het gemeenschapshuis en worden vervolgens naar het snel ingerichte moratorium, een sporthal, gebracht. De lijken moeten worden geïdentificeerd.

Het wordt een vreselijke ervaring voor hen. Alle doden moeten worden bekeken. Is de familie hier of zijn ze nog in het schip? Sommige nabestaanden zullen hier diverse keren moeten terugkeren tot hun vermiste geliefde is geborgen. De meesten verlaten na de aanblik van de rijen opgebaarde lichamen en het weerzien met het overleden familielid aangeslagen of emotioneel de rouwkapel.



Ramp

De vraag of een ramp zoals die met de veerboot 'Herald of Free Enterprise' te vermijden was, valt amper te beantwoorden. Alle vormen van transport brengen nu eenmaal onmeetbare risico's met zich mee. We kunnen ons daarom ook zo nauw verbonden voelen met een dergelijk gebeuren: velen van ons hebben immers al eens zo'n overstekje per veerboot naar Engeland gemaakt en nooit over de gevaren nagedacht.

En hoewel er nu deskundigen opduiken die zeggen dat zo'n ramp met de 'roll on/roll off' veerboten vanwege de 'doosconstructie' eigenlijk onvermijdelijk was, blijft ook evenzeer dat er per jaar duizenden oversteken met dit type schepen gemaakt worden zonder ernstige gevolgen.

Het lijkt daarom – uiteraard naast een onderzoek naar de oorzaken van deze specifieke ramp – ook zinvol om te kijken naar de wijze waarop er gereageerd wordt wanneer zich in het Kanaal zoiets voordoet.

De eerste acties rond de 'Herald of Free Enterprise' duiden wat dat betreft op veel lofwaardige inzet maar op weinig doeltreffende coördinatie. Hulp was, mede dank zij de locatie, snel aanwezig; maar dat alleen blijkt niet voldoende te zijn. Artsen die bijvoorbeeld per helicopter op de wanden van het gekantelde schip werden neergezet, konden daar absoluut niets uitrichten, en de aanwezigheid van vele bereidwillige sportduikers was slechts van beperkte waarde omdat reddingswerk aan boord van een gezonken schip (gevaarlijk) werk voor specialisten is.

Het is een ironisch toeval dat kort voor deze ramp in Nederland de kustwacht is opgericht, met als doel uiteindelijk één instantie te verkrijgen die verantwoordelijk is voor de veiligheid vóór de kust van ons land. De noodzaak voor zo'n instantie is inmiddels wel aangetoond.

Het afgelopen weekeinde riepen velen dat er 'een rampenplan' voor dit soort situaties zou moeten bestaan. Dat is begrijpelijk bij een emotionele gebeurtenis als deze, maar de kosten van het paraat houden van een reddingsmacht voor een ramp als deze, die – hopelijk – uiterst zeldzaam is, zijn voor één land astronomisch.

Georganiseerde, structurele samenwerking tussen de betrokken kuststaten is hier van groter belang; liefst in de vorm van een centrale, coördinerende instantie die de activiteiten van zeemachten, bergers, medici en andere betrokkenen meteen in goede banen kan leiden. En die, met in gedachten de verwarrende en soms tegenstrijdige berichten over de 'Herald of Free Enterprise' ook voor een gedegen informatievoorziening kan zorgen.

Naast mensenlevens spelen ook de gevolgen voor het milieu bij dergelijke rampen een belangrijke rol. Net als bij eerdere ongelukken met schepen in het Kanaal blijken uit de 'Herald of Free Enterprise' vaten met gevaarlijke giftige stoffen in zee te zijn geraakt. Er bestaan in Nederland al deelplannen voor dit soort rampenbestrijding, voornamelijk gericht op calamiteiten met schepen die chemicaliën vervoeren. Maar voor de veiligheid van de scheepvaart in het Kanaal – de drukst bevaren waterweg ter wereld – is eigenlijk een internationaal coördinatiecentrum nodig, waar men snel tot actie kan overgaan en door goede communicatie internationale knopen kan doorhakken.

Men zou op korte termijn moeten bezien of er tot een Europese kustwachtorganisatie gekomen kan worden, naar Nederlands voorbeeld. De kosten hiervoor kunnen onderling verdeeld worden, want bij het rendement – doeltreffende reddingsacties voor mensen en milieu – zijn alle potentiële deelnemers immers gebaat.

R.B.

Ramp was vierde binnen vijf jaar in Het Kanaal

Van de redactie binnenland

HEERLEN – De ramp met de veerboot Herald of Free Enterprise van de Britse rederij Townsend Thoresen is de vierde in de afgelopen vijf jaar in Het Kanaal.

In **1982** zonk de European Gateway van Townsend Thoresen voor de kust van de Britse haven Suffolk na een aanvaring met een andere veerboot. Zes passagiers kwamen hierbij om het leven.

In de zomer van **1985** zonk de veerboot, de Norland, na een aanvaring in Het Kanaal. Alle 830 passagiers van het schip dat op weg was naar de Falkland eilanden konden worden gered.

In de zomer **1986** moesten de 300 passagiers aan boord van de St.Killian voor de Franse haven Le Havre worden geëvacueerd na een brand op het schip.

Vrijdagavond kapseisde de Herald of Free Enterprise even buiten de Belgische haven van Zeebrugge. Aan boord van het schip waren 500 passagiers.

Andere rampen

Bij scheepsrampen die zich sinds 1980 in de wereld hebben voorgedaan hebben duizenden mensen het leven verloren.

Op 22 april 1980 verdronken 315 passagiers van het Filippijnse schip Don Juan in het zuiden van Manilla na een aanvaring met een tanker.

6 januari 1981 kapseisde het Braziliaanse schip Novo Amapa in de monding van de Amazone. Zeker 262 kwamen om het leven.

27 januari 1981 vonden volgens onofficiële cijfers 1.200 mensen de dood toen hun schip, Tampomas, op de Java Zee na een brand zonk.

19 september 1981: meer dan 300 mensen verdronken in de Amazone, toen hun schip voor de Braziliaanse haven Obidos kapseisde.

5 augustus 1983: na een ontploffing aan boord van het Egyptische schip Tiende van de Ramadan op het Naseermeer verliezen 294 mensen het leven.

Bangladesj

De meeste rampen met veerboten deden zich voor in Bangladesj. Bij rampen vanaf 1984 tot 1986 zijn in totaal zeker 2650 mensen om het leven gekomen. De ernstige ramp deed zich voor op 20 april 1986 op de rivier de Dhaleswhari. 1000 mensen kwamen om het leven, toen hun veerboot Ekhlas Star in een hagelbui verging.

Hoe Adri de ramp overleefde

'Als ik mijn ogen dicht doe, zie ik mezelf zwemmen'

DEN HAAG – Het is zaterdagmorgen nog niet helemaal tot Arie van der Kooy doorgedrongen. De Nederlander was aan boord van het rampschip Herald of Free Enterprise en heeft mogelijk als enige landgenoot de ramp overleefd. Met rode ogen, – „ik heb twee uur geslapen", – pleisters op zijn handen en schaafwonden op zijn benen, – „langs me heen schuivende wagens toen ik naar buiten klom" – zit de 36-jarige chauffeur 14 uur na de ramp op het nog ongeschonden in zijn woning in Den Haag achter de koffie. „Mischien moet de schrik nog komen, maar ik ben nogal nuchter."

Ook toen de ramp gebeurde, bleef hij volgens zijn zeggen kalm. Als chauffeur op een koelwagen was hij aan zijn vijfde overoversteek binnen een week bezig. Hij kent dus de weg aan boord. Toen hij uit zijn auto stapte en natte voeten kreeg, wist hij dan ook dat hij als een haas op het open achterdek moest zien te komen.

„Ik had net wat gegeten en wilde in mijn cabine gaan slapen, toen ik opeens mijn wagen tegen de wand hoorde tikken. We gaan wel erg schuin, dacht ik nog, dadelijk kost het me een spiegel. Mijn wagen stond namelijk aan stuurboord tegen de scheepswand, die nu als bodem fungeert, helemaal onderop dus."

Normaal parkeren de chauffeurs zo strak achter elkaar dat er niemand meer tussen kan, maar gelukkig had Van der Kooy juist voldoende ruimte voor zijn cabine om zich in veiligheid te brengen. Terwijl de wagens naast hem zijdelings op zijn truck vielen, stond hij beschermd in een soort sleuf. Op het moment dat hij water naar binnen voelde stromen, klom hij langs het verticaal liggende dak van zijn eigen wagen (in de breedte van het schip) naar boven. Via de zijkanten van naar beneden schuivende auto's ging hij vervolgens in de lengte van het schip op weg naar het achterdek, waarvan hij wist dat dat open was. Daar staan vaak wagens met gevaarlijke lading, vertelt hij.

Tijdens zijn tocht werd hij enige keren geraakt door vallende auto's. „Ik heb wat schaafplekken ja," zegt hij laconiek, het verpletteringsgevaar bagatelliserend. Bijna bij de „zwarte opening" gekomen, stroomde er plotseling zoveel water naar binnen dat de chauffeur weer naar



● *Adri van de Kooy herenigd met zijn dolblije echtgenote*

binnen werd gesleurd. „Daarna kon ik naar buiten zwemmen. Daar klom ik op een hek van het achterdek, vanwaar de romp te bereiken was. Ik herinner me dat ik over de naam van het schip de boven water uitstekende zijkant bereikte."

Tot dat moment had hij niemand gezien. Wel hoorde hij in het Engels om hulp roepen toen hij op het hek stond. „Wat kon ik doen, ik was totaal verkleumd en wist niet waar het geroep vandaan kwam," aldus Van der Kooy. Later hoorde hij dat een Engelse chauffeur ook vanaf het bovenste autodek was ontsnapt. „Mischien was hij het. Verder was er volgens mij niemand."

Gered

Vanaf de bovenbouw van het schip stapte Van der Kooy over op een Belgische sleepboot. Hij ontfermde zich over een klein jongetje dat hij warm wreef. Later kreeg hij een baby in handen gedrukt. „Zeiknatte kleren had dat wurm aan." Ook hier moest weer warm wrijven. Met 16 andere overlevenden stond de Nederlander inmiddels in een hutje van enige vierkante meters. Hoeveel passagiers de sleepboot aan boord nam weet hij niet. Na ongeveer drie kwartier stapte Van der Kooy aan land. Wat er van de baby en het jongetje zijn geworden is hem niet bekend.

Veel Afrikanen komen ons land binnen via Belg

VVD is bezorgd over stroom asielzoekers

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – De VVD-fractie in de Tweede Kamer maakt zich ernstig zorgen over de grote stroom asielzoekers, die de laatste maanden ons land aandoet. In het afgelopen kwartaal hebben ruim 3500 vluchtelingen, afkomstig uit Ghana, Zaire, Turkije, India en Bangladesj, asiel in ons land aangevraagd. Gewoonlijk vragen niet meer dan 6000 mensen per jaar asiel in Nederland aan.

De explosieve groei in het aantal vluchtelingen wordt veroorzaakt door een strenger toelatingsbeleid in de ons omringende landen, met name in West-Duitsland, Frankrijk, en Denemarken. Veel Afrikanen komen ons land binnen via België, waar de opvangcentra overvol zitten. In de grote steden ontstaan problemen met de opvang. Amsterdam krijgt er maandelijks 500 asielzoekers bij.

Vragen

Het VVD-kamerlid Wiebenga heeft over deze ontwikkelingen schriftelijke vragen gesteld aan staatssecretaris Korte-van Hemel van justitie, zo zei hij gisteren voor de AVRO-radio. „Wij maken ons grote zorgen over de opvang. De vluchtelingen komen door een tekort aan huisvesting meestal terecht in brandgevaarlijke pensions," aldus Wiebenga.

Soortgelijke problemen deden zich ook twee jaar geleden voor, toen meer dan 3000 Tamils in ons land onderdak zochten. De regering bracht de asielzoekers toen onder in opvangcentra in het hele land.

Aan het einde van deze ma[and] behandelt de Tweede Ka[mer] een notitie van de staatsse[cre]taris over het vluchtelingen[be]leid. Ter voorbereiding daa[rvan] is de bewindsvrouw vo[rige] week naar Azië gereisd. W[ie]benga wil dat zijn vragen v[óór] de behandeling van dat de[bat] worden beantwoord.

ETA-leider Txomin begraven

Van onze correspondent

MADRID – Een menigte [van] naar schatting 50.000 men[sen] heeft gisterenin het Baskis[che] Mondragon de begrafenis bi[jge]woond van ETA-leider Txo[min] Iturbe Abasolo, die eind febr[ua]ri in Algerije om het le[ven] kwam bij een auto-ongeluk. [Na] bijna een week van burocr[ati]sche rompslomp had de Spa[an]se ambassade in Algiers ei[nde]lijk toestemming verleend v[oor] het transport van het stoffe[lijk] overschot van de verongelu[kte] ETA-leider naar Spanje.

Via Mallorca, waar vlak voor [de] aankomst van het Iberia-vl[ieg]tuig met de resten van Txo[min] een bommmelding plaats v[ond] en Barcelona werd het stoffe[lijk] overschot zaterdagnacht o[ver] het laatste traject per auto n[aar] Mondragon vervoerd, onder [be]geleiding van de Guardia C[ivil]. Een typisch Spaanse vorm [van] surrealisme: politie-escorte v[oor] het stoffelijk overschot van [een] man, die verantwoordelijk [ge]steld kan worden voor meer [dan] 500 slachtoffers, van wie m[eer] dan de helft Guardia Civiles.

'Bedevaart'

De geboorteplaats van Txo[min] Mondragon had gisteren [veel] weg van een bedevaartplaats v[oor] alle radikale Baskische natio[na]listen. Tussen een metersdi[kke] haag van belangstellenden w[erd] de lijkkist van Txomin, waa[rop] een viertal gemaskerden de [in]signes van de ETA, een bijl [en] een slang, hadden gelegd, n[aar] de plaatselijke kerk gedragen. [Na] de uitvaartmis, opgedragen d[oor] vijf priesters, werd een hom[ilie] voorgelezen in de Baskische t[aal], het Euskera, waarin het uitein[de]lijke oordeel over Txomin [aan] God werd overgelaten.

Justitie onderzoekt discriminatie door Fiat-concern

Van de redactie binnenland

ASSEN – De hoofdofficier van justitie in Assen, mr. J. van Woensel, vindt dat het autoconcern Fiat Nederland zich schuldig heeft gemaakt aan discriminatie. Het bedrijf heeft een huis-aan-huis-folder met loterij – in tegenstelling tot wat was beloofd in een landelijke advertentie – niet laten bezorgen in wijken met veel werklozen en buitenlanders, aldus een woordvoerder van Fiat desgevraagd. De officier onderzoekt of het bedrijf ook strafbaar is. De betreffende wetsartikelen spreken alleen van discriminatie op grond van ras, godsdienst of levensovertuiging. „In elk geval is het zeer onbehoorlijk en dan druk ik me nog zacht uit," aldus Van Woensel.

Aanleiding tot het onderzoek is een klacht van een inwoonster van Assen over de jubileumfolder van Fiat die op 5 maart is verspreid. In de folder staat een geluksgetal in een loterij waaraan veel prijzen zijn verbonden . De folder bevat verder voordeelchèques die korting geven bij de aanschaf van een nieuwe Fiat.

Een kennis van de klaagster die de folder heeft verspreid, kreeg net als alle andere bezorgers een schriftelijke instructie voor de verspreiding. Daar staat letterlijk in: „Sommigen van U ontvangen een aantal exemplaren minder, vooral in de grotere plaatsen. Dit tekort dient U te minderen op bejaarden(huizen) en de slechtste wijken, de zogenaamde D-wijken. Dit betreft de wijken waar veel werklozen, buitenlanders etc. wonen." De bezorgers wordt verzocht de instructie „zeer nauwkeurig" op te volgen.

De instructiebrief is opgesteld door bureau Alberto uit Meppel, onderdeel van een Amsterdams reclamebureau, dat voor de verzorging en verspreiding van de folder door Fiat is ingeschakeld.

Brunssumse stichting in financiële problemen

Open Deur bedreigd door subsidiestop

BRUNSSUM – De toekomst van de afdeling mondiaal werk van de stichting Open Deur in Brunssum is in gevaar. De Nationale Commissie Voorlichting en Bewustwording Ontwikkelingssamenwerking (NCO) wil deze afdeling niet langer meer subsidiëren. Het gaat om een bedrag van ongeveer 50.000 gulden per jaar. Volgens de commissie heeft de Open Deur haar afdeling mondiaal werk onvoldoende aangepast aan de eisen die de NCO had gesteld. Het bestuur van de Open Deur is het volstrekt oneens met de subsidieweigering, snapt de gronden ook niet en heeft daarom bezwaar aangetekend tegen de afwijzing.

De Open Deur had subsidie aangevraagd voor de periode 1987-'89. Met het geld wordt de enige vaste medewerker van de Afdeling Mondiaal Werk grotendeels betaald. Ook een deel van de apparaats- en organisatiekosten worden uit de NCO-subsidie betaald.
Het Brunssumse Mondiale Werk ontvangt al vanaf 1977 een NCO-subsidie. Tot een jaar of wat geleden was het NCO lovend over de werkzaamheden in Brunssum. Een door het NCO opgestelde 'kosten/baten-analyse' maakte duidelijk dat het werk vanuit Brunssum een zeer groot bereik in de regio had. Vanuit Brunssum worden bijvoorbeeld Derde Wereldgroepen in de hele Oostelijke Mijnstreek begeleid. Dat gebeurt met de ene stafmedewerker en een aantal zeer actieve vrijwilligers. Net als de NCO heeft de Mondiale Afdeling zich ten doel gesteld vooral te werken voor de allerarmsten in de Derde Wereld. Niet alleen door het inzamelen van geld, maar zeer zeker ook door een mentaliteitsverandering hier.

De laatste jaren liet de NCO weten dat haar inziens de Open Deur te eenzijdig werkte. De commissie was van mening dat de Mondiale Afdeling teveel aansloot bij de werkzaamheden van de Landelijke Vastenactie. Hoewel de Open Deur het niet eens was met die kritiek, heeft men in de afgelopen jaren, aldus stafmedewerker Guus Prevoo, getracht aan de eisen van de NCO tegemoet te komen. Het werk kreeg een bredere grondslag en er werd samengewerkt met andere gelijksoortige projecten in Limburg.

De subsidie-afwijzing kwam dan ook als een donderslag bij heldere hemel. Als het ingediende beroep tegen de afwijzing wordt afgewezen, staat het werk in Brunssum op de tocht. Via diverse giften kan nog wel een tijdje worden doorgewerkt. Hoe lang dat nog kan worden volgehouden, is echter een open vraag.

● Burgemeester Van Zeil onthult het vrouwenstandbeeld onder het oog van zingende dames.

Van Zeil onthult vrouwenstandbeeld

Vrouwendag Heerlen werd groot succes

HEERLEN — Ongeveer zestig vrouwen trokken gisteravond na een dag lang vergaderen en discussiëren in het Missionair Centrum zingend door het centrum van Heerlen. Doel was het Raadhuisplein, waar burgemeester P. van Zeil op hen wachtte om de voorlopige conclusies van de discussies in ontvangst te nemen. De stoet voerde ook een standbeeld mee dat door de burgervader onthuld werd. Het beeld symboliseerde de vrouw in haar dubbelfunctie van kostwinner en huisvrouw met de zorg voor kinderen. Een dubbelfunctie die zo was eerder gebleken in de praktijk van alledag tot heel wat problemen kan leiden.

Die dubbelfunctie was namelijk het onderwerp geweest van de discussies eerder die dag. 'Koesteren en Kostwinnen' was namelijk de titel voor de bijeenkomst in het Missionair Centrum, waar in het kader van de Internationale Vrouwendag vrouwenorganisaties uit Heerlen en Kerkrade hun Vrouwendag hielden.
Na de opening door Hermien Keiren zong het koor 'Vlaardingen tegen Apartheid' enkele strijdliederen. Joke Janse de Jonge, medewerkster van het Landelijk Steunpunt Vormingswerk met Vrouwen, hield vervolgens een inleiding over het thema van de dag.
Na de pauze bestond er voor de aanwezigen de gelegenheid om in een aantal workshops informatie in te winnen over een veelvoud van problemen waarmee vrouwen kampen.

Tijdens de forumdiscussie aan het eind van de dag bleken de vragen van de vrouwen zich te bewegen op het gebieden van de gezondheidszorg, volwasseneducatie, bezuinigingen in het welzijnswerk, de mogelijkheden voor migrantenvrouwen en hun organisaties en over vrijwilligerswerk.

'Aantal bezoekers zwembad zal toenemen'

Werkgroep: verbouw Trefcentrum en herbouw bad in Nuth

UTH – Herbouw het zwembad De elkamp en verbouw het in alle zichten tekort schietende Trefntrum tot een fraai multifunctioel centrum voor de kern Nuth. t is de kern van een nieuw, bijsteld rapport, van de werkgroep n verenigingen in een laatste pong in Nuth alsnog een zwembad realiseren. De werkgroep veracht dat, in tegenstelling tot de nclusies van het onderzoek door V Sportfondsen, het aantal bezoers aan het zwembad zal toeneen. Overigens, een goede beargumentering voor die laatste stelling in het rapport, dat onlangs aan de raadsleden werd toegestuurd, niet terug te vinden.

De hamvraag die de werkgroep, en heel Nuth, zich stelt is: wat gebeurt er met het huidige Trefcentrum als bij het sportcomplex ook een multifunctioneel centrum wordt gebouwd. „Als het Trefcentrum blijft functioneren, zullen dan vooral de kleinere verenigingen daarvan niet toch gebruik blijven maken in verband met de centralere ligging en de lagere huurprijs", zo vraagt de werkgroep zich in het rapport af. Te memoreren daarbij valt dat de verenigingen onlangs in een gesprek met burgemeester Ellie Coenen lieten weten een sterke voorkeur te hebben voor het Trefcentrum als multifunctioneel gebouw.

Niet zinvol

Aangaande het zwembad wordt gezegd: „Wij zijn van mening dat bij een vernieuwd en gemoderniseerd zwembad het aantal bezoekers zal toenemen ten opzichte van de oude gegevens (70.000 per jaar)." Het college stelt dat herbouw van het zwembad om verschillende redenen niet zinvol is: de aanwezigheid van zwembaden in naburige gemeenten van de kerkdorpen en de mogelijke realisering van een zwemparadijs.

Daarbij zet de werkgroep een aantal kanttekeningen: „Het kleine instructiebad in Schinnen kan ons inziens niet als concurrentie worden beschouwd. Het zwembad in Hoensbroek gaat over twee tot drie jaar dicht, terwijl het zwembad in Beek (waar veel inwoners uit Schimmert gaan zwemmen, red.) gesloten wordt na de realisering van een nieuw bad in Geleen. Bovendien zal een zwemparadijs voor velen onbetaalbaar zijn."



● De Kerkraadse brandweer bezig met het blussen van de brand in Ubach over Worms.

Optreden bejaarde man voorkwam erger

Brand in huizenblok in Ubach over Worms

UBACH OVER WORMS – Bij een uitslaande brand aan de Sloterstraat in Ubach over Worms is gistermorgen een woning vrijwel volledig uitgebrand en liepen twee belendende panden aanzienlijke brand-, rook- en waterschade op. Bij de vuurzee deden zich geen persoonlijke ongelukken voor. De totale schade wordt volgens de politie geraamd op 300.000 gulden. De oorzaak van de brand is nog onbekend.

De brand werd tegen half zes ontdekt door de 78-jarige weduwnaar W. G. Hij is slecht ter been en was op dit moment al wakker. Hij slaapt beneden in de woning. Toen plotseling het licht uitviel nam hij een kijkje in de meterkast, maar ontdekte toen dat de eerste etage van zijn woning in lichterlaaie stond. Daarop alarmeerde hij de brandweer en de buren. Dank zij de koelbloedigheid van G. kon iedereen tijdig de bedreigde woningen verlaten. Zijn woning maakt deel uit van een blok van vier.

Brandstichting

De Kerkraadse brandweer was snel met groot materieel ter plaatse en voorkwam dat het vuur zich in de twee omligggende woningen verder kon uitbreiden. Het vuur kon de vierde woning niet bereiken. Na een klein uurtje kon het sein brandmeester worden gegeven. Het nablussen duurde nog tot elf uur. Alle woningen zijn tegen brand verzekerd. Naar de oorzaak van de vuurzee wordt een onderzoek ingesteld. De politie sluit brandstichting uit.

Jong Nederland Landgraaf kan binnenkort verhuizen

Eerste steen voor nieuw clubgebouw

LANDGRAAF – Onder grote belangstelling werd gistermiddag in Nieuwenhagen de eerste steen gelegd van het nieuwe onderkomen van de Landgraafse afdeling van Jong Nederland. De nieuwbouw zal een kleine 300.000 gulden kosten, die grotendeels uit subsidies zullen worden gefinancierd. Voor dat bedrag komt er een speelzaal, een groeps-, een hobby- een staflokaal en een keuken.

Voorafgaande aan de eerste steenlegging schetste de voorzitter van de bouwcommissie, de heer

J. Silvertant, de historie van de vereniging. Aan het slot van zijn betoog deed hij een dringend beroep op de aanwezige wethouders om te bemiddelen bij het verkrijgen van de nog benodigde subsidies. Overigens heeft Landgraaf al flink bijgedragen aan de nieuwbouw.
Het clubhuis wordt gebouwd in het kader van de regeling 'Jongeren bouwen voor jongeren. Onder leiding van van twee leermeesters van het bouwbedrijf Habets uit Nuth zetten zes jonge bouwvakkers in het kader van hun opleiding dit gebouw neer. Het zal deze zomer worden opgeleverd. De Landgraafse afdeling telt momenteel 63 leden en 21 begeleiders.



● De heren Vreuls en Engelen legden gisteren gezamenlijk de eerste steen voor het nieuwe clubgebouw van Jong Nederland in Nieuwenhagen. Beide heren waren meer dan veertig jaar geleden betrokken bij de oprichting van Jong Nederland in Nieuwenhagen.

Feestavond Rode Kruis

HEERLEN– De Bloedtransfusiedienst afdeling Heerlen van het Nederlands Rode Kruis houdt op vrijdag 13 maart vanaf 19.00 uur een feestavond voor donoren in de Stadsschouwburg te Heerlen.

De avond wordt ingezet met de vertoning van de film 'Bloed, een gift uit duizenden'. Daarna worden de donor-oorkonden en de speldjes uitgereikt. Er zijn drie donoren die 70 maal bloed afgaven, 18 personen deden dat 60 keer, 65 50 keer, 151 25 keer en dan zijn er nog 200 mensen die 5 keer bloed afstonden. Na de pauze voert de Dramatische Kunstkring Heerlen 'Mag dat in Bagdad' op.

Filmnet nu op kabelnet

HEERLEN – Woensdag geeft burgemeester P. van Zeil van Heerlen het officiële startschot voor de komst van filmnet abonnee-tv op het kabel-experiment Zuid-Limburg. Vanaf dat moment kunnen mensen die zijn aangesloten op de kabel en die daar behoefte aan hebben 24 uur per dag naar speelfilms op hun tv kijken. Dat kan niet gratis, want mensen die de speelfilms willen zien, moeten een abonnement nemen. Ze krijgen dan een zogeheten decoder in huis, waarmee de films zijn te ontvangen. Filmnet is al in een groot aantal plaatsen in Nederland op de kabel te zien. Oorsponkelijk zou deze service al een jaar geleden ook in Zuid-Limburg zijn te ontvangen. Het kabelexperiment Zuid-Limburg moest eerst echter geschikt worden gemaakt voor de ontvangst van filmnet.

De komst van filmnet is een van de eerste, maar zeker niet laatste extra mogelijkheid die de abonnees van de kabel-tv in Heerlen, Kerkrade en Maastricht door het kabelexperiment krijgen. Er zijn vergevorderde plannen om op niet al te lange termijn te beginnen met een kabelkrant en een soort zeer uitgebreidde informatiezender. Het was oorsponkelijk de bedoeling dat dat soort zaken al begin dit jaar van start zouden zijn gegaan.

Gezellige drukte Schrieversheide

HEERLEN — Het bezoekerscentrum Schrieversheide van het Recreatieschap Oostelijk Zuid-Limburg hield gisteren in het kader van de Alternatieve Marktmaand een eerste thema-dag. Gekozen werd voor: het werken met natuurlijke materialen. Volgens een van de organisatoren bezochten ruim drieduizend mensen het centrum in de heide.

De eerste thema-dag, de twee anderen zijn op 15 en 22 maart, behelsde het het bezichtigen en werken met materialen welke in de natuur te vinden zijn. In de bovenverdieping van het bezoekerscentrum demonstreerden de dames Tasma en v.d. Mast het spinnen met schapenwol. Vervolgens konden de bezoekers in dezelfde ruimte kennis maken met de weefkunst op diverse weeftoestellen door mevrouw Hanssen. Bepaald veel aandacht kreeg Hub Meex met zijn heidebezems. De Hulsbergenaar liet de geïnteresseerden zien hoe uit eenvoudige materialen zoals stro, brem en berkentakjes stevige vegers zijn te maken. Een jonge bezoekster kon bij het zien van de bezems de vraag of 'heksen ook op dit soort bezems vlogen' niet voor zich houden. Beneden kwam mevrouw van Ekelenburg handen en vooral materiaal tekort om het allemaal bij te houden bij haar bloemschikkunst. Veel mensen wilden hun talent voor het bloemschikken eens uitproberen. De stapel narcissen en dennentakjes waarmee gewerkt kon worden bleek al na ongeveer een uur opgebruikt.

De volgende thema-dag op 15 maart staat in het teken van natuurmonumenten waaraan medewerking gegeven wordt door het IKL, de Afdeling Onderzoek van het recreatieschap en de Interscolaire Milieuactie.

Drs. Haane over seizoensverlenging in Mergelland:

'Verscheidenheid moet sterkste punt worden'

WITTEM/HEERLEN – „Het overgrote deel van de investeringen in de toeristenindustrie is het grootste deel van het jaar morsdood. We zouden de enorme verscheidenheid van ons Limburgse land, van ons gevarieerd aanbod van de meest uiteenlopende overnachtingsmogelijkheden moeten uitbouwen tot ons sterkste punt. Op dit moment is die diversiteit in feite juist het zwakke punt. Per traditie zijn veel zaken buiten het hoogseizoen dicht onder het motto, dat in de wintermaanden toch niets te beleven valt".

Dit zei drs. Haane van de Kamer van Koophandel van Maastricht tijdens een bijeenkomst in Wittem, waar het projekt 'Seizoensverlenging' werd gepresenteerd.

Zoals bekend hebben de Gewestelijke Arbeidsbureaus Valkenburg en Maastricht in het kader van dit projekt 500.000 gulden beschikbaar gesteld. Het Arbeidsbureau van de Oostelijke Mijnstreek voegt daar nog een ton aan toe, terwijl de gemeenten per projekt een bijdrage van tien procent in de kosten geven.

Volgens Haane is het dringend gewenst dat de ondernemers in het Mergelland aanzienlijk alerter gaan inspelen op de sterk veranderende verblijfsbehoefte. „Dat stelt nieuwe eisen aan de toeristenindustrie. Limburg had in 1984 een marktaandeel van elf procent in de zogenaamde hoofdvakanties. In 1979 bedroeg het marktaandeel voor de nevenvakanties nog maar acht procent, goed voor een zevende plaats landelijk gezien. In 1984 zaten we al op veertien procent en dat betekent een tweede plaats".

Haane zei niet te beschikken over cijfers van de spreiding in onze provincie maar er van overtuigd te zijn dat Zuid-Limburg het in de concurrentieslag met Midden- en Noord-Limburg zowel bij het marktaandeel van hoofd- als nevenvakanties hard te verduren heeft.

„Historisch gezien is het ons altijd voor de wind gegaan. Ons produkt verkocht zich als het ware vanzelf.

Omdat in de maanden buiten het hoogseizoen alles dicht is, is er voor potentiële recreanten weinig te bleven met als gevolg dat men weg blijft. Samen een volmaakt vicieuze cirkel", aldus Haane, die het doorbreken van die cirkel van het allergrootste belang noemde.

Haane erkende dat het voor een instituut als Sporthuis Centrum aanzienlijk makkelijker werken is. „Die formule is nu eenmaal veel meer beheersbaar, beter te sturen. Maar is het niet zó, dat Zuid-Limburg één groot sporthuis Centrum is? Alleen met vele bazen. Juist die grote verscheidenheid van accommodaties, en het pakket aan voorzieningen in de recreatieve sfeer moeten het dode kapitaal springlevend kunnen maken".

Kleinschalig

Tijdens de aansluitende discussie werd gepleit voor een orgaan dat in samenwerking met de Kamer van Koophandel zou moeten gaan bekijken wat er nu eigenlijk allemaal ondernomen moet worden. Voor dat laatste voelde Haane overigens weinig. „Het initiatief moet in eerste instantie van de ondernemer kómen".

Aangeb. betrekkingen

Met spoed gevraagd CONSTRUCTIEBANKWERKERS met ervaring. Electrische lassers met geldig certificaat en CO2-lassers. Prevos en partner b.v., tel. 045-218793.

Wordt rijinstructeur/trice

of begin een eigen rijschool (zonder middenstandsdiploma). Dit jaar kunt u al het officiële kaderschooldiploma bezitten. In april starten de nieuwe dag- en zaterdagopleidingen. Elke cursist kan vast en zeker op werk rekenen. Wilt u snel een fijn beroep? Met goede toekomstmogelijkheden? Vraag dan de gratis studiegids. Bel (ook 's avonds) 04998-99425.

Voor dir. gevr. aank. SCHOONHEIDSSPECIALISTE/MASSEUSE ter ass. van schoonh.spec., op part-time basis. Soll. naar St. Altern. Lich.verz. i.o. Tel. 045-414225.

Met spoed MEISJES gevr. voor privé en escortservice. 045-425303.

Het dagblad de TELEGRAAF zoekt op korte termijn bezorg(st)ers voor Heerlen. Heeft u interesse? Belt u dan 045-722034.

Gerenommeerd restaurant, gelegen tussen Sittard en Maastricht, zoekt op korte termijn (medio april) een zelfstandig werkende SOUS-CHEF. die in nauwe samenwerking met de directie zijn culinaire kennis wil uitleven en uitbreiden. Moet beslist in goede huizen gewerkt hebben. Schriftelijke sollicitaties met foto zien wij graag tegemoet o.nr. GE 426 LD, Markt 3, 6161 GE Geleen. Tevens vragen wij een goede 3e- of 4e-jaars leerling-kelner. Schriftelijke sollicitaties eveneens met foto o.nr. GE 426 LD, Markt 3, 6161 GE Geleen.

Rechtskundige ADVISEUR Gevr. v. particulier. Br.o.nr. BR 039 L.D. Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Gevr. TAXICHAUFFEURS voor dag en nacht, liefst met enige ervaring. Herenweg 267 Heerlen.

CHEERLEADERS gevraagd om Am.-footballteam aan te moedigen. Tel. 045-223298.

TANDARTSASSISTENTE gevraagd voor Heerlen, (3 dagen per week). Schriftelijke sollicitaties ond. nr. HK 076 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Gevraagd een HULP voor in de afwaskeuken. Pers. aanmelden. Restaurant Twiny, Promenade 149, Heerlen.

Privéclub in Geleen vraagt nog MEISJES; werktijden in overleg. Tel. 04494-42313.

MEISJES gevraagd voor privéclub te Maastricht. Tel. 043-250559.

Autobedrijf regio Hoensbroek vraagt 4 morgens per week een dame als AUTOWASSER. Br.ond.nr. HO 181 aan Limb. Dagbl., Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Autobedrijf regio Hoensbroek vraag een ervaren AUTOPOETSER op part-time-basis. Br.ond.nr. HO 182 aan Limb. Dagbl., Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Gevr. voor Aken, RESTAURANTKELNERS of serveersters, ervaring buffet voor avonddienst. Na tel. afspraak na 13.00 uur, 045-419904.

Wij zoeken voor onze lichtgehandicapte vader een energieke, goedgehumeurde GEZELSCHAPSDAME voor ca. 3 uur per dag. Moet genegen zijn lichte huish. karweitjes te doen. Br. ond. nr. HO 183 aan Limb. Dagbl., Kouvenderstr. 215, Hoensbroek.

SCHILDERS kunnen nog behang- + schilderwerkzaamheden aannemen. 045-210020.

STUCADOOR kan nog binnen- en buitenwerk aannemen, tel. 045-459073.

Te koop aangeboden

KEUKENS, keukenapparatuur. Laag in prijs, met garantie. R/J Handelsonderneming, Stationstraat 294, Nuth. Tel. 045-242602.

AANHANGWAGENS, gemiddeld 25% goedkoper - af fabriek. Gekeurd door de rijksdienst wegverkeer. Gratis thuisbezorgd. Solide BV, 078-180408.

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandbediening, computergestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor in uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. Tel. 043-641044.

O.K. HALLEN! Speciale koopjes bijeengebracht afkomstig uit meubelfaillissementen, o.a. eiken bankstel in lederlook ƒ 1195,–. Echt leer ƒ 1595,–. Klassiek mohair bankstel van ƒ 3600,– voor ƒ 2500,–. Kuipbankstel van ƒ 3400,– voor ƒ 2600,–. Eiken toogkasten va. ƒ 895,–. Eethoeken va. ƒ 595,–. Salontafels va. ƒ 195,–. Gebruikte meubels: eiken bankstellen va. ƒ 95,–, eethoeken va. ƒ 125,–, kasten va. ƒ 145,–, salontafels va. ƒ 75,–. Aanbieding: zwaar eiken bankstel, 1 jr. oud, nieuwpr. ƒ 4400,– nu ƒ 1600,– enz. enz.!!! Inruil oude meubels mogelijk! O.K. Hallen, Agnes Printhagenstr. 22-24, Geleen-Centrum (vlakbij Alb. Heyn).

De showrooms van: VOSSEN-KEUKENS - Heerlen zijn te vinden: in het Glaspaleis aan de Pancratiuskerk en aan de Eikenderweg no. 77 (om de hoek bij nieuwbouw DSM). Telef. 045-717555 of 712158.

„Piccolo's..."

zijn kleine advertenties in het Limburgs Dagblad om iets te kopen, te verkopen, te huren, te verhuren enz. enz.

Waar...

kunt u deze advertenties opgeven? Bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad en bij onderstaande adressen:

Heerlen

Sigarenhandel N.J. van Verseveld, Saroleastr. 80A

Heerlen

Kantoorboekhandel G. Alberts, Dr. Poelsstraat 22

Sittard

Dekker v.d. Vegt Boekverkopers, Brandstraat 23

Vaals

VVV Informatie Centrum, Kon. Julianaplein 47

Stereo, video en TV-meubels

boeken en ladenkasten, kortom

alle soorten kleinmeubelen

in eiken geloogd of in de was na keuze. Vraag kosteloos katalogus: Motke-Vefato, Printhagenstr. 3, Kleingenhout-Beek, tel. 04402-73044.

Een zonnehemel koop je bij de

zonnevakspeciaalzaak

Diverse modellen, uitvoeringen en prijzen. Reeds va. 695,- met Dr. Wolff-buizen. Eigen technische dienst. Van Erp B.V., Sittard, 04490-13531. Heerlen 045-711300. Kerkrade 045-456999.

Kantoormeubelen

Grote partij buro's, kasten, ladenkasten, magazijnrekken. Emly Handelsonderneming. 04498-54510 of 04490-23738.

Massale verkoop typemachines

Electronisch en electrisch. IBM en Olivetti etc. Zeer grote partij. Afvanaf ƒ 250,– excl. BTW, incl. volledige garantie. Emly Handelsonderneming. 04498-54510.

2 grote zaken

vol met inruilmeubelen, z.g.a.n., zeer mooie bankstellen nu va. 550,–; 30 st. eiken kasten nu va. 450,–; partij eiken eethoeken nu va. 375,–; moderne bankstellen, sl. 2 st. va. 650,–; div. kleinmeubels en RTV-kasten nu extra lage prijzen, 2 zaken n.e. de Meubelbeurs, Akerstr. 250-252, Hoensbroek. Tel. 222854. Bij de Kleba meubelzaak extra reclame in echt leren bankstellen.

KEYBOARD met gratis lesmethode ƒ 299,-, orgel ƒ 695,-, gitaren ƒ 89,50, Fender gitaren ƒ 288,-, studiedrumstellen ƒ 335,-, 5-delig drumstel compleet met paistebekkens ƒ 995,-, paistebekkens va. ƒ 46,-. 's Donderdags koopavond tot 21.00 uur. Muziekhuis Lyana, Mauritsweg 48, Stein, tel. 04495-3227.

Te k. 2 GASHAARDEN, 1 kolenhaard, 5 verw.radiatoren, 1 koelkast. Tel. 045-722337.

Te k. 2 manou 2-zits BANKJES, salontafel, bijzettafeltjes en draaistoel. Tel. 045-712137.

Te k. 7 PROPAANGASKACHELS à ƒ 125,-. „De Bousberg", Parkln. 8, Schaesberg, tel. 045-311213.

Te k. uit FAILLISSEMENTEN eiken bankstellen, kasten, eethoeken, slaapk. enz. (spotprijzen). Kouvenderstr. 208, Hoensbroek.

Salons de Bock, dames- en herenkappers met vijf vestigingen in M.- en N.-Limburg, zoeken een

1e dameskapper/ster

Ruime salonervaring is een must en heb je interesse bel dan even 04750-32669 en vraag naar Maurice de Bock.

Gevr. betrekkingen

NEW LOOK B.V. Baanstr. 101 Schaesberg. Schoonmaakonderhoud, gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154-312709.

Voor alle VERSTOPPINGEN: R.R.S. Dag- en nachtservice. 25 Vestigingen in geheel Nederland. Bel gratis 06-0991313. Betaling alleen bij succes.

Trap BEKLEDEN. Rails hangen, gordijnen maken, voordeelprijzen en vakmanschap. Gratis prijsopgave. Schillings Interieur, Dumplein 39, Nieuwenhagen, tel. 045-312613.

Alles in één hand! Bel Hans Pipe BV voor al uw timmerwerk. DAKWERK, spanten, dakkapellen, isolatie, kozijnen, interieurbetimmering enz. alsook alle soorten dakwerken, zinkwerk v. nieuwbouw of onderhoud. Tel. 045-453818.

Dakdekkersbedrijf DE HOK, voor al uw dakwerkzaamheden, met de langste schriftelijke garantie, tel. 045-224459.

„GVL" Gevelverzorging. Gespecialiseerd in gevelreiniging, gevelrenovatie en voegwerken. Vochtwering met 10 jr. sch.gar. Tevens stralen van eiken meubelen, autoplaatwerk, velgen etc. Voor inl. 045-226000.

Dakcentrum Hemast voor al uw DAKWERKZAAMHEDEN. Ook nieuwbouw, 25 jaar erv. in renovatiewerkzaamh. Niet duur, wel goed. Vraag vrijblijvend een offerte. Tel. 045-721010, b.g.g. 045-217254.

TIMMERMAN zkt. werk o.a. behangen en andere verb.werkzaamheden, bel. 045-257827.

Voor straat- en GRONDWERK H.H. Cobben, Akerhofstr. 108 Hoensbroek.

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandbediening, in 23 maten, direkt leverbaar. Afstandbediening computer gestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren, compl. met zender voor in uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle, tel. 043-641044.

Het adres voor KASREGISTERS, weegapparatuur en verwerkingsmachines, nieuw en occassion. Roltex-RCN, t.o. Makro Nuth, tel. 045-242880. Koop, lease en huur.

SCHUURTJES, tuinhuisjes, kantoortjes, garages, honde- en kippenhokken va. ƒ 195,–. Houtbouw Ubachs, Eygelshovergracht 39, Kerkrade-Vink.

KLEURENTELEVISIES O.a. Philips, Blaupunkt, ITT vanaf ƒ 125,–. Radio/TV Frank B.V., Bokstr. 33, Heerlerheide. Tel. 045-213432.

Gebruikte KLEURENTELEVISIES te koop vanaf ƒ 150,–; nieuwe kleurentelevisies vanaf ƒ 598,–. R.T.V. Van Voorst, Ganzeweide 48, Heerlerheide. Tel. 045-213879.

Goede KLEURENTELEVISIES met garantie, zeer grote sortering, vanaf ƒ 195,-, alle bekende merken. Radio Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-724760/726326.

Te k. antieke eiken EETHOEK, 4 stoelen + ovale tafel. Tel. 045-460446.

INBOUWAPPARATUUR de grootste keus aan de laagste prijs bij: Vossen-Keukens Heerlen.

Te k. GOLFBILJART, tel. 04405-1241.

Uw meubels nieuw bekleed. STOFFEERDERIJ J. Kloprogge, Dr. Poelsplein 29, Simpelveld. Tel. 045-443771.

Te k. antiek BED + kleerkast (eiken) Pr. n.o.t.k. Inl. na 18 u. 045-413332.

Te k. COMMUNIEJURK met toebeh. Pr. ƒ 250,-. Tel. 045-463590.

Parketteur

zoekt werk. Ik leg alle soorten parketvloer en tegen concurrerende prijzen. Ook opknappen van bestaande vloeren. Houkes Parket, Voerendaal, tel. 045-750305; Sittard, tel. 04490-25157.

SHOWROOMKEUKENS met zeer hoge korting bij: Vossen-Keukens Heerlen.

DUITSE kwaliteitskeukens bij: Vossen-Keukens Heerlen.

Franse STIJLKEUKENS bij Vossen-Keukens Heerlen.

ITALIAANSE designkeukens bij: Vossen-Keukens Heerlen.

De Vlaamse DESIGN-KEUKENS bij: Vossen-Keukens Heerlen.

KACHELS. Diverse aanbiedingen. De Kachelsmid, Walem 21 Klimmen. Tel. 04459-1638.

Groot WINKELPAND te koop of te huur in drukke winkelstraat te Brunssum. Br.o.nr. BR 035 LD, Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Te k. tendemasser AANHANGW., bwj. '79, met kenteken, tel. 04490-27412.

Div. KLEUREN-TV'S, o.a. 37 cm port. ƒ 349,-; 67 cm ƒ159,-, ƒ 179,-; 12 progr. ƒ 279,-; 42 cm beeld met afst., 8 mnd. oud, 29 progr. ƒ 595,-; 51 cm ƒ 450,- etc. F. Meyer, Bautscherweg 37, Heerlerbaan. Tel. 045-417651.

Te k. klassiek BANKSTEL, z.g.a.n. Tel. 045-411832.

Zwaar eiken BANKSTEL 3-1-1-zits, iets moois, vr.pr. ƒ 875,-. Tel. 045-324041.

OPENHAARDHOUT te k. ƒ 60,– per m³, 04459-1675.

INRUIL van uw oude keuken mogelijk bij: Vossen-Keukens Heerlen.

INRUIL van uw gebr. apparatuur mogelijk bij: Vossen-Keukens Heerlen.

Uw nieuwe keuken in PERSPECTIEF naar persoonlijk ontwerp bij: Keuken-Interieur Vossen Heerlen.

Te koop gevraagd

Contante betaling, vrijbl. taxatie, GOUD, zilver, munten, postzegels etc. Groenstraat 109, Geleen.

Ik betaal ƒ 500,- tot ƒ 15.000,- voor uw SCHADEAUTO, bel nu 045-753459; ook sloopauto's; ook 's avonds.

Wij geven de hoogste prijs voor uw gebruikte of defecte DIEPVRIES, koelkast, KTV (min. 12 kan.), video, stereoinst., boxen en andere huish. app. 045-224225.

MASSAGEBANK te koop gevr. 045-419986.

Defecte KLEURENTEEVEES vanaf 1977 (typenummer vermelden). Tel. 045-723712.

Attentie attentie. Dringend te k. gevr. TOERCARAVANS vanaf 1976 t/m '86. U belt wij komen en betalen contant. 045-460262.

Te huur aangeboden

ZELFVERHUIZEN met onze speciaal ingerichte meubelwagens voor personenautorijbewijs. Tevens verhuur personenauto's en busjes. Autoverhuur Collaris, Schelsberg 45, Heerlen. Tel. 720202.

Te h. 1- of 2-pers. gemeub. APP. Max. tot 1-7-'87. Tel. 04406-15177.

Te h. KOFFIESHOP, evt. met invent., in Eygelshoven. Geen papieren vereist. Inl. 045-417481/229096.

Te huur 1- of 2-pers. APPARTEMENT, liefst werkende, ƒ 500,- all-in. Te bevr. Anjelierstraat 48, Heerlen, tel. 045-213308.

Gem. ZIT/SLPK. douche, c.v., keuk., eig. ing. Pannesheiderstr. 1+19, Kerkrade.

Ruime comfortabele KAMER te huur met kitchenette voor serieuze huurder(ster) ƒ 300,–. All-in. Tel. na 13 u. 045-219222.

Gest. ZIT-/SLPK., keuk. Akerstraat-Nrd. Hoensbroek, ƒ 385,- all-in. 045-221217.

Man (66), zkt. zo spoedig mogel. weg. omst.hed. KOSTHUIS bij mensen in Heerlen of omg. Tel. 033-634714 tuss. 9-10 u. Vragen naar A. Stuurwold.

Te h. grote RUIMTE (zonder slaapk.). Eigen ingang en badkamer. Tel. 04459-2120.

Te huur

winkelruimten

(detailhandel)

met bovenwoning

Gunstige ligging te Heerlen-Noord, naast grote supermarkt, winkelopp. van ± 700 m2 (parterre). Bovenwoning best. uit grote woonk., keuken en 3 slpk. Huurpr. ƒ 950,– per mnd. Mocht u belangstelling hebben dan kunt u schrijven aan Postbus 100, 6400 AC Heerlen.

Te huur

winkelruimten te Heerlen-Noord

naast grote supermarkt. Opp. in overleg tussen 70 m2, 140 m2, 200 m2, 300 m2. Huurprijs ƒ 85,– per m2 per jaar. Inl. gelieve aan Postbus 100, 6400 AC Heerlen.

1-2-pers. luxe. APPART. te Kerkrade. Geh. gemeub. grt. woonk., zit/slpk., keuk., douche, wc ƒ 490,- p.mnd. 0454-461282.

KERKRADE te huur op topligging zeer exclusief, geheel nieuw horecapand geschikt voor bar annex club. Geheel compleet ingericht. Evt. in nabijheid gelegen woonhuis ter beschikking. Zonder contanten onnodig te reflecteren. Br.o.nr. KE 537 L.D. Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

Te h. APPARTEMENT v. alleenst. of paar. Kerkrade. aanv. dir. 045-725667.

Te huur KAMER met keukenblok, te Kunrade/Voerendaal. Inl. tel. 045-750229, na 19.00 uur.

Te huur aangeb. te KERKRADE-CENTRUM: bedrijfsruimte met kantoor, keuken en kantine, totaal ca. 1000 m². Inl. 045-455815.

Te h. klein VRIJGEZELL.-APP., huursub. mog. Landgraaf, tel. 045-320079.

Onroerend goed

Voor bemiddeling zoeken wij met

spoed

woonhuizen rond Geleen - Sittard tussen ƒ 100.000,– en ƒ 500.000,–. Bel vrijblijvend Peters & Partners Makelaars en taxateurs o.g. Agnes Printhagenstraat 36, 6161 EK Geleen. Tel. 04494-48191. (M272281).

Te k. van part. tussenwon. in SCHAESBERG '80 geheel gerenov. Ind.: L-vorm. woonk., open Amerik. keuk., tot. opp. 75 m2, parketvl., steenmuur, open haard, geh. dubb. beglaz., hardh. kozijn., eik. binnend., 2 gr. slpk., zolder + kelder, gr. tuin. Vraagpr. ƒ 138.000,– k.k. Inl. 045-316696.

Uw woonhuis verkopen? Geen verkoop, geen kosten. BOPA O/G 045-324133.

Maria-Hoop te k. landelijk gelegen perceel BOUWGROND voor bung.bouw, oppervl. ± 2340 m², frontbr. ± 25 m, vraagprijs ƒ 95.000,–, tel. 045-214784-211583.

Te k. gr. halfvrijst. ouder WOONHUIS, gesch. v. gr. gezin. Tel. 045-460245.

Woonhuis te koop in DIETEREN, met café en zaal; ook andere mogelijkheden. Tel. 04499-1771.

Te huur gevraagd: specialist zoekt in Geleen of direkte omgeving een ruime WONING met minstens 4 slaapkamers. Tel. 04493-2803.

Te k. geh. gerenov. halfvrijst. WONING in centr. Hoensbroek, met grote tuin. Prijs ƒ 125.000,– k.k. Tel. na 19.00 uur 045-228509.

Bouwvak

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

Huur of koop al uw machines bij BROUWERS B.V., Wijlre, tel. 04450-2220; Maastricht, tel. 043-635555.

KANTELDEUREN en rolluiken bestellen? Straten Voerendaal bellen! (Ook voor industrie). Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

Dieren

De Maastrichtse

Hondensportvereniging

geeft weer gedrag- en gehoorzaamheidscursussen voor puppies, beginners, gevorderden en opleiding tot volledig G + G. Informatieavond donderdag 12 maart om 8 uur in manege, Plenkertstr. 88 te Valkenburg. Tel. 04406-13754.

York- en FOXTERR., Dw.poedels, Tekkels langh. en ruwh., Rottweilers. Allen pups. Walem 11A, Schin op Geul. Tev. hondenkapsalon, tel. 04459-1237.

Gedipl. TRIMMEN-VERZ. van uw hond. Betty v. Winkoop de Jong, 045-740061 Heerlen (Welten).

Te k. Yorkshire TERRIERTJES, kennel „Oos Heim", Langstr. 50, Schimmert, tel. 04404-1527.

BOUVIERPUPS te k., gefokt op schoonheid en karakter, gecoup., getat., met stamboom. 04754-1321.

BOUVIERKENNEL Le Petit Coin heeft nog 3 pups (reu) van top-uitmuntende ouders. Tel. 04920-48001.

Te k. nest Mechelse HERDERS, geënt en ontwormd. Tel. 045-461439, b.g.g. 441902.

Auto's

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Bet. redel. pr. Gratis afgehaald. Tel. 045-750794.

Gebr. ONDERDELEN van recente schade-auto's. Tevens te k. jonge schadeauto's. Deumens, Haefland 20, Brs. Tel. 045-254482.

Te k. mooie MINI 1000 automatic '80. Vaste pr. ƒ 3250,-. Bernhardstr. 12, Munstergeleen.

De hoogste prijs in Limburg, betaal ik voor uw sloop- of SCHADEAUTO. Bel nu 045-753459, ook 's avonds.

Te k. gevr. AUTO'S, alle bouwjaren. Tel. 045-420572.

Loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S gevraagd, van ƒ 50,- tot ƒ 15.000,-. Tel. 045-423063.

Opel Rekord Car. Diesel, '84; Opel Kadett, '80; VW Polo, '80 en '79; VW Golf Diesel, '83; Ford Fiesta, '83; Opel Kadett 1600, '82; Opel Ascona 2 L, '79; Peugeot 504, '79; Peugeot 304, '79; Opel Rekord, '77; Ford Sierra 2.0 GL, met lpg, '83; Ford Escort GL, '79, ƒ 3.250,–; BMW 320, '77, ƒ 4.500,–; Citroën Visa, '79, ƒ 2.500,–; Renault 4 TL, '78, ƒ 1.000,–; Honda Accord Sedan, '80, lpg, ƒ 5.500,–; Ford Taunus 2 L, lpg, '81; Honda Accord, lpg, '80. Alle auto's worden gekeurd afgeleverd. Inruil, financ. en garantie. Autobedrijf STAN WEBER, Baanstr. 38, Schaesberg. Tel. 045-314175.

Sportieve OPEL Manta kleur wit veel access. i.st.v.nw, ƒ 2750,–. Inr. mog. Ringstr. 7, Hoensbroek, Steenberg.

Terugname van financieringsbank: automaat RENAULT R5 TS, '81, ƒ 7.450,–. Emly Handelsonderneming. Tel. 04498-54510.

Te k. Renault R4 GTL, '83, nieuwste model, 1e eig., geen 2e zo mooi. Spotprijs ƒ 6800,–. Tel. 045-243726, na 19 uur.

Te k. prachtige ROVER 2600, bj. '79. Tel. 04490-18401.

Te k. weg. omst. BMW 732i '80. Tel. inl. 04494-54808.

VW GOLF CL diesel APK, 3-drs. 100% in orde, bj. '82 ƒ 9500,–. 045-715167.

MINI Break, '81, sportwielen, spec. stoelen, leuk autootje, vr.pr. ƒ 2900,–. 043-622454.

VOLVO 66 GL Variomatic, veel extra's. Prachtstaat, vr.pr. ƒ 2750,–. 043-625926.

FORD type Fiesta, '79, sunroof, APK-gek., i.z.g.st. Rotterdamstr. 24, Heerlen.

Te k. Opel KADETT, bwj. '79, APK-gek., ƒ 4650,–, mooi en gaaf. 045-725703.

Te k. BMW 316, bwj. '84, op LPG, inruil mog. Dr. M.L. Kinglaan 133, Hoensbroek.

Te k. koppels gebr. BANDEN. Alle maten 12, 13, 14, 15 inch. Tel. 045-751734.

Te koop met 12 mnd. gar. boven de ƒ 5000,– div. gebr. niet van nieuw te onderscheiden automobielen; FORD Sierra 1600 4-drs., '86, Ford Sierra 1600 GL '86, Ford Sierra 1600 4-drs., '84, Ford Escort 4-drs., '81, 1100 Ford Escort 4-drs., 1300 '83, Ford Escort 1300 '84, Ford Escort 1600 autom., '83, Ford Sierra Combi 5-drs., '86, BMW 728 i div. extra's '84, BMW 316 '84, BMW 320 cabriolet '81, BMW 323 i '78, BMW 525 LPG '78, VW Golf '84, VW Golf GTI '81, Citroën Visa '86, Opel Kadett LS '85, Mazda 323 autom. '79. Inruil, financ., gar. Autoh. P. Franken, Ganzeweide 59, Heerlen, t.o. meubelzaak Fuhren.

Autobedrijf

Jurgen B.V.

Gespecialiseerd in nieuwe en gebruikte

Mercedes

300 SE Aut. ....nieuw '87
300 E Aut. ....nieuw '87
2× 300 D Aut. .....nieuw '87
260 E Aut. ....nieuw '87
250 D ....nieuw '87
2× 190 D 2.5 ......nieuw '87
4× 190 D ....nieuw '87
190 E Aut. ....nieuw '87
190 E ....nieuw '87
300 SE Aut. ....type '86
300 D W124 ....'85
200 D W124 ....'85
4× 190 D ....'84
190 E ....'83
190 ....'83
500 SEL ....'82
250 B Aut. ....'83

Langheckweg 40, ind.terr. Dentgenbach-Kerkrade
Tel. 045-452570
Ook uw adres voor leasing, financiering, schade, taxatie en reparatie
APK-keuringsstation

Terugname van financieringsbank: RENAULT 25 D Turbo, '85, ƒ 30.750,–. Emly Handelsonderneming. Tel. 04498-54510.

Wij betalen ƒ 500,– tot ƒ 20.000,– voor uw AUTO (bedr.auto's). Schade of defect geen bezw. Ook sloop. 045-727742-723076.

AUTO'S. Hallo, opgelet. Wij betalen ƒ 300,– tot ƒ 20.000,– voor uw auto. Ook sloop. Tel. 045-416239.

RIJKSKEURINGSSTATION. APK I + II. Voor alle voertuigen. Kerp, In de Cramer 31, Heerlen, tel. 045-716951.

Auto Limburg

biedt plm. 75 jonge occasions aan met

A.N.W.B.-rapport

De rapporten liggen ter inzage!

- sterk concurrerende prijzen
- snel wisselende voorraad
- erkend BOVAG-garagebedrijf

Inruil en financiering mogelijk. Natuurlijk staat voor elke bezoeker bij ons de koffie klaar. Uw vertrouwd adres: Auto Limburg, Mauritsweg 126, Stein (naast Supercon-fex), tel. 04495-8474/8413.

Demonstratie-auto

Mazda 626 GTS injection met zeer veel extra's o.a. elektronische ramen, stuurbekrachtiging, brede banden met lichtmetalen velgen, elektronische schokbrekers, kuipzitting. Auto verkeert in smetteloze staat. ½ jaar oud. ƒ 6000,– onder nieuwprijs. Autobedrijf A. Caubo B.V., Langheckweg 2, Kerkrade, 045-464646.

Demonstratie-auto

Mazda 323 sedan diesel met zeer weinig kilometers. Auto is ½ jaar oud. ƒ 4500,– onder nieuwprijs. Autobedrijf A. Caubo BV, Langheckweg 2, Kerkrade, 045-464646.

Wij betalen de hoogste prijs voor uw sloop- of **SCHADE-AUTO'S,** tev. auto's gevr. va. '78, 045-325955.

Inkoop goede AUTO'S, contant geld. P. Joosten, Scharnerweg 3, 043-634978.

Te k. gevr. sloop- en SCHADE-AUTO'S van ƒ 200,– tot ƒ 5000,–. 04494-43481 of 04490-26242.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S van ƒ 50,– tot ƒ 4000,–; Tel. 04490-19679.

AUTO'S. Hallo, opgelet. Wij betalen ƒ 300,– tot ƒ 20.000,– voor uw auto. Ook sloop. Tel. 045-411572.

BESTELAUTO'S en bussen, alle typen bussen en bedrijfsauto's, open laadbakken, kleine en grote bestellers, ombouwers voor campers enz. Steeds minimaal 40 stuks voorradig. Mercedes, VW, Bedford, Renault, Ford enz. Ook diverse luxe auto's in alle typen en prijsklassen. DONNY Klassen automobielbedrijf, Meerssenerweg 219, Maastricht, tel. 043-635222 of 634925 of verkoop 043-645529, ook 's avonds.

Wij geven het meeste voor loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. U belt, wij komen direct. Ook 's avonds. Tel. 045-411480.

FORD Transit bus LPG, grijs kent. '82; Datsun Vanetta busje grijs kent. '82; autotransporter, merk Henra. Autobedrijf Stan Weber, Baanstr. 38, Schaesberg, t. 045-314175.

Te k. OPEL Ascona 16 N automatic, bj. '81. Kerkveldstr. 16, Schaesberg.

Bijzonder mooie VOLVO 343 DL, bwj. '80, km.st. 81.600 (radio + APK), 045-253522.

AUTOSPUITER b.z.a. Auto's uitdeuken en spuiten, vakkundig werk, goed en goedkoop, tel. 045-320095.

Te k. SKODA 105 L, 1980, i.g.st. 32.000 km, APK, 045-460734.

PEUGEOT 104 SL bwj. '78, APK gek. geldig tot 3e mnd. '88, pr. ƒ 1450,–, 045-218698.

Te k. MITSUBISHI Sapporo, luxe uitvoering, bwj. '78, APK, i.z.g.st. Tev. Vespa Ciao. 04402-77889.

Te k. FORD Taunus 1600, APK tot '88, bj. '78, met LPG, prijs n.o.t.k. Tulpenstraat 5, Schinveld, tel. 045-258793.

Te k. Opel KADETT 13 S GT, 31-7-85, met veel access., km. 32.500, kl. rood, vraagpr. ƒ 20.000,–. Na 17.00 uur, Marconiestr. 51, Hoensbroek.

Te k. MAZDA 323 EL, bwj. '79, APK-gek., ƒ 2150,–, tel. 045-453368.

Automobielbedrijf LOVEN Heerlen B.V., Palemigerboord 401, Heerlen, tel. 045-722451. Mazda-dealer. Mazda 323 HB 1.3 SR '80, Mazda 323 HB 1.3 DX '81, Mazda 323 HB 1.3 DX '82; Mazda 323 HB 1.3 DX + LPG '82; Mazda 323 HB 1.1 DX '83; Mazda 323 HB 1.3 DX '81; Mazda 323 NB 1.3 DX '81 (3x), Mazda 323 NB 1.5 DX '81; Mazda 323 NB 1.3 DX '82 (2x) Mazda 323 NB 1.3 DX '83 (3x) Mazda 323 NB 1.5 DX '83; Mazda 323 estate 1.3 '83; Mazda 626 1.6 sedan '80; Mazda 626 1.6 sedan '81 (2x) Mazda 626 1.6 GLX '83; BMW 316 '81; Citroën BX 14E '84, Citroën Visa club '84, Fiat Ritmo 65 CL '83; Ford Escort 1600 Ghia '80; Ford Sierra 1600 '84, Honda Civic 5-drs., '81, Mitsubishi Lancer 1400 GLX '82; Nissan Stanza 1600 '84; Nissan Cherry 1300 GL '84; Saab 900 GLS sedan '83; Skoda Rapid coupé '85; Opel Corsa TR 12S '84; Opel Corsa TR 12S + open dak '84; Opel Kadett 4-drs., '79, Opel Kadett HB 12N '82; Opel Kadett HB 12S '82, Opel Kadett 12S '84; Opel Kadett caravan 12S '84; Opel Ascona 16S 2-drs., '83; Opel Ascona 16S 4-drs., '83; Opel Rekord 2.3 diesel aut. '79. Goedkope inruilauto's. Erkend APK-keuringsstation.

Terugname van financieringsbank: Opel KADETT 1.2 S, 3-drs., '80, ƒ 7.450,–. Emly Handelsonderneming. Tel. 04498-54510.

Terugname van financieringsbank: Opel KADETT 1.2 S, 3-drs., '84, ƒ 11.950,–. Emly Handelsonderneming. Tel. 04498-54510.

Jurgen

Autocentrum

Nissan-dealer

Demonstratieauto Nissan 300 ZX 2700 km
Nissan Blue Bird 1.6 L ..'86
Nissan Sunny 1.7 GLD '86
Nissan Sunny 1.7 GLD '85
Nissan Sunny
1.5 GL Aut. ....'85
Nissan Sunny 1.3 GL ....'83
Nissan Sunny 1.3 DX ....'83
Audi 100 CC Diesel ......'85
Audi 100 CC ....'83
Audi 200 Turbo ....'82
Citroën BX
1.4 E Leader ....'86
Citroën CX 2.4 IE Aut. ..'83
Citroën Visa Club ....'83
Ford Sierra 2.3 D Combi
Van ....'85
Ford Fiesta Bravo ....'82
Fiat Panda 45 ....'83
Honda Accord EX ....'83
Mazda 323 1300 ....'80
Opel Senator 2.5 E ....'84
Opel Ascona 2.0 S ....'79
Renault 25 GTX ....'85
Renault 9 Louisianne ....'85
Suzuki Alto Aut. ....'86
VW Jetta CL Aut. ....'85
VW Jetta Diesel ....'82
VW Passat CL Diesel ......'83
VW Passat Diesel ....'80
Volvo 340 Special type '86
Diverse goedkope inruilers
Langheckweg 36
ind.terr. Dentgenbach
Kerkrade. Tel. 045-462353

Te k. SAAB 96, perfecte staat, liefhebbersauto; Saab 99, bwj. '82, zilver, in perfecte staat; Saab 900 GLE, autom., 4-drs., bwj. '83; Saab 900 Turbo, bwj. '85, speciale uitvoering; Saab 900 GLS, 5-drs., bwj. '79; Saab 99, 2-drs., bwj. '79; Alfa Guilietta 2.0 Lusso, bwj. mei '82; Alfa 90 2.0 Motronic, bwj. apr. '86, spec. prijs; Opel Ascona 1.6S, 4-drs., zilver, bwj. '82; Opel Rekord 1.9, 4-drs., luxe, bwj. '81; Ford Sierra 2.0 Laser, zilver, bwj. sept. '85; Lancia Delta 1500, bwj. '82; Lancia Prisma autom., bwj. sept. '83; Peugeot 505 GL, GR, bwj. '81/84; Peugeot 305 diesel, bwj. '80, ƒ 3250,–; Volvo 343, 3-drs., rood, bwj. '79; Renault 4 GTL, donkerblauw, bwj. '79. Koopje: Renault 16 TL, 5-drs., bwj. '78, ƒ 950,–. Autobedrijf Kompier, Akerstraat 150, Heerlen, tel. 045-717755.

Te k. RENAULT 5 TL, '80, APK, '88. Tel. 04454-2092.

Leijenaar's-autocentrale – al meer dan 'n kwart eeuw 'n begrip – biedt te koop aan: FORD Sierra Van 1.6 met LPG-onderbouw, groenm., '85; Ford Escort 1.1 CL, roodm., '86; Ford Escort 1.3 Laser, roodm., '84; Ford Escort 1.1 Laser, 5 versn., wit, '85; Ford Escort 1.1 Luxe Bravo, antr.-grijsm., '84; Ford Escort 1.1 Luxe Bravo, blauwm., '83; Ford Escort 1.1 Luxe Bravo, goudm., '83; Ford Fiesta 1.1 S, 5 versn., wit, '84; BMW 316, LPG, marineblauw, '84; Opel Rekord 2.0 S stationcar, 5-deurs, LPG, goudm., '84; Ascona 1.6 S, 5-deurs, Hatchback, roodm., '84; Corsa 1.2 S TR, grijsm., '84; Kadett 1.2 S Hatchback, groenm., '84; Kadett 1.2 S stationcar, oranje, '81; Kadett 1.3 S stationcar, 5-deurs, oranje, '81; Kadett City 1.2 S, blauwm., '79; Kadett 1.2 S special, rood, '78; VW Golf 1.6 CL diesel, marineblauw, 5 versn., '84; VW Golf 1.3 CL, 4-deurs, stratosblauwm., '84; VW Golf 1.1 LX, wit, '83; VW Golf 1.1 C, goudm., '82; Ford Taunus 1.6 L met LPG, '80; Toyota Corolla de luxe, LPG, rood, '82; Suzuki Carry minibus, pers.verv., rood, '83; VW kleinbus v. pers.verv., oranje, '81. Door inruil verkregen: Mini 1100 Special, '78, ƒ 2250,–; Mini 1100, '77, ƒ 1500,–; Ford Escort 1.1, '78, ƒ 2450,–; Ford Escort 1.1 automatiek, '77, ƒ 2950,–; VW bestel met LPG, '78, ƒ 2900,–; Opel Manta 19N, '76, ƒ 2950,–; Citroën G special, LPG, '78, ƒ 1950,–. Financiering ★ Inruil ★ Volledige garanties ★ APK ★ Zeer moderne serviceinrichting aanwezig ★ Ridder Hoenstr. 145 t/m 153, Hoensbroek. Infolijn 045-212091.

OPEL Kadett 1,3 SR, bwj. '80, auto verk. in nw.st., t.e.a.b. Canisiusstr. 27, Kerkrade.

Te k. OPEL Rekord de Luxe 2.0 S GL bwj. '85, autom. km.st. 13.000, pr. ƒ 22.500,–, tel. 045-256592.

OPEL Ascona 1600 S, 5-bak, spec. uitv., LPG, '83, ƒ 14.750,–; Ford Sierra 2800 XR4i, 5-bak, '83, ƒ 24.000,–; Ford Sierra 2000 GL autom., '83, ƒ 16.000,–; Ford Sierra 1600 Laser, '85, ƒ 21.000,–; Ford Sierra 1600 L, '82, ƒ 14.500,–; Ford Taunus 1600 Bravo Ghia-uitv., '82, ƒ 10.500,–; Fiat Ritmo 60L, '86, ƒ 12.500,–; Daihatsu Charade TS Champ., '86, ƒ 12.500,–; BMW 518, nieuw type, '82, ƒ 14.500,–; BMW 315, '81, ƒ 10.500,–; Honda Accord 1600, 3-drs., 5-bak, '83, ƒ 11.900,–; Honda Prelude autom., '80, ƒ 8500,–; Peugeot 104 SR, 5-bak, '83, ƒ 10.250,–; Peugeot 505 GR, LPG, '81, ƒ 6750,–; Mazda 626 LX, '84, ƒ 15.500,–; Nissan Cherry 1300 GL, '83, ƒ 13.000,–; Nissan Sunny 1400 GL, '81, ƒ 5900,–; Nissan Silvio 1800 i, 5-bak, '82, ƒ 10.500,–; Mitsubishi Galant 1600 GL, 5-bak, '82, ƒ 9500,–; Volvo 343, '82, ƒ 9500,–; Rover 2300, 5-bak, '81, ƒ 8000,–; Toyota Corolla Sportswagon, '79, ƒ 4000,–. Inruil, financieren en Bovag-garantiebewijs, Autobedrijf P. v. Dijk en Zn. Hompertsweg 33, Schaesberg-Kakert. Tel. 045-311729. Alle keuringen toegestaan.

Autogarant bv

Uw Subaru-dealer

Mercedes 190 D............'86
Opel Kadett GL, 5-drs. ..'86
Subaru Mini Jumbo ....
..............................demo '86
Ford Sierra 2.3 DL.........'86
Opel Corsa 1.2 GL, 3-drs. ..
....'86
Ford Scorpio 2.0 i CL ....'86
Daihatsu Charmant LD'85
Austin Metro LS, 3-drs. .'84
Ford Escort 1.6 GL Combi..
....'84
Subaru Mini Van high roof..
....'84
Fiat Panda 4×4..............'84
Mazda 323 GT ....'84
Ford Sierra 1.6 L ....'83
Opel Ascona 1.6 S, 5-drs. ..
....'83
Subaru 1.6 DL stationcar ...
....'83
Ford Escort 1.6 Bravo ...'83
Opel Rekord 2.3 D ....'83
Citroën BX 1.6 TRS, 5-drs.
....'83
Mazda 626 LX, 4-drs. ....'83
Opel Ascona 1.6 D, 4-drs. ..
....'83
Ford Taunus 1.6 L ....'81
Mercedes 240 D..............'81
Opel Rekord 2.0 S...........'81
Alfa Alfetta 2.0 L............'81
Renault Traffic ....'81
Nissan Sunny 140 Y.......'80
Nissan Laurel ....'80
Rover 2600 ....'80
Volvo 343 DL ....'79
Peugeot 304 Break ....'79
VW Golf Kamei-uitvoering..
....'79
Ford Fiesta.......................'79
VW Golf D........................'78
Mercedes 200 D...............'77
Bedford Custom Van.......'71
Schelsberg 128, Heerlen (tussen Hendriks Textiel en Bristol Shoes). Tel. 045-725588.

BEDRIJFSAUTO'S, div bestellers, grote en kleine vrachtwagens, ook klein rijbewijs. Inruil mog. De Koumen 120 Hoensbroek. Tel. 222235.

Autobedrijf L. JANSSEN. Daihatsu Charade CTE '80 ƒ 4950,–; Honda Prelude '80 ƒ 7750,–; Honda Civic '80 ƒ 5500,–; Honda Civic '79 ƒ 2750,–; Mitsubishi Lander GSR '80 ƒ 6950,–; Opel Rekord '78 '79 '80 vanaf ƒ 2950,–; Volvo 66 DL ƒ 2750,–; Renault 4 F6 '82 ƒ 6750,–; Renault R5 GTL '81 ƒ 5250,–; Renault 4 CV '52 ƒ 5500,–; Ford Granada '79 ƒ 3750,–; Ford Escort aut. '78 '80 ƒ 2750,–; Citroën 2CV6 '79 '80 '81 va. ƒ 2950,–; VW Polo '78 ƒ 2250,–; Simca Talbot Horizon GLS '80 ƒ 2750,–; Mercedes 300D '79 ƒ 9950,–; Fiat 128 CL '79 ƒ 2750,–; VW kever 1974 ƒ 2750,–; Opel Kadett '76 '77 va. ƒ 1500,–. Autobedrijf L. Janssen, Bosveldstr. 55 Kerkrade-Bleyerheide. Tel. 045-457126. Openingstijden ma. t/m za. 10-18 uur. Dinsdag gesloten.

Automobielbedrijf Paul NIEVELSTEIN, Holzstraat 93, Kerkrade. Opel Kadett, '80, ƒ 8750,–; Suzuki SJ80, '80, open dak, ƒ 5500,–; Honda Accord autom., '78, ƒ 3250,–; BMW 320, ƒ 3750,–; Passat diesel, '85, ƒ 20.000,–; BMW 528i, '83, ƒ 19.000,–; Renault 14 TS, '79, ƒ 2450,–; Golf GTI, ƒ 8000,–; Simca bestel, '80, ƒ 2250,–; Toyota Celica, leuke auto, ƒ 1950,–. Alle auto's met APK; inruil, financiering, garantie. Tel. 045-455352.

FORD Taunus 1600, bj. juni '80, met sportvelgen. Grachtstraat 51, Oirsbeek, tel. 2081.

Te k. Opel REKORD, 4-drs., blauwm., APK, '78, ƒ 3750,–. 045-723932.

Te k. VOLVO Daf 66 autom., '77, z. mooi, APK, ƒ 1500,–. 045-218925.

Ford FIESTA, type '79, m. sportw., a. nieuw, ANWB-, APK-gek., ƒ 4250,–. 045-752313.

Te k. OPEL Ascona 16S, bwj. '83; Peugeot 305, bwj. '79, i.st.v.nw. Kasteelstr. 44, Brunssum, 270441.

Inruilauto's

1986

Peugeot 505 GL diesel; Peugeot 309 Profil; Volvo 340 DL; VW Polo Shopper.

1985

Talbot Horizon 1.5; Renault 5 TL Super; Peugeot 205 GL; Fiat Uno Rialto.

1984

Audi 80 SL; Peugeot 505 GL diesel; Peugeot 305 GL; Renault 11 TC; Renault 5 TL Le Car.

Peugeot Collaris, Schelsberg 45, Heerlen, 045-720202.

Profiteer nu van de Ford AKTIEMODELLEN in Fiesta, Escort en Sierra of maak uw keuze uit een van onze betrouwbare inruilauto's met Bovag-garantiebewijs, o.a.: Sierra 1.6 Laser, 5-d., '86; Sierra 2.3 diesel Laser, 5-d., '85; Sierra 2.0 L, 5-d., '83; Escort 1.3 Laser, 5-d., '84; BMW 318-I, 4-d., '86; BMW 316, '81; Mitsubishi Colt GL, '86; R5 TS autom., '82, en nog enkele goedkope inruilwagens. Autobedrijf W. Vonken, Nieuwstraat 20, Hartje Hoensbroek, tel. 045-212459.

Inruilauto's

1983

Peugeot 305 SR; Opel Kadett Caravan; Peugeot 104 GL; Ford Sierra combi diesel; Peugeot 505 GL.

1982

Opel Kadett 12 N; Peugeot 505 GL; Peugeot 305 GL diesel.

1981

Peugeot 505 SR automaat; Peugeot 305 GL; Talbot Solara 1.6; Renault 5 TL.

Peugeot Collaris, Schelsberg 45, Heerlen, 045-720202.

Wetzels-Auto's: MERCEDES 380 SEC, König, apart; Mercedes 280 SL, '79; Mercedes 230 CE autom., '83; Mercedes 280, '80; Ford Sierra XR 4 I, '84; Escort 1.6 (2×), '87; Ford Granada 2.3 autom., '82; BMW 525 E autom., '85; BMW 635 CSI (2×), '81-'82; BMW 316 (2×), '85; BMW 323 I, '83; BMW 524 TD autom., '84; BMW 520 I, '83; BMW 525 autom., '81; Fiat Bertone X 19, '81; Mitsubishi Pajero 2.5 TD, '87; Golf GTI, '85. Industriestraat 35, Sittard, 04490-10655.

Te k. FORD Escort 1.1, ƒ 1300,–, '76, APK. Tel. 045-242385.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Bet. red. pr. Gratis afhalen. Tel. 045-753058. Na 17.00 uur 04405-2074.

GOLF Cabriolet GTI, wit, 1980, i.z.g.st., div. opt., vaste pr. ƒ 23.000,–, na 16.00 uur, 04406-12138.

Te k. PEUGEOT 505 GR, bwj. nov.'81, electr. schuifdak, 2 ltr. beige-metall. Prijs ƒ 6250,–, tel. 045-217469.

Te k. van part. Ford ESCORT 1.3 L, bwj. '78, met APK, ƒ 2650,–. 045-223681.

Caravans tenten boten

CARAVANS 1987, vouwwagens Alpen-Kreuzer nog enkele modellen met korting. Tourcaravans: Burstner, Hobby, Knaus, nog enkele 1987-modellen met extra korting. Voortenten: Brandt, Gerjak, Isabella, Godschalk, Mehler. Tevens reparatie, onderhoud en remmentest. Caravan-import Feijts, Hoofdstraat 84, Amstenrade, 04492-1860.

Te k. gevr. alle merken TOERCARAVANS, contant geld. Tel. 045-752747.

Te k. ± 20 TOERCARAVANS en 5 vouwwagens voor betaalbare prijzen, o.a. Kip, Burstner, IT, Dethlefs, Astral, Nardie, De Reu, Adria, Alpenkreuzer, Concarde, Pleument. 045-752747.

Te k. CARAVAN, bj. 1986, Tabbert Barones, nw.pr. ƒ 54.000,- nu ƒ 25.000,-. Tel. 043-633923.

Te k. gevr. TOERCARAVANS. Tel. 043-633923.

Diversen

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Hoonhout. Akerstraat Nrd. 328, Hoensbroek. Tel. 045-228211.

TV-reparatie zonder voorrijkosten. Z.-Limburg TV-SERVICE. Tel. 045-314122.

Voor alle koelkast- en DIEPVRIESREPARATIES: Vroko, 045-441566 of 461658.

Aangiftebiljet INKOMSTENBELASTING of T-biljet: Belastingadviesbureau Timmermans. 045-752284.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Borsboom en Moers, Streeperstr. 29, Schaesberg. 045-315921.

Voor het deskundig invullen van uw BELASTINGFORMULIER 045-250127.

Diepvries- en KOELKASTREPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen, 04494-45230; 24-uurs service.

SONY-VIDEOSNELSERVICE. Rep. alle Sony-videoapp. Vicaf, Stationstr. 31, Sittard. 04490-10987. Videocameraverhuur ƒ 35,- per dag.

Landbouw

AGRA-BOUW Kallen voor bouwen, isoleren, ventileren enz. Kerkrade. Tel. 045-464545.

ONDERDELENBANK Schinnen, tel. 04493-2715.

KALKSLIB, alle soorten drijfmest, champignonmest en vaste kippe-mix mest. Gratis mestsilo. Pustjens 06-52107893, autotel. of 04759-3103.

Vakantie recreatie

LLORET DE MAR: ssst... Heerlijk dromen en uitgerust aankomen per luxe slaapbus voor slechts ƒ 15,– per e.r. Luxe app. 10-dg. va. 216,–, 17-dg. va. 244,–. Hotel Acapulco 10-dg. va. 356,–, 17-dg. va. 527,– vp. Vertrek iedere maandag en vrijdag: Rekro Reizen "De vriendelijke reisorganisatie" 010-4142233 tot 22.00 uur.

Camping "De Bousberg", 6371 CR Schaesberg, Parklaan 8. Informeer naar ons CAMPINGABONNEMENT 1987 à ƒ 200,–. Tel. 045-311213.

Contacten clubs

PRIVÉ en escort in Roermond; tel. 04750-31693.

CONTACTBURO L... burg. Bemidd. privé-a... kamerverh. Maaspavilj... a.d. Maasbrug. Rooste... Maaseik. Tel. 04499-30...

Escortservice all-in va... 14 uur. Tel. 045-3261... Tot ziens! Bel nu!.

Bel.: 06-320.320.01

Hallo! We zijn met 5 ME... JES. Geop. v. 13 tot 2... Kapoenstr. 29, Maastri... 043-218884.

Club PARIS. Ma. t/m... va. 14.00 uur. Provinci... weg 31A Noord, Oirsbe... Tel. 04492-1873.

CONTACTENBUREA... L'Amour. Privé-adres... middeling. Heerlen. 0... 225237.

MADSONCLUB met ... en haar meisjes, 45437... 14-3.00; zat. 14-20 u. K... de Nieuwstr. 110.

QUEENSCLUB met Ka... Geop. ma. t/m vr. v. 1... tot 3.00 u. Holzstr. ... Kerkrade, 045-451391.

De JACHTHUT, Haa... de/Kerkrade, Grensstr. ... Gabi, Regina, Lisa, M... Ria, Ellie. Ma.-za. 14-4... zo. 20-4 u. Tel. 0... 463943.

ESCORTSERVICE ... bij u thuis of in hotel, ... Suzanne, Tanja en Wi... Dag. va. 19.00 u. tot 4.0... 's morgens. Bel voor af... 045-225225.

PRIVÉ va. 19.30 u. tot 4... u. 's nachts met Bonnie... Jeannine. 045-226652.

ESCORTSERVICE H... len, dag en nacht, voor ... thuis. 045-711522.

Nieuw escortservice. 0... 321038.

CONTACTBUREAU L... voor bemiddeling v. ad... sen. Geleen, 04... 50921.

MONIKA privé. Tel. 0... 725080.

COUNTRY CLUB ge... 14.00 u. Provincialew... Zuid 144, Oirsbeek. 04... 1260.

Privé KITTY, van ma. ... zo., tel. 045-222356.

Voor PRIVÉ-OVERNA... tel. 045-217374, na 1... uur.

PRIVÉ en escort Nancy... vriendinnen, van 10.30... 23.00 uur; tel. 045-4251...

Nieuw, nieuw bij Na... ANITA. Tel. 045-42510...

NIEUW! Nieuw! Ga... weide 215, Heerlen-... Tel. 045-228957.

MEISJES gevr. voor pr... werk, tel. 045-228957.

Bel voor uw dag en na... ESCORTSERVICE. 045-424987.

YVON, Inge, Joyce. ... Hermanslaan 478, Gele... 9 tot 19 uur. Zat. tot 18 ...

Samira, privé en ESCO... SERVICE van 12.00 ... 5.00 uur 's nachts. ... 045-425303.

Welkom in privé SITTA... bij Marina v. ma. t/m vr. ... 24 u. 04490-28256.

Privé bij MARC, Boy ... Ivo, tel. 045-223850, ... vens escort.

Lady X (voortaan LA... LUX, met Eva, Monic... Mona. Nieuw Mandy, P... gy. Ma. t/m vr. 11-24... zat. tot 18 u. v.d. Weye... 28, Kerkrade, tel. 0... 423540. Meisje gevr.

Nieuw. Nieuw. BRIGI... vanaf 11 uur, ook zat. ... zond. Tev. meisje g... 045-721759.

NIEUW privéhuis met n... we meisjes. Tev. kamer... h. en ass. gevr. 0... 423947.

Privé CORINA, Petra, A... gela en Mariska. Tev. a... gevr. 045-228738.

Privé BRIGITTE, Joyce... Chamilla. Tev. kam. ... huur. 045-227734.

Madame BUTTERFLY ... haar meisjes. Geopend ... 16 u. Hommert 24, Vaes... de, kruispunt Schinnen.

VIDEOCLUB. Heerl... meisje aanwezig; tev... assistente gevraagd. T... 045-718067, Parallelw... 71A, Heerlen.

Vera PRIVÉ, nieuw te... foonnummer: tel. 047... 5818.

BAR, Vaesrade 37, N... Geop. van 14 t/m 3 u. ... ma. t/m vr. 045-241592...

Privé - escort BIANCA, ... 043-617812.

Escortservice all-in va... 14 uur. Tel. 045-3261... Tot ziens! Bel nu!.

PARADISOBAR, Euro... weg-Nrd. 158, U.o.... 045-317032, ma./vr. va... 14.00 uur.

TAMARA met Kim, Ro... Elvita, Sabrina en Belin... ontvangt privé van ma. ... za. van 10.00 tot 24.00 u... tel. 04494-42313, Rij... weg-Zuid 131, Geleen.

Privé en escortservice ... TAMARA in Maastric... elke dag van 12.00 ... 24.00 uur; tel. 043-2505...

JUAN, op afspraak (... voor dames), vanaf 9... uur, tel. 045-257283.

PRIVÉ 87 met Chantal; ... opend van ma. tot vr. ... 2.00 tot 24.00 uur. ... 045-214482.

Nederland 1

30 -09.35 **Nieuws voor doven en slechthorenden**
00 -13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden**
30 **Howard's way**
Dertiendelige Engelse serie over een rijke Engelse familie. Afl. 1: Tom en Jack moeten voor de hoorzitting naar Londen, maar ondertussen laat Avril het nieuwe jacht de Barracuda te water. Wanneer Tom terugkomt, blijkt zijn dochter Lynne verdwenen te zijn.
20 **Eastenders.** Engelse serie over lief en leed rond Albert Square in hartje Londen. Met o.a. Swan Tully, Letitia Dean en Linda Davidson. Wanneer Mary terugkomt blijkt de babysitter met haar baby verdwenen te zijn. Tegelijkertijd krijgen de hartsvriendinnen Michelle en Sharon ruzie om een jongen.
50 **De film van Ome Willem.** Kinderprogramma met Edwin Rutten en Pieke Dassen. Afl.: Ze gaan naar België.
10 **Zeg 'ns AAA.** Nederlandse comedyserie. Afl. 17: Koos Dobbelsteen heeft een idee, waarbij hij Gertjan als cameraman wil gebruiken. Op een gegeven moment wordt dokter Lydie weggeroepen. Er is iets met Mien Dobbelsteen. (Herh.) (TT)
36 **Jem.** Amerikaanse tekenfilmserie over twee concurrerende popgroepen.
7.00 **Lucky Luke.** Tekenfilmserie.
7.30 **Journaal**
.47 **De Smurfen.** Amerikaanse tekenfilmserie naar de strips van Peyo. Afl.: Het vaderdag-cadeau.
.01 **VARA Fashion.** Modereportage op lokatie. Impressie van de badgen zomermode voor het komende seizoen.
.25 **Ontdek de Nederlandse flora.** Natuurfilm.
.30 **Ça va?** Cursus Frans voor beginners, les 17: L'artisanat.
.00 **De tovenaar van Oz** (The Wizard of Oz). Tekenfilmserie voor de kinderen. Afl. 12: Niet met alle beesten kun je feesten.
.24 **De baas in huis** (Who's the boss). Amerikaanse comedyserie. Afl. 5: Angela's eerste vechtpartij. Samantha heeft van haar vader geleerd goed van zich af te bijten, en gelijk erop los te timmeren. Maar wanneer dit Jonathan overkomt, wordt Angela erg boos.
.00 **Journaal** (TT)
.28 **Zeg 'ns AAA.** Nederlandse comedyserie geschreven door Alexander Pola en Chiem van Houweninge. Afl. 18: Door het lange verblijf van Annie Kalkman ten huize van de familie Dobbelsteen, raakt iemand in grote verwarring. Gert-Jan heeft ondertussen twee aanbiedingen voor een baan. (TT)
.02 **Drie vrouwen**
Gevarieerd programma met informatie, amusement, politieke discussie en 'Het Hollands Kwartiertje'. Presentatie: Astrid Joosten, Ati Dijckmeester en Marjolijn Uitzinger.
.02 **Achter het Nieuws.** Actualiteitenrubriek.
.32 **Kir Royal**
Vijfdelige Duitse satirische serie over geld en schandalen, roddel en sensatie, kunstenaars en parasieten, kortom over het leven in de Beierse hoofdstad. Met Franz Xavier Kroetz, Senta Berger, Dieter Hildebrandt, e.a. Afl. 3: Vaarwel Claire. Voordat de componist Friedrich Danzinger sterft, wil hij zijn grote liefde uit vroeger tijden nog eenmaal ontmoeten. Een goed verhaal dus voor de rubriek van Baby Schimmerlos.
.32 **Nieuw leven in de drukkerij.** Presentatie: Jan Vis.
.47 **Journaal**
.52 -23.57 **Nieuws voor doven en slechthorenden**

Nederland 2

.00 -10.30 **Het wereldje van Rimpel en veertje.** Afl. 1: De sleutel.
.00 -11.30 **Tel- en taalverhaal II,**
.00 -13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden**
.00 **Engels basisonderwijs groep 8,** afl. 6: Save planet X.
.30 -15.00 **Boekenbuis,** afl. 1: Ik kom je opeten.
.40 **Rekenen,** afl. 2
.55 **Nederlands** - Taal, tekens en regels. Afl. 18: Enkelvoudig en samengestelde zinnen.
.15 -18.20 **Nieuws voor doven en slechthorenden**
.30 **Sesamstraat.**
.45 **Jeugdjournaal** (TT)
.00 **Journaal**
.12 **Kwartslag:** De kont tegen de krib. Serie gesprekken met mensen die een principiële beslissing durven te nemen zelfs als dat in hun eigen nadeel is. Deel 3: Ageeth Scherphuis praat met Theo van Boven, ex-directeur mensenrechten bij de V.N.
.27 **Op volle toeren.** Chiel Montagne presenteert de Nederlandstalige top 5 en nieuwe kanshebbers voor de top.
.20 **Kijk TV.** Populair wetenschappelijk programma gepresenteerd door Wubbo Ockels.
.35 **Op vleugels van de Adelaar** (On wings of eagles). Driedelige serie naar het gelijknamige boek van Ken Follett. Met o.a. Burt Lancaster, Richard Crenna en Pel LeMat. Slot: Tijdens de chaos van de bestorming van de gevangenis zijn Bill en Paul ontsnapt. Zij zijn vrij, maar voor hoe lang? Samen moeten ze proberen over de grens te komen.
.30 **Journaal**
.45 **Nieuws voor doven en slechthorenden**
.50 -23.20 **Personal computer 2,** les 1: Inleiding - Werken met de Personal Computer.

Duitsland 1

.10 -09.40 **Sesamstrasse.** Kinderprogramma.



09.45 **ARD-Ratgeber.** Toeristische tips met: 1. Korting voor kinderen. 2. Wanneer reist men het goedkoopst? 3. Toeristisch nieuws.
10.00 **Heute**
10.03 **Das Erbe des Guldenbergs.** Duitse tv-serie. Afl.: Das rote Kleid. (Herh.)
10.45 **Besuch aus dem Weltraum.**
12.05 **Umschau**
12.25 **Globus - Die Welt von der wir Leben**
12.55 **Persoverzicht**
13.00 **Heute**
13.15 -13.30 ●● **Teletekstoverzicht**
15.30 ●● **Teletekstoverzicht**
15.50 **Nieuws**
16.00 **Leute mit Verhältnissen.** Spelletjes en gesprekken met als thema oma/kleinkind.
17.15 **Der kleine Vampir.** Kinderserie. Afl.: Geiermeier ist überall.
17.45 **Nieuws**
17.55 **Hier und Heute.** Nieuws, actualiteiten en reportages uit Nordrhein-Westfalen.
18.25 **Kontakt bitte.** Duitse tv-serie. Afl.: Treffpunkt Waschsalon.
19.00 **Remington Steele.** Amerikaanse detectiveserie. Afl.: Zahn um Zahn.
19.57 **Programma-overzicht**
20.00 **Nieuws**
20.15 **Die Wilsheimer**
Zesdelige tv-serie van Horst Pillau en Bernd Rhotert. Met: Hansjörg Felmy, Gila von Weitershausen, Ulrike Stürzbecher e.a. Afl. 1: Ein Dorf in Frankfurt. Ondanks alle protesten van de bewoners wordt Wilsheim bij Frankfurt ingelijfd. De bouwondernemer Jean Ziegler is echter van het begin af aan bewust van de voordelen die dit kan opleveren.
21.14 **Ein Platz an der Sonne.** Bekendmaking van de weekwinnaars.
21.15 **Gloriabamba**
Ein Indianerdorf, eine Urwaldstrasse und der sogenannte Fortschritt. Filmreportage over het leven van de Ashaninca-indianen in Peru en de vooruitgang.
22.00 **Harald & Eddi.** Sketches met Harald Juhnke en Eddie Arent.
22.30 **Dagthema's.** Actualiteiten.
23.00 **Zärtliche Stunden**
(Dulces horas). Spaanse speelfilm uit 1981. Met in de hoofdrollen: Inaki Aierra, Assumpta Serna, Pedro Sempson, e.a. Regie: Carlos Saura. De 50-jarige Juan probeert de onverwerkte ervaringen uit zijn jeugd alsnog te verwerken door middel van een theaterstuk. Hij wordt hals over kop verliefd op de jonge toneelspeelster die hij voor de rol van zijn moeder heeft gekozen.
00.45 **Nieuws**
00.50 -00.55 **Nachtgedanken.** Beschouwingen door Hans Joachim Kulenkampff.

Duitsland 2

09.45 -13.30 **Zie Duitsland 1**
15.40 ●● **Teletekstoverzicht**
15.56 **Programma-overzicht**
16.00 **Heute**
16.04 **Christsein im Alltag.** Informatieve serie over geloof in alledaagse situaties. Afl. 1: Vrienden.
Aansl.: **Heute-Schlagzeilen**
16.35 **Die Schilfpiraten.** Serie naar de verhalen van Arthur Ransome. Met: Henry Dimbleby, Richard Walton, Caroline Downer e.a. Afl. 6: Ein schlimmer Verdacht.
17.00 **Heute**
Aansl.: **Aus den Ländern,** regionaal magazine.
17.15 **Tele-Illustrierte.** Actuele thema's, sport en amusement.
17.50 **SOKO 5113.** Duitse politieserie met Werner Kreindl, Heinz Baumann, Wilfried Klaus e.a. Afl.: Supermarkt.
(Ca. 18.15 onderbreking voor **Heute-Schlagzeilen).**
18.56 **Programma-overzicht**
19.00 **Heute**
19.30 **Die Klette**
Televisiefilm naar de roman van -Ky & Co, met Désirée Nosbusch, Peter Sattmann, Eleonore Weisgerber, e.a. De 40-jarige Lachmund, leraar in de provinciestad Bramme redt een jong meisje dat zich voor de trein wil werpen. Wanneer hij haar in het ziekenhuis opzoekt bemerkt hij tot zijn schrik dat het meisje volledig op hem gefixeerd geraakt is. Ze beschouwt hem als een soort aartsvader, of misschien nog meer?
21.15 **WISO.** Sociaal-economisch magazine.
21.45 **Heute-Journal**
22.10 **Videospiele II.** Videokunst van Dean Winkler, John Sanborn, Jean Claude Riga e.a.
22.50 **Ein mutiger Mann**
Franse televisiefilm uit 1979. Met in de hoofdrollen o.a. Ronny Coutteure, Alain Floret en Gérard Buhr. Regie: Maurice Failevic. Yvon Dikkebusch, eigenaar van een bistro, voelt zich in zijn bestaan bedreigd door de op handen zijnde sluiting van de nabij gelegen brouwerij. De arbeiders behoren namelijk tot zijn stamgasten. Hij laat het er niet bij zitten en verschaft zich toegang tot de leiding van de brouwerij.
00.10 -00.15 **Heute**



● V.l.n.r.: *MARJOLIJN UITZINGER, ASTRID JOOSTEN en ATIE DIJCKMEESTER, de drie vrouwen van het gevarieerd programma "Drie vrouwen" - Nederland 1, 21.02 uur.*

Duitsland 3/WDF

07.55 **Gymnastik im Alltag.** (7).
08.10 **Schooltelevisie**
09.10 **Sesamstrasse.** Kinderprogramma.
09.40 -12.00 **Schooltelevisie.**
16.35 **Teletekstoverzicht**
17.00 **Schooltelevisie**
17.30 **Schule und Medien.** Lehrerfortbildung im Fach Technik.
18.00 **Telekolleg II.** Cursus psychologie. Afl. 10: Denken en fantasie.
18.30 **Sesamstrasse.** Kinderprogramma.
19.00 **Aktuelle Stunde.** Regionaal magazine met nieuws en sport.
19.45 **Raamprogramma van de regionale studio's**
20.00 **Nieuws**
20.15 **Lindenstrasse.** Duitse familieserie met Raimund Gensel, Selma Baldursson, Sybille Waury e.a. Afl.: Die schwere Stunde.
20.45 **Gesucht - Gefunden**
21.45 **Hinter den Schlagzeilen.** Flexibel in die Zukunft? Reportage over de arbeidstijdverkorting.
22.45 **Budapester Legende**
Hongaarse televisiefilm van Istvan Szabo. Met: Andras Balint, Agi Mészaros, Karoly Kovacz e.a. In het naoorlogse Boedapest proberen de overlevenden een tram en zijn tramrails weer te repareren. De tram wordt voor hen een symbool van wederopbouw. (Herh.)
00.10 -00.15 **Nieuws**

Duitsland 3/SWF

08.30 **Telekolleg II.** Cursus Psychologie. Les 10: Denken en fantasie.
09.00 -10.50 **Schooltelevisie**
17.00 **Sonderschulen.** Beobachtungen in der Staatlichen Blindenschule Ilvesheim. Informatieve serie. Afl. 10: Erfassen und begreifen.
17.30 **Telekolleg II.** Cursus Psychologie. Les 10. (Herh.)
18.00 **Sesamstrasse.** Kinderprogramma.
18.29 **Die Leute vom Domplatz.** Serie met Joost Siedhoff, Christiane Pauli, Andreas Schulz e.a. Afl. 9: Die Chorweihe.
18.58 **Schlagzeilen**
19.00 **Abendschau Blick ins Land.** Nieuws, actualiteiten en reportages uit de regio.
19.26 **Das Sandmännchen.** Kleuterprogramma.
19.30 **Formel eins.** De ARD-hitparade met Stefanie Tücking.
20.15 **Unser Auto ist hundert.** Informatieve serie over de auto. Afl. 11: Computers: Machines leren denken.
21.00 **Neues um Neun**
21.15 **Mark(t) und Pfennig.** Consumentenmagazine met kijkersteleefoon. Thema's: Hoe kom ik aan geld om te bouwen? Welke staatssubsidies kan ik krijgen en op wat voor voorwaarden?
21.45 ■ **Anne-Marie**
Franse speelfilm uit 1936 van Raymond Bernard. Met in de hoofdrollen Pierre Richard, Paul Azais, Annabella, e.a. Op een vliegveld werken vijf mannen, die elkaar door dik en dun steunen. Wanneer één van hen tijdens een vlucht in moeilijkheden komt, wordt er al snel met een beschuldigende vinger naar de ingenieur gewezen. De kritiek verstomt echter, wanneer dat een aantrekkelijke vrouw blijkt te zijn.
23.20 **Jazz am Montagabend.** Chick Corea Electric Band, concert in het kader van het Berner Jazzfestival 1986. Deel 2.
00.05 -00.10 **Nieuws**

België/TV 1

14.00 -16.00 **Schooltelevisie**
17.00 **Schooltelevisie**
17.55 **Nieuws**
18.00 **Tik tak.** Animatieserie voor de kleuters. Afl. 122. (Herh.)
18.05 **Plons.** Kleuterserie, afl.: Plons en de fazant. (Herh.)
18.10 **De kleinste zwerver** (The littlest hobo). Amerikaanse jeugdserie over de belevenissen van een Duitse scheper. Vandaag: Terug naar de natuur (Back to nature).
18.35 **Merlina.** Vlaams jeugdfeuilleton. Afl.: De vampieren van Ravensburg. Met: Lea Couzin, Mieke Bouve, Jan Reusens e.a. (Herh.)
18.55 ■ **Comedy Capers.** IJs in overvloed (Thin ice). Korte komische film met Billy Bevan.
19.10 **Uitzending door derden.** Programma van het Vrije Woord.
19.40 **Paardenkoersen, mededelingen en programma-overzicht**
19.45 **Nieuws**
20.10 **Paradijs verdaagd**
(Paradise postponed). Engelse serie van Alvin Rakoff, naar het gelijknamige boek van John Mortimer. Afl. 12 en slot: De Simcox erfenis (The Simcox inheritance). Met: Michael Hordern, Jill Bennett, Colin Blakely, e.a.
21.10 **Wikken en wegen.** Maandelijks consumentenmagazine. 1. Autotest: Nissan Sunny. 2. Klein geschil. Een vergelijking tussen het Small Claims Court en vredegerecht. Presentatie: Miel Louw, Elvire Deprez en Luc van de Put.
22.05 **Terugblik.** Chansongala (deel 1). Muziekprogramma van Miel Cools, Wim De Craene en Nicholas Lens. Presentatie: Kathy Lindekens. M.m.v. het Combo o.l.v. Jan Hautekiet. (Gelijktijdige uitzending in stereo via BRT 1-radio).
22.55 -23.15 **Nieuws en Coda:** 'Haikoe' van Herwig Verleyen.

België/TV 2

18.45 **Leven met reuma.** Afl. 5: Reuma bij kinderen. (Herh.)
19.15 **Zonen en dochters** (Sons and Daughters). Australische serie. Afl. 270. Met: Rowena Wallace, Pat McDonald, Peter Phelps e.a. Lynns komst brengt Kevin in de war.
19.40 **Mededelingen en programma-overzicht**
19.45 **Nieuws**
20.10 **Kwidam.** Videospelletje met Marleen Gordts.
20.20 **Extra time.** Sportmagazine.
20.50 **Rock Power Telly.** Duitse serie van Wolfgang Buld over de strijd tussen twee muziekstations. Deel 3: Monika vermist (Monika is missing). Met: Tony Scannell, Martin Buchanan, Sabina Luft e.a.
21.35 -22.30 **Fundamenten**
Politieke theorie en geschiedenis. Een geprek met Ernst Kossmann. Presentatie: Eric Defoort

België/RTBF 1

14.00 **Schooltelevisie**
15.30 **Teletekst**
16.50 **Schooltelevisie**
17.20 **Vacaturebank**
17.30 **Nouba nouba.** Gevarieerd kinderprogramma.
18.00 **Carrefours**
Gevarieerd vooravondprogramma voor het hele gezin, met om 18.02 Laf a bits; 18.07 Coude à coude, informatieve rubriek; 18.33 Micro-défi, spelprogramma.
19.00 **Journaal**
19.03 **Ce soir.** Regionaal magazine.
19.27 **Quick et Flupke.** Tekenfilm.
19.30 **Journaal**
20.00 **Contacts.** Verkeerstips.
20.05 **Le grand coup de chocolat** (Herr Herr). Zwitserse speelfilm uit 1981 van Nicolas Gessner. Met in de hoofdrollen Rudolf Bissegger, César Keiser, Wolfram Berger e.a. Een zakenman staat aan het hoofd van een chocoladefabriek. Zijn concurrenten maken hem het leven echter zuur en hij ziet dan ook geen kans het hoofd boven water te houden.
Aansl.: **Debat** over Les opérations boursières. Presentatie: Joseph Buron.
23.00 **Nieuws**
23.30 -23.40 **Tribunes économique et sociale.** La CSC.

België/RTBF 2

19.00 **Landbouwinformatie**
19.30 **Journaal** (met gebarentaal).
20.00 -21.55 **Les Montéus**
Waals toneelstuk van François Masset. Met: Emile Dessart, François Delire, Marie-Lise Ghislaine e.a.

SSVC

13.15 **Little misses**
13.25 **Schools** - Stop, look and listen/Glass.
14.00 **Nieuws en weerbericht**
14.30 **Tom O'Connor's Roadshow.** Muziek, amusement en spelletjes, vandaag vanuit Newcastle.
15.05 **Food & Drink.** Consumenteninformatie.
15.35 **BFG-Teletekst**
16.10 **Birthday time/Pigeon Street**
16.50 **Fraggle Rock.** Poppenserie.
17.20 **Treasure houses.** Afl.: Een bezoek aan het Charles Dickens huis in Londen en aan zijn geboorteplaats in Portsmouth.
17.45 **Y.E.S.** Tv-serie. Afl.: Kidnapped.
18.10 **Every second counts.** Spelprogramma met Paul Daniels.
18.45 **Nieuws en weerbericht**
19.00 **The golden oldies picture show.** Oude hits met nieuwe clips.
19.25 **Coronation street.** Serie.
19.50 **100 great Sporting moments.** Beelden van Cliff Thorburn's '147'. W.K. biljarten uit 1983.
20.10 **Brush strokes.** Tv-serie.
20.40 **Paradise postponed.** Dramaserie met Michael Hordern.
22.00 **Nieuws en weerbericht**
22.30 **World in action**
22.55 -23.30 **Sportscene.** Hoogtepunten Schotse voetbalcompetitie.

SKY Channel

07.25 **The DJ Kat wake-up club**
07.30 **The DJ Kat Show.** DJ Kat en Linda de Mol presenteren een gevarieerd programma voor het hele gezin, met tekenfilmpjes, muziek, tv-series en spelletjes.
08.30 ●● **Sky Trax,** met om:
08.30 Pop formule
09.15 The Nescafe UK Network Top 50 Show
10.15 The Pat Sharp show
10.45 Canada calling
11.20 Monsters of rock
12.10 The Coca Cola Eurochart top 50 show.
13.10 **Skyways.** Dramatische tv-serie over het leven van piloten. Met o.a. Tina Bursill en Bill Stalker.
14.00 **Hollywood close-up.** Nieuwtjes uit de showbusiness, gepresenteerd door Steve Edwards en Cynthia Allison.
14.30 **Three's company.** Comedyserie met Suzanne Somers, Joyce Dewhitt en John Ritter.
15.00 ●● **Sky Trax** - met om:
15.00 The Pat Sharp Show.
15.30 UK Despatch.
16.00 The American Show. Overzicht van de Amerikaanse hitlijsten, gepresenteerd door Gary Davies.
17.00 **The DJ Kat Show.** Amusementsprogramma voor het hele gezin. Linda de Mol en DJ Kat presenteren tekenfilmpjes, muziek en spelletjes.
18.00 ■ **Dennis.** Amerikaanse komische serie. Afl.: Dennis' tool chest.
18.30 **Gidget.** Komische serie met Sally Field en Don Porter. Afl.: Chivalry isn't dead just hiding.
19.00 **Three's company.** Comedyserie met Suzanne Somers, Joyce Dewhitt en John Ritter.
19.30 **Blue Thunder.** Avonturenserie met o.a. James Farentino en Dana Carvey. Frank Chaney bestrijdt de criminaliteit met behulp van een helikopter die met de modernste technische snufjes is uitgerust. Afl.: A clear and present danger.
20.25 **Police Story.** Politieserie naar de verhalen van Joseph Wambaugh, ex-politieman in Los Angeles. Met Larry Hagman en David Doyle. Afl.: The Ho Chi Minh trail.
21.20 **Sky Motorsport news.** Actuele beelden en reportages van internationale motorsportevenementen.
22.00 **Italian Football.** Hoogtepunten uit de Italiaanse voetbalcompetitie.
23.00 **NHL Ice Hockey.** Hoogtepunten van wwedstrijden uit de National Hockey League.
00.00 -01.00 ●● **Sky Trax** - The American Show.

Super Channel

07.00 **Hippo.** Kinderprogramma.
08.00 **Amanda Redington.**
09.00 **Sons and Daughters.** Australische drama-serie.
09.30 **Baby & Co.** Informatief programma voor ouders en hun kinderen.
10.00 **Follow Me.** Cursus Engels.
10.15 **Play it safe.** Cursus over het voorkomen van ongelukken in huis.
10.30 **Emmerdale Farm.** Australische serie.
11.00 **Eastenders.** Tv-serie.
11.30 **Nino Firetto**
12.30 **P.D. James investigates.** Detectiveserie.
13.30 **Super Channel News Review**
14.00 **Sons and Daughters.** Australische drama-serie.
14.30 **Hippo.** Kinderprogramma.
15.30 **Terrahawks.** Science-fiction serie.
16.00 **Music Box.** Met Simon Potter.
17.00 **Countdown.** Met Adam Curry.
18.00 **The Goodies.** Komische serie.
18.30 **Dr. Who.** Science-fictionserie.
19.00 **Busman's Holiday.** Quizprogramma.
19.30 **Survival.** Documentaire natuurserie. Vandaag: Kalahari.
20.30 **Three of a Kind.** Komisch programma met Lenny Henry, Tracy Ullman en David Copperfield.
21.00 **Bergerac.** Detectiveserie.
22.00 **Super Channel News**
22.30 -23.30 **Super Sport**
01.30 **Nino Firetto**
02.00 **Amanda Redington**
03.00 **Martin Buchanan**
04.00 **Simon Potter**
05.00 **Countdown.** Met Adam Curry.
06.00 **The Face**

TV 5

16.05 **Klimbo.** Kinderprogramma. Afl.: De gouden vis.
16.20 **Le coeur d'un autre.** Dossier.
17.10 **Marjolaine Morin.** Showprogramma.
18.00 **Récréation.** Jeugdprogramma.
18.40 **Des chiffres et des lettres.** Spelprogramma.
19.00 **Klimbo.** Kinderprogramma. Afl.: Ik ben bang in het donker.
19.15 **Peau de banane.** Serie.
19.38 **Heritage de l'espace.** Dossier.
20.38 **Making of Daniel Lavoie.** Showprogramma.
21.28 **Nouveau monde.** Canadese actualiteiten.
22.00 **Journaal**
22.30 **Magazine Quebec-Canada.** Het economische leven in Canada.
23.00 **Pierre Nadeau rencontre...** Gespreksprogramma.

FilmNet

07.00 ■ **Back Street.** Dramatische thriller uit 1932, met Irene Dunn.
09.00 **One eyed Jack.** Amerikaanse western uit 1961, met Marlon Brando.
11.00 **Ciske de Rat.** Nederlandse gezinsfilm uit 1984, met Danny de Munck.
13.00 **Made in Italy.** Drama uit 1965, met Anna Magnani.
15.00 **Robinson Crusoe on Mars.** Science-fiction film uit 1964, met Paul Mantee.
17.00 **Billion dollar threat.** Dramatische thriller uit 1979, met Dale Robinette.
19.00 **Paleface.** Amerikaanse komische western uit 1948, met Bob Hope.
21.00 **Fast times at Ridgemond High.** Komedie uit 1982, met Sean Penn.
23.00 **Last tango in Paris.** Amerikaans romantisch drama uit 1972, met Marlon Brando.
01.00 **The Brotherhood.** Drama uit 1968, met Kirk Douglas.
03.00 **Gebroken spiegels.** Nederlandse dramatische speelfilm uit 1984, met L. Rijksman.
05.00 **Midnight Express.** Drama uit 1978, met John Hurt.

RTL-Plus

15.20 **Musicbox.** Actuele hits en clips.
17.20 **Jetzt ist Feierabend.** Gevarieerd programma met om:
17.21 Gewinn zu Beginn
17.25 Die Springfield story. Tv-serie van Harry Eggart.
17.54 6 Vor 6 - RTL aktuell
18.00 RTL-Spiel
18.05 Stars, Tips und Spiele.
18.15 Gustav außer Rand und Band. Tekenfilmserie.
18.20 Stars, Tips und Spiele
18.35 **"Hallo RTL".** De radio- en televisieclub uit Luxemburg, met Iff Bennett.
18.53 **7 Vor 7 - Die Bilder des Tages.** Nieuws, weerbericht en sport.
19.22 **Karlchen** - Der RTLümmel vom Dienst.
19.30 **Knight Rider.** Amerikaanse avonturenserie met David Hasselhoff, Edward Mulhare, Rebecca Holden en Deborah Allison. Afl.: Schnelle Teufel.
20.15 **RTL-Spiel**
20.20 **Filmvorschau**
20.30 **Schnee auf Capri**
Franse misdaadfilm uit 1984 van Gian Luigi Calderone. Met o.a. Philippine Leroy-Beaulieu, Christophe Malvoy, Georges Marchal en Robert Party. Na zijn vrijlating uit de gevangenis brengt Gianni Simmones een bezoek aan zijn ex-geliefde Clarissa, die op Capri getrouwd is met onderwereldbaas Dante Corbino. Clarissa wil echter niets meer van Gianni weten en deze probeert haar te chanteren. Corbino komt in moeilijkheden als vijftig kilo cocaïne, geleverd door de mafia, verdwijnt. Als Corbino wordt vermoord verdenkt men Gianni, van een en ander.
22.15 **RTL-Spiel**
22.10 **Die 7-Minuten-Nachrichten**
22.35 **Klar doch!** Nieuw quizprogramma van RTL-Plus, gepresenteerd door Jochen Pützenbacher.
23.20 **Horoskop**
23.30 **Betthupferl**
23.35 -ca. 00.05 **Wallstreet final.** Het laatste nieuws van de Beurs van New York, gepresenteerd in het Engels.

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

■ = zwart/wit programma
●● = stereo geluidsweergave
øø = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5, 8, 53 en 57
Nederland 2: 31, 54, 56 en 60
Duitsland 1: 9, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29 en 37
Duitsland 3 (WDF): 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 40 en 46.
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 25 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8.
België/RTBF 2: 28 en 42.
RTL Plus: 7 en satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 59
Sky Channel: satelliet
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet

RADIO

Kabel- en CAI-abonnees: voor kanalen zie schema exploitant

Radio 1: 95,3 en 100,3 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92,1 en 88,2 mHz (van 19.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103,9 en 90,9 mHz
Radio 4: 98,7 en 94,5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
ROZ: 95,3 en 100,3 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22, 36 en 39 (93,7-97,5 en 97,9 kHz)
Belg. Rundfunk: FM 5, 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88,9 en 97 mHz) - KG 49,28 m (6090 kHz)

RADIO

Radio 1

7.03 Hier en nu. 7.15 Het levende woord. 7.22 Lichte muziek. 7.33 Hier en nu. 8.32 Maandagmorgen Magazine, met om 9.30, 10.30 en 11.30 Nieuwsoverzicht Hier en nu. 12.05 Boer en tuinder. 12.30 Nieuwsoverzicht Hier en nu. 12.32 Over kopen gesproken. 12.50 Moment. 12.56 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 13.08 Hier en nu. 14.05 Veronica Nieuwsradio. 19.02 Veronica Sport. 20.02 Club Veronica Trend. 21.02 KRO's Jazz Connection. 22.02 Goal. 22.50 Bewogen grensgangers. 23.00 Mededelingen. 23.05 Met het oog op morgen. 0.02 Easy listening. 2.02 AVRO's Nachtdienst. 6.02 Auto in? AVRO aan!

Radio 2

7.02 Een goede morgen met Ron Brandsteder. (8.03-8.15 Tros Aktua). 9.03 De TROS Gouwe Ouwe Club. 10.03 Op volle Toeren/Bingo zeven op een rij. 11.03 Te gast bij Herman Emmink. 12.03 André van Duin. 13.06 TROS Aktua. 13.15 Raad een lied... of niet. 14.03 Muziek uit duizenden. 15.03 Met muziek het hele land door. 15.58 EO-Metterdaad hulpverlening. 16.03 Open huis. 17.03 Ronduit-radiokrant. 18.03 Tijdsein. 18.25 Kom er eens uit. 18.50 De wolkenwagen. 19.00 Zie radio I.

Radio 3

7.03 Dit is de AVRO-Maandag. 9.03 Arbeidsvitaminen. 11.03 Muziek met Meta. 12.03 Hollands Glorie. 14.03 Toppop Radio-1. 16.03 Toppop Twintig. 18.03 De Avondspits. 19.02 De zwevende hemel. 20.02 Vraag het Visser. 22.02-24.00 Candlelight.

Radio 4

8.02 Aubade. 9.30 Daar word ik stil van. 10.00 KRO-Klassiek op maandagmorgen: Radio Filharmonisch Orkest met solisten. 11.50 Over muziek. 12.00 Vivace. 13.50 Over kunst en kultuur. 14.00 De vrije keus. 14.45 KRO-Klassiek op maandagmiddag. 16.00 In antwoord op uw schrijven. 16.50 KRO-Literair: Over poëzie. 17.00 Van Middeleeuwen tot Klassicisme. 18.02 Blazers magazine. 18.30 De Klassieken. 20.02 De VARA Matinee: Klassieke pianomuziek. 22.00 Jazz-op-vier. 23.00-23.55 Het zout in de pap.

Radio 5

9.02 NOS-Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Alternatieve geneeswijzen. 10.00 Hoor Haar! 11.00 En dat op maandagmorgen. 12.05 Het voordeel van de twijfel. 13.10 Ander zout in de pap. 14.00 Moet je horen... 14.05 Stel je voor. 14.25 Je bent wat je... 14.45 Chips die je niet kunt eten. 15.00 Leef-tijd-genoeg en Vrouwen boven 40. 16.00 Luchtruim. 16.30 NOS Kindermagazine. 17.00 Wat een taal. 17.25 NOS Cultuurmagazine. Overheidsvoorlichting: 17.46 Bizascoop. 17.56 Mededelingen. 18.10 Chips die je niet kunt eten, vervolg. P.P.: 18.20 Uitzending van de VVD. 18.30 Programma voor blinden en slechtzienden. 18.40 De Vrije Gedachte. 18.55 Bond zonder naam. 19.00 Programma voor buitenlandse werknemers. 20.30 Biotechnologie. 21.00 Doelgericht ondernemen. (Herh.) 21.30 Por Favor. (Herh.) 22.00 Ça Va? (Herh.)

ROZ

07.15-07.59 Ochtendeditie: Nieuws, aktualiteiten, weerbericht en muziek. 08.05, 09.02, 10.02, 11.02 en 12.02 ROZ-Nieuws. 12.05-12.59 ROZ tussen de middag: weerbericht, achtergronden van het nieuws, agenda en muziek. 13.05, 14.02, 15.02, 16.02 en 17.05 ROZ-Nieuws. 18.02 Regionaal weerbericht. 18.05 ROZ-Aktueel. 18.20-18.59 Programma in het kader van de Provinciale Statenverkiezingen.

BRT 2

5.30 De gouden geeuw. Ochtendmuziek en de juiste tijd voor de vroege bakker en de late rakker. 8.12 De groote magazijnen. Antwoorden op onopgeloste vragen van luisteraars. 10.03 Kwistig met muziek. Veel muziek, een wijntip, een spel, gasten en een hartewens. 11.55 Mediatips. 12.00 Limburg 1987. 13.10 Joekeboksouvenir. Gezellige muziek uit de jaren '50 tot '70. 14.00 De eerste dag. Gevarieerd muziekprogramma met Belgische producties en actuele hits. 16.00 Vooruit achteruit. Mensen van nu, muziek van toen. 17.00 Focus. 17.10 Radio twee - Hitikatessen. Delicatessen uit de hitwinkel. 22.05 Maneuvers in het donker. Gevarieerd muziekprogramma. 23.30-02.00 Twee tot twee. Easy listeningmuziek.

Belg. Rundfunk

6.30 Radiofrühstück. 7.15 Wunschkasten. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.10 Presseschau. 8.30 Besinnliche Worte. 9.05 Musikexpress. 10.00 Gut aufgelegt. 12.00 Musik bei Tisch. 12.15 Veranstaltunskalender. 12.30 Presseschau. 13.00 Frischauf. 14.05 Schulfunk. 14.25 Musikzeit heute: Operette und Musical. 15.00 Nachmittagsstudio. 16.05 Spotlight: US-Charts. 17.05 Oldiekiste. 18.00 BRF-Aktuell. 18.40-20.00 Jazz.

Luxemburg/RTL

5.30 Guten Morgen, Deutschland! 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 11.00 Liederlotto. 12.00 Mahlzeit. 14.00 Viva. 15.00 Ententanz. 16.00 RTL-Musikduell. 17.50 Sportshop. 18.00 RTL-Tagesthemen. 18.08 Prima. 19.00 Luxemburg 1331. 21.00 Happy sounds. 22.00-01.00 Traumtänzer. Musik zum Träumen.

Vijftienhonderd wachtenden voor 'Vrouwentoren' Bijlmerbajes

AMSTERDAM – Op het moment dat de zware misdaad door mannen zich stabiliseert, vertonen steeds meer vrouwen crimineel gedrag. Een aantal vrouwen schrikt zelfs niet langer terug voor geweldsdelicten. De tijd waarin rechters vrouwen zielig vonden is voorgoed voorbij. De hoogte van hun straffen maakt dat duidelijk. En dat het 'zwakke geslacht' vaker sancties krijgt opgelegd, blijkt uit de lijst van vijftienhonderd vrouwen die op de tenuitvoerlegging van hun straf wachten. De vrouwentoren in de Amsterdamse Bijlmerbajes, de enige vrouwengevangenis in ons land, zit niet voor niets tot aan de nok toe vol. Dat steeds meer vrouwen op het gebied van delicten hun 'mannetje' staan zal menigeen doen schrikken. De vrouw manifesteert zich steeds duidelijker en blijkbaar dus ook in de misdaad. Daarom besteedt LD-Vrouw daar deze week uitgebreid aandacht aan.

VROUW

Veel vrouwen schrikken zelfs niet langer terug voor geweldsdelicten...

Preventieven, 'afgestraften', langgestraften en ter beschikking gestelden, alles zit door elkaar. Daar huist de hele staalkaart van justitie met straffen die variëren van enkele maanden tot achttien jaar en tbr. Alleen de winkeldievegge en het heroïnehoertje vind je er niet. Het merendeel van de bajesklanten wordt gevormd door vrouwen die direct of indirect betrokken zijn geweest bij de heroïnehandel. Zoals de vaste ploeg Zuidamerikaanse vrouwen, die in Bogota met hun 'gevulde' handtasjes op het vliegtuig naar La Paz dachten te stappen maar op Schiphol terecht kwamen om vervolgens als koeriersters te worden opgepakt. Na hun veroordeling legt *Vadertje Staat* elke dag 700 gulden per persoon op tafel om ze onderdak te verschaffen. Van dat geld verdienen ze met allerlei werkzaamheden slechts tien procent terug. Om dat beeld te bevestigen kregen de verslaggevers Wim Jurg en Wim Kaag, samen met fotograaf Joop Boek, een lift tussen de vier muren van de vrouwentoren.

Bos sleutels

Aan de rand van de stad doemen de torens van de Bijlmerbajes in een regenbui op. Alleen de plek al draagt ertoe bij dat mensen hier het gevoel krijgen buiten de maatschappij te staan. In de 'aankomsthal' volgen portiers achter gepantserd glas op een regiment monitoren elke beweging. Iedereen lijkt potentieel verdacht. Er volgt een hele legitimatieprocedure met pasjes en telefoontjes over en weer voordat het team wordt toegelaten.
Bij het zien van een tas vol fotoapparatuur probeert een vertrekkende bewaarster duidelijk te maken dat verslaggevers en zeker een fotograaf, voor zover zij weet, nog nooit zijn toegelaten. Met een telefoontje naar boven wordt ook dit probleem opgelost. Toch blijft een derde controle nodig, voordat een bewaarster met een bos sleutels de bezoekers langs gangen, trappen, deuren en in liften naar de stafetage loodst.
De ontvangst daar door directeur en andragoog drs. Jan Piek (39) is hartelijk. Zijn ingetogen optreden beantwoordt niet aan het beeld dat de buitenwacht zich van een gevangenisdirecteur voorstelt. Hij is openhartig, neemt geen blad voor zijn mond, kent geen geheimen. Ook niet tijdens de rondleiding langs slonzige en mooie vrouwen in de wasserij, het atelier en andere werkruimten. Zodra ze hem zien wordt hij gegroet. Steevast groet hij terug.

Dat gebeurt ook bij het passeren van een apart kamertje met twee uiterst gedistingeerde vrouwen, die bezig zijn met de finishing touch van lampekappen. Kennelijk leidsters, denken we. De directeur helpt ons uit die droom. „Nee, deze dames hebben een moord gepleegd." Op onze weg ontmoeten we meer tegenstellingen. Zo zijn er kale strafcellen voor 'stoute' vrouwen, zoals Piek ze noemt. Maar ook een ruimte die doet denken aan een hotelsuite. Van daaruit worden de vrouwen voorbereid op een terugkeer in de maatschappij.

Machocultuur

Jan Piek, woonachtig in Heiloo, was voor zijn benoeming tot directeur van de PIV (Penitentiare Inrichting voor Vrouwen, zoals het officieel heet) werkzaam als adjunct-directeur van de Alkmaarse strafgevangenis Schutterswei. Volgens hem is er een wereld van verschil tussen beide inrichtingen. „Schutterswei is enig in zijn soort. Er zit een groep harde criminelen, met wie weinig te doen valt. Ze zijn moeilijk plaatsbaar in andere inrichtingen en daarom maar bij elkaar gezet. Alles is sterk gericht op uiterlijkheid, er heerst een machocultuur. 'Ach, die cel, dat fiks ik wel', hoor je ze zeggen. In Schutterswei doen ze stoer tegenover elkaar. Maar de mensen die er werken weten drommels goed dat ook de zware jongens 's avonds na half tien, als ze alleen in hun cel zijn, echt tuchten. Dan hebben ze het te kwaad. Maar ze zijn over wat hun dan beweegt minimaal toegankelijk. Ze komen niet gemakkelijk met hun problemen voor de dag. De hulpverleners en de bewaarders moeten die houding proberen door te prikken. Het resultaat is vaak minimaal. In Schutterswei speelt de geestelijkheid een belangrijkere rol. Met de dominee, de humanist of de pater spreken de gestraften in de kamertjes over het vraagstuk van schuld en boete, ook over de achtergronden van hun daden."

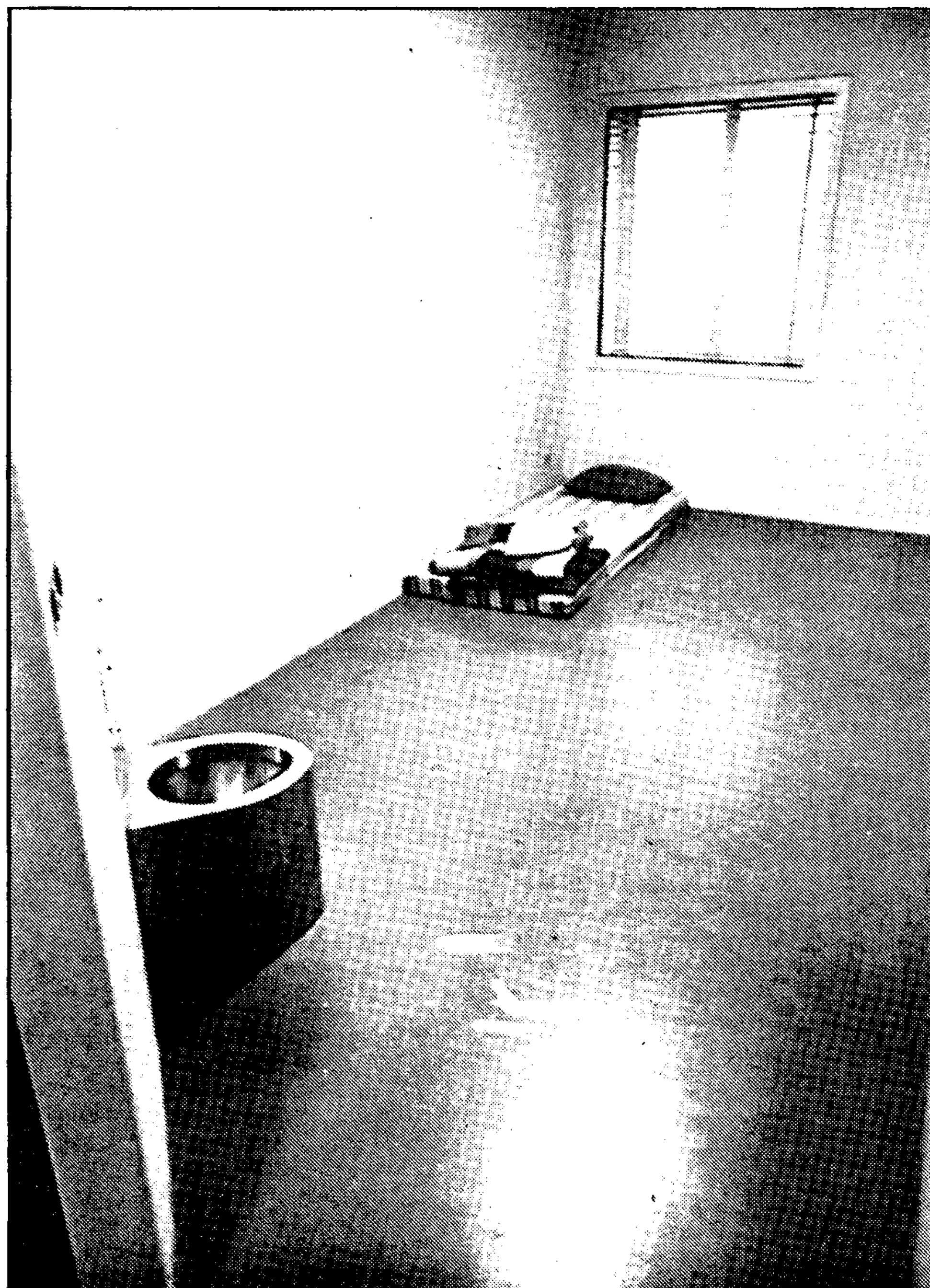
Emoties

In de vrouwentoren ligt dat anders. „De vrouwen zijn veel sneller geëmotioneerd, boos en bedroefd. Ze huilen vaak na een afgelegd bezoek. Omdat ze zich beter uiten, kunnen ze ook veel beter worden opgevangen. De vrouwelijke gedetineerden zijn gauwer geneigd om te praten over wat ze bezighoudt. Dat schept een speciale sfeer. De hulpverlening heeft hier echt een functie. Het werk in Schutterswei is minder bevredigend, omdat het sterk is gericht op beveiliging, op het binnenhouden van de gedetineerde. Dat is de resultaat van het beleid in Den Haag. Dat is niet alleen mijn overtuiging, maar ook die van de meerderheid van mijn collega's. Het aardige van het gevangeniswezen in Nederland is dat de bewaarder centraal in het hele proces staat. In de landen om ons heen is dat niet zo. Daar gaat het vooral om de techniek, de elektronica en de tralies. Ons systeem houdt in dat de bewaarders het gewricht vormen tussen de straffende overheid en de boef. Zij zijn het raakpunt. De gestrafte boef komt het systeem voor het eerst tegen in de vorm van die bewaarder. Hij weet mensenogen op zich gericht en geen elektronisch oog, zoals in de Verenigde Staten. Die keuze is in Nederland heel bewust gemaakt."
„We hebben reden om te denken, dat er een goede invloed van uitgaat. Door een menselijke benadering geef je de gedetineerde het gevoel dat je hem respecteert. In de hele bejegening stel je min of meer: oké je bent wel een zak, je hebt een smerig misdrijf begaan, maar als mens van vlees en bloed en met al je emoties respecteren we je."

Invloed

Volgens Piek is het binnen de Nederlandse strafinrichtingen een hele tijd goed gegaan met de bejegening. Er waren ook voldoende bewaarders om 's avonds en in het weekeinde contacten te leggen. Doordat in 1981 een heroverwegingsoperatie plaatsvond, heeft het gevangeniswezen een groot aantal bewaarders moeten inleveren. Schutterswei is bijvoorbeeld twaalf bewaarders kwijtgeraakt. Dat heeft een gigantische invloed gehad op het regime.
„Vroeger hield één bewaarder op een ring de zaak in de gaten. Hij wist dat zijn collega bij Jan of Piet zat. Die was aan het bejegenen. Dat is ook het leuke van het vak. Als je een van de twee weghaalt, wordt het een ander verhaal. De man die daar nu in zijn eentje loopt, voelt zich ook echt alleen en minder veilig. Hij is niet meer in staat om contacten te zoeken op de ring. Dat heeft ook gevolgen voor de gedetineerden. Ze melden zich ziek, maar zijn dat vaak niet. Soms zitten ze gewoon ergens mee. Aangezien de bewaarder geen gelegenheid meer heeft naar hem toe te stappen, zie je razendsnel een verscherping van 'zij en wij' optreden."

De directeur heeft gemerkt dat door die verharding alle humane aspecten van de bewaring worden doorgesneden. Gedetineerden gaan de hele dag zitten broeien op ontsnappingsmogelijkheden. Beide partijen willen niets meer met elkaar van doen hebben. „De bewaarder is van die ontwikkeling het slachtoffer. Zijn arbeidsvreugde neemt af, omdat hij niet meer kan uitdragen wat hij geleerd heeft. Dat is heel frustrerend, daarmee gaat zo'n tent kapot. Onze stelling is: als je personeel weghaalt, buig dan ook het beleid om. Zeg niet langer dat je zo humaan bezig bent, maar laat de techniek zijn werk doen."
Hij heeft niet de indruk dat er op korte termijn wat verandert. „Het centrale gezag huldigt het principe 'niet lullen, maar cellen vullen'. Als ik onder mijn capaciteit zit, dan moet ik meteen naar Den Haag bellen. De cellen moeten vol."



● *Een vrijwel kale isoleercel voor vrouwen die 'stout' zijn geweest.*

Beperkingen

„Ik zie duidelijk beperkingen in zo'n vrouwentoren ten opzichte van de mannengevangenis. Als zich in een mannengevangenis spanningen voordoen, dan kan een gedetineerde van Groningen naar Maastricht worden overgeplaatst. Vrouwen kunnen niet overgeplaatst worden, omdat er maar één gevangenis voor vrouwen is. Als ze eenmaal in de Bijlmerbajes zitten, dan zijn ze ook gedoemd jarenlang bij elkaar te blijven. „Geen enkele andere strafinrichting in Nederland hoeft met dat probleem om te gaan. Bijna alle inrichtingen hebben een specifieke bestemming. Ze functioneren als huis van bewaring of als gevangenis. Na de berechting van een man is het huis van bewaring hem in principe kwijt. De 'afgestrafte' gaat dan naar een gevangenis waarvoor hij geselecteerd is. Gaat het daar niet goed, dan volgt weer een overplaatsing. Maar als een vrouw tot negen jaar wordt veroordeeld, dan zit ze hier bij goed gedrag zes jaar effectief in de vrouwentoren. Soms met een buurvrouw met wie ze de grootst mogelijke problemen heeft. We kunnen hooguit een beetje schuiven, maar eens ben je uitgeschoven. Dat houdt in dat we ons als inrichting bij een conflict wat anders moeten opstellen. We kunnen er nooit de bijl ingooien en zeggen: 'Ga jij maar naar Eindhoven'."

Ook zijn er verschillen in het type delict dat mannen en vrouwen plegen. Volgens Piek handelen mannen impulsiever en gaan vrouwen berekenender te werk. „Mannen worden boos, hebben drank op. Ze begaan een moord in een discotheek of trekken een mes in een café. Bij de vrouwen heb je er een paar rare delicten bij, die een vrij langdurige voorbereidingstijd vergden en waarvoor ook een zeker doorzettingsvermogen was vereist. Soms plegen vrouwen heel planmatig moorden, met gif bijvoorbeeld. Of ze huren er iemand voor in. Dat verschil in delictensfeer heeft met gedrag te maken. Ik vind dat ook terug binnen de inrichtingen. Mannen reageren heel anders op disciplinaire straffen dan vrouwen. Als de directeur tegen een mannelijke gedetineerde zegt 'Je krijgt die en die straf', dan reageert hij niet zelden heel direct. Zo van: 'Wat ik, vier dagen strafcel? Maak er dan maar meteen veertien van'. Of: 'Als je dat doet, dan kom ik je nog wel tegen als ik weer buiten sta'."



● *Directeur Jan Piek (hier met een medewerkster in een luxe cel): 'Bij beklagzaken fungeer ik als een soort pispaal'.*

Spel

Vrouwen weten volgens Piek ook best dat ze wat boven het hoofd hangt. Als rapport is aangezegd moeten ze binnen een bepaalde termijn bij de directeur verschijnen. „Als ze binnenkomen, begint hun spel. Ze gaan zitten, zijn vaak heel beminnelijk en doen aardig. Hun reacties zijn veel ingetogener. Ze zijn wel boos als ze naar de strafcel moeten, maar dat laten ze niet blijken. Ze lopen rustig weg. Daarna, verdeeld over een paar dagen, vindt de reactie plaats. Eerst zoeken ze naar degene die de zaak heeft verlinkt. Vervolgens peilen ze hoe de collega's er over denken. En dan krijg je een flinterdunne vlek van onrust, van gewroet, van gekissebis. Dat kan jaren duren. Ze zijn rancuneuzer en vergeten het nooit. Bij mannen is het op een bepaald moment over."

Vrouwen spelen het volgens de directeur intelligenter. Ze onthouden meer. Vrouwen zijn in dit verband eerder geneigd de reglementen in te duiken om zich te kunnen beklagen. Het aantal beklagzaken is in de toren altijd veel hoger dan in de andere torens van de Bijlmerbajes. Mannen accepteren een disciplinaire straf sneller. Ze zijn wel boos, maar reageren het af met 'Ach, dat gezeur, bekijk het maar'. „Vrouwen zetten door, het past in hun strategie," denkt Piek. „Ze gaan in beklag en tutten zich op als de Commissie van Toezicht langs komt. Ze weten dat er dan een heuse rechter of een advocaat komt luisteren, terwijl de directeur in de beklaagdenbank zit. Het gaat vaak om heel kleine dingen. Er zijn veel vormvoorschriften. De functie van het beklagrecht is toch ook een beetje dat spanningen zich kunnen ontladen. De directeur fungeert daarbij als een soort pispaal."

Erotiek en heroïne spelen volgens Piek een heel andere rol dan in de mannengevangenis. „Er hangen hier nau lijks pornografische afbeelding Aandacht voor sex-videootjes best onder de vrouwen evenmin. De b langstelling gaat uit naar het wat me romantische genre. De erotiek spe in die zin een rol, dat er relaties o staan op basis van pure affectie. Je z dat er tussen vrouwelijke gedetine den meer toenadering plaatsvindt d bij de mannen. Het zijn geen volma lesbische relaties, het gaat meer o aanhankelijkheid. Dat uit zich in ha in hand lopen, de armen om elk heen slaan, zeg maar elkaar emo neel aanvoelen. Als ze uit de dete worden ontslagen, dan is het ook w gebeurd met de relatie."
Piek ontkent niet dat in zijn toren he ine circuleert. Het wordt volgens h binnengebracht door het bezoek. „W onderscheppen wel eens wat. Als bezoekers niet vertrouwen, dan mog we ze fouilleren, klop, klop, klop. D is onvoldoende om de zekerheid hebben of ze al dan niet wat naar b nen meenemen. Ze kunnen het verb gen in het lichaam. Dat kun je niet genhouden. Tijdens het contact tuss de bezoeker en de gedetineerde z er legio mogelijkheden om het sp over te brengen. Daar doe je nie aan."

Hij wijst erop dat de rechtbank Haarlem onlangs nog heeft bepa dat er uitsluitend àan het lichaam niet in het lichaam mag worden ge siteerd. Binnenkort vindt er over onderwerp wel een gesprek pla met justitie. „Ik hoop toch dat h zover komt dat we een schouwa kunnen inschakelen als we erns het vermoeden hebben dat iema drugs verborgen houdt. Er moet e mogelijkheid worden gecreëerd o hard drugs zo veel mogelijk te w ren. Momenteel is dat niet het ge en daar ben ik buitengewoon ong lukkig mee. Je ziet toch welke vloed ervan uitgaat. Het loopt als e geweldig informeel circuit door hele tent heen. Veel vrouwen h weten wat er aan dat spul verdie kan worden of hoe lekker het is."

willem ju
wim ka





imburgs agblad

Wereldtitel op 60 meter

Fiere Nelli!

INDIANAPOLIS – Twee weken na haar goldrush tijdens het Europees indoorkampioenschap in Lievin veroverde Nelli Fiere-Cooman ook de wereldtitel. De finale van de 60 meter horden was de climax van de derde WK-dag in Indianapolis. De finishfoto moest uitsluitsel brengen over de juiste volgorde. De Rotterdamse had dezelfde tijd als nummer twee, de Canadese Angella Issajenko, die het zilver kreeg toegewezen: 7,08 seconden. Na de bekendmaking van de uitslag diende Issajenko een protest in, dat later werd afgewezen. Het brons was voor de Bulgaarse Anelia Noeneva. Voor een ander Nederlands succes zorgde Han Kulker: hij veroverde de bronzen medaille op de 1500 meter.

Nelli Cooman was, nadat de definitieve, bevrijdende uitslag bekend was gemaakt, weer snel in haar gewone doen. „Zo dicht heeft nooit iemand naast mij gezeten, maar ik heb toch bewezen dat ik de beste ben op de 60 meter." Nelli Fiere was maar voor één ding bang geweest: struikelen in de start. De start was, nadat de loopsters in de blokken waren geknield, maar toch weer hadden moeten opstaan, goed geweest. „Ik was misschien wel te ver voor, waardoor ik een richtpunt voor de anderen was geworden", verklaarde Nelli toen zij nog in onzekerheid verkeerde over de uitslag.

Trainer Henk Kraaijenhof, aanvankelijk ook in onzekerheid verkerend, zei niet verwacht te hebben dat Angella Issajenko zo sterk was. „Ik had veel meer rekening gehouden met Anelia Noeneva, die tijdens het EK in Lievin tweede werd."

(Zie verder pagina 15)



● Tijdens de series was Nelli Fiere-Cooman (links) ook al sneller dan Agnella Issajenko, al was hier het verschil duidelij ker zichtbaar.

Gouden sprongen

ENSCHEDE – Met elf van de zestien te behalen gouden plakken manifesteerden de gymnastiekploegen uit de Oostelijke Mijnstreek zich nadrukkelijk tijdens de nationale groepskampioenschappen springen van het KNGV te Enschede. Wilhelmina Bocholtz stond zes keer en Olympia Nieuwenhagen vier keer op de hoogste trede van het turnpodium. DES Ubach over Worms moest ditmaal genoegen nemen met één titel.

'Nelli goed voor' 11 seconden op 100 meter'

INDIANAPOLIS – Voor Nelli Fiere-Cooman kwam in Indianapolis een eind aan een vermoeidend indoorseizoen. De nieuwe wereldkampioene neemt een paar weken vakantie om zich vervolgens voor te bereiden op het baanseizoen. Dat zij daarin ook in internationaal opzicht een rol van betekenis gaat spelen, is inmiddels voor bijna iedereen duidelijk. Cooman's mannelijke tegenspeler in Indianapolis, de Canadese wereldkampioen Ben Johnson, is er van overtuigd dat Cooman zich ook op de buitenbaan kan ontwikkelen tot een absolute wereldtopper.

„Aan haar start hoeft natuurlijk niets meer verbeterd te worden. Volgens mij heeft zij het vermogen om in het komende outdoorseizoen op de 100 meter een tijd van rond de 11 seconden te lopen, of misschien wel achterin de 10.90." Tot voor kort werd Cooman in de internationale atletiekwereld bestempeld als een indoorspecialiste die buiten nooit het niveau zou kunnen bereiken dat ze op overdekte banen had bereik. Maar vorig jaar, toen zij eerst onder het dak van het Madrileense sportpaleis de 60 meter in de wereldrecordtijd van 7.00 seconden aflegde en vervolgens op de baan in Stuttgart Europees brons op de 100 meter veroverde, verbaasde Cooman vriend en vijand.

PSV ONDER INDRUK VAN SITTARDSE VECHTLUST

Fortuna: hoop ondanks verlies

door fred sochacki

SITTARD – PSV speelt tegen zichzelf. Al wedstrijden lang - het vormverlies van de ploeg dateert van voor de winterstop - staat de prestatie niet in verhouding met de potentiële kwaliteit waarover de landskampioen beschikt. Namen, die enkel nog voldoende zijn om bescheiden eredivisieklanten te imponeren, maar als een ploeg de tanden laat zien, komen de Eindhovense onvolkomenheden aan het daglicht. Fortuna Sittard straalde voor het eerst sinds tijden weer vechtlust uit en meteen zat PSV in de problemen. Een benauwde 0-1 overwinning was het resultaat. De blijdschap over deze buit leverde het duidelijkste bewijs voor de moeilijke periode waarin PSV zich momenteel bevindt.



● Sigi Lens doorboort twee minuten voor tijd de PSV-defensie, maar dopelman Hans van Breukelen zal de bal op de doellijn stoppen. Vlnr: Thijssen, Gerets, Heinze, Vanenburg, Lens, Duut en Holverda.

FOTO: PETER ROOZEN

Han Bergers oordeel dat een gelijkspel de verhouding het best zou hebben weergegeven stond na afloop lijnrecht tegenover de mening van Guus Hiddink. „De uitslag is volledig terecht", meende deze. „We hebben verzuimd de kansen, zeker voor de pauze, te benutten. Zodoende moest je steeds attent blijven op die ene toevalstreffer, die altijd kan vallen". Het spel van Fortuna Sittard was gebaseerd op toeval. Interim-trainer Han Berger, die het als primaire taak moet beschouwen Fortuna in de eredivisie te houden, heeft de spelwijze aan dat doel aangepast. Onder het motto: pompen of verzuipen werd PSV tegemoet getreden. Een taktiek die de landskampioen regelmatig in moeilijkheden bracht.

„Wij hebben als team goed gefunctioneerd", stelde Han Berger. „Fortuna speelde eindelijk weer het voetbal zoals men dat in De Baandert graag ziet. Ondanks de nederlaag zijn we moreel gesterkt uit de strijd gekomen. Als deze ploeg zo blijft spelen, is er niets aan de hand."

Met name Frans Thijssen, voor het eerst als libero in actie, zorgde voor de juiste impulsen. „Een lekker gevoel, zo vrij te kunnen spelen. In de middenlinie heb je altijd iemand op je schoenen staan. Ik zie er wel toekomst in. En PSV? Ach, die ploeg heeft het altijd moeilijk in Sittard. Veel moeilijker dan Ajax het hier heeft. De Amsterdammers met hun individuele klasse, rennen aan ons voorbij. Bij PSV komen steeds weer spelers in de problemen als ze tegen ons moeten aantreden".

Gisteren evenwel was de tegenstander nog niet sterk genoeg om de PSV-perikelen uit te buiten. Daar was in Sittard meer voor nodig dan een gezonde portie vechtlust en opportunisme. Te makkelijk waren de patronen van de thuisclub te doorschouwen, waardoor de verdediging ervoor Hans van Breukelen niet echt op de proef werd gesteld. Weliswaar stond ze onder druk, maar een doelrijpe kans werd niet weggeven.

Fortuna Sittard-PSV 0-1 (0-1) 13. Koeman 0-1. Scheidsrechter: Van der Niet. Toeschouwers: 7824. Gele kaart: Vanenburg (PSV).
Fortuna Sittard: Körver, Maessen, Thijssen, Boessen, Frijns (46. Reijners), Mordang, Duut, Janssen (77. Evers), Lens, Linford, Holverda.
PSV: Van Breukelen, Gerets, Nielsen, Koeman, Heintze, Koot, Gullit, Vanenburg, Van der Gijp, Koolhof (58. Arnesen), Thoresen.

Met Ronald Koeman en Ruud Gullit had PSV twee dragers. Dat bleek weer eens tegen Fortuna Sittard. Henk Duut beperkte de bewegingsruimte van Gullit weliswaar, maar het gevaar was nooit helemaal aan banden te leggen. Ronald Koeman ondersteunde zijn aanval en zette de lijnen uit. Daarenboven werd hij al in de twaalfde minuut matchwinnaar, toen hij ongehinderd zijn sterke wapen, het afstandsschot, kon hanteren.

„Als je op dit niveau speelt", vond Guus Hiddink, „dan moet je zeker na dat doelpunt de zaak afmaken. We verloren echter de grip op het middenveld en konden daardoor niet meer voor druk zorgen. Bovendien werden we te ver in onze eigen verdediging gedrukt."

Interim-trainer Han Berger ging zelfs nog verder in zijn kritiek op de ploeg met titelaspiraties. „Wij hebben PSV onder druk gehouden. Die ploeg bleef weinig meer over dan ontelbare keren terug te spelen op de eigen doelman. Dat zegt voldoende. Natuurlijk kregen zij de ruimte om de counter te hanteren. Op een gegeven ogenblik speelde Fortuna met vijf aanvallers. Zaak is het voor ons nu de juiste verhouding binnen het elftal te zoeken. Als die wordt gevonden, gaan we nog een goede laatste periode tegemoet. Bovendien zitten we ook nog in de bekerstrijd...."

René Hofman: 'De trainer moet me niet'

Van onze verslaggever

ROTTERDAM – Roda JC had weinig reden tot juichen in Rotterdam, maar meest ongelukkige Limburger in De Kuip was Feyenoord-speler René Hofman. Troostende woorden van de Kerkraadse spelers konden na afloop nauwelijks de verbeten trek van het gezicht van de rechterspits halen. Hij stak het gevoel dat trainer Rinus Israël hem in de rust van Feyenoord-Roda onrecht had aangedaan, niet onder stoelen of banken.

„De trainer moet me niet", was de enige verklaring die Hofman voor zijn wissel had. „Eindelijk zat ik weer eens lekker in een wedstrijd en dan krijg je dit". Inderdaad heerste alom onbegrip toen Israël René Hofman, die aan de basis van beide Feyenoord-treffers in de eerste helft stond, ten faveure van André Hoekman naar de kant haalde. Feit was echter dat de ingreep van Israël een beter voetballend Feyenoord opleverde. Bovendien ging het meeste gevaar uit van Tahamata, naar de plaats van Hofman geschoven, en van, uitgerekend, Hoekstra. Dat werd door Hofman cynisch afgedaan met de opmerking: „Natuurlijk, de trainer is een geweldenaar en ik was weer veruit de slechste man van het veld."

Strategie Roda JC stuit op eigen defensie

Gatenkaas in Kuip

door huub paulissen

ROTTERDAM – De Roda JC'ers in hun felgele shirts worden meer en meer een wandelende reclamezuil voor een belangrijk Nederlands exportprodukt: de gatenkaas. Na AZ kon gisteremiddag Feyenoord in het vuistje lachen. In de Rotterdamse Kuip bleek de internationaal gelouterde defensie andermaal de achillespees van Roda JC. De drie treffers die Feyenoord aan de, overigens verdiende 3-2 zege hielpen, konden de verdedigers op hun gestaag groeiende conto 'persoonlijke blunders' bijschrijven. Door de nederlaag hikt Roda JC ook in de strijd om de felbegeerde derde plaats tegen een flink gat aan.

In tegenstelling tot het treffen met AZ viel op de winst van Feyenoord gezien het spelbeeld niets af te dingen. De Kerkradenaren waren voor een gelijkspel naar Rotterdam vertrokken. Een strategie die niet de scoringsdrift van de tegenstander, maar door het eigen falen in de grond werd geboord. Feyenoord was weliswaar, zeker na rust, de betere ploeg, maar voor het doel van Jos Smits waren de gastheren als verlamd.

De eerste goede Roda-aanval daarentegen was meteen kassa. Met een prachtige schijnbeweging zette Hennie Meyer de Feyenoord-defensie op het verkeerde been en bood Roda-debutant Rob Rijnink een niet te missen kans. De eind vorige week van Ajax overgenomen rechterspits, na een goede eerste helft deelde hij in de Kerkraadse malaise, maakte het karwei in stijl af.

De 8.011 Kuip-bezoekers waren nog niet van de schrik bekomen, toen de Roda-defensie de eerste fase van haar zelfmoordaktie startte. John de Jong bleek uit het eerste duel tussen beide clubs op Kaalheide een klein trauma aan ex-teamgenoot René Hofman te hebben overgehouden en begon met knikkende knieën aan de hernieuwde confrontatie. Dat bleef niet zonder gevolgen. Hofman schoot op de paal, De Jong stond aan de grond genageld bij de terugspringende bal, waarna Hofman de bal laag voorzette. En daar stond Ernie Brandts om het leer beheerst in eigen doel te werken.

(lees verder op pagina 13)

Beckenbauer wil doping-onderzoek in Bundesliga

BONN – Franz Beckenbauer heeft verklaard voorstander te zijn van dopingonderzoek in de Bundesliga. „Ons voetbal wordt al jaren achtervolgd door beschuldigingen over dopegebruik. Wij moeten daarop inspelen met serieuze controles." De Westduitse bondscoach heeft zich voorts uitgesproken voor een afscheidswedstrijd voor Toni Schumacher. Beckenbauer wil het duel organiseren als gebaar voor de grote verdiensten van de doelman. Volgens Beckenbauer zijn de spelers van het nationale elftal bereid hun medewerking te verlenen. Schumacher werd na de publicatie van zijn omstreden bestseller 'Anpfiff' door zijn club FC Köln en de Westduitse bond aan de kant gezet.

Smoke Eaters goede tweede

GELEEN – Geen nationale ijshockeytitel voor Smoke Eaters. Na de 8-0 nederlaag in Rotterdam in de eerste wedstrijd verloor de Geleense ploeg zaterdag ook de thuiswedstrijd tegen de Panda's: 2-4 (2-2, 0-2, 0-0). Dat was het einde van een lang, heet en vaak 'ijselijk' seizoen, dat Smoke Eaters afsloot met een verdienstelijke tweede plaats. Die 'troostprijs' haalden de Eaters ook vorig seizoen binnen, toen GIJS Groningen na een felle eindsprint met de nationale titel ging strijken.

● Zie verder het Weekeinde van... pagina 16

Vanderlijde klopt 'Rambo'

Van onze sportredactie

SITTARD/LEONBERG – Arnold Vanderlijde behaalde in de halve finale-wedstrijd Leonberg-Frankfurt van de bokscompetitie van de Bundesliga een van de meest zwaarbevochten overwinningen in zijn carrière. Zijn tegenstander 'Rambo' Dawson, een Amerikaanse superzwaargewicht van 110 kilogram, stond als een onbeweeglijke krachtpatser in de ring, maar ging in het laatste bedrijf als een tank te keer. In de eerste twee ronden beheerste Arnold Vanderlijde het gevecht volledig. In de derde ronde bezondigde Dawson zich aan kopstoten en afklemmen, hetgeen hem drie openbare waarschuwingen opleverde. Na twee minuten vond de scheidsrechter het welletjes en staakte de strijd. Arnold Vanderlijde vloog gisteren naar Venetie waar hij deze week de Nederlandse kleuren verdedigt in een internationaal toernooi. De Sittardse zwaargewicht heeft voorts een uitnodiging gekregen voor een toernooi in Bangkok van 22 tot 9 april. De boksbond heeft zijn fiat gegeven, maar kan de trip niet betalen. Het doorgaan van de tournee is nu afhankelijk van de vraag of Arnold Vanderlijde er in slaagt een sponsor op de kop te tikken die de vliegreis wil bekostigen.

Valke is bank beu

SITTARD – PSV'er Michel Valke wil weg uit Eindhoven. De middenvelder, die dit seizoen geen vaste plaats heeft kunnen veroveren in de hoofdmacht van de Eindhovenaren, is het bankzitten beu. Na afloop van het duel tegen Fortuna Sittard verraste Valke met de opmerking dat hij aan het einde van het seizoen definitief Eindhoven de rug zal toekeren. Zijn aankondiging kon gezien worden als een verkapte sollicitatie, al zag de 27-jarige Valke dat anders. Hij schermde zelfs met aanbiedingen. Valke: „Een Nederlandse en een buitenlandse ploeg hebben al interesse in mij getoond. Dus ik hoef me zeker geen zorgen te maken."

scorebord

eredivisie

V VV-Go Ahead Eagles	(6.000)	1-0
PEC Zwolle-Twente	(3.000)	0-1
Veendam-Sparta		afg.
Ajax-Excelsior	(8.100)	3-0
Den Bosch-Groningen	(5.000)	1-1
Feyenoord-Roda JC	(8.011)	3-2
AZ-Den Haag		uitg.
Fortuna Sittard-PSV	(7.824)	0-1
Utrecht-Haarlem	(4.000)	2-1

Ajax	23	19	2	2	40	67-17
PSV	21	17	3	1	37	62-12
Den Bosch	22	10	7	5	27	33-25
Feyenoord	21	9	7	5	25	38-30
VVV	22	7	9	6	23	26-30
Twente	21	7	8	6	22	23-25
Sparta	20	7	7	6	21	36-28
Roda JC	20	8	5	7	21	29-30
Groningen	21	6	8	7	20	34-30
Utrecht	20	7	5	8	19	30-34
PEC Zwolle	21	5	7	9	17	38-38
Go Ahead Eagles	20	5	6	9	16	16-27
Den Haag	19	4	7	8	15	23-33
Fortuna Sittard	21	4	7	10	15	26-37
AZ	21	4	7	10	15	17-32
Haarlem	22	5	5	12	15	16-44
Veendam	19	2	10	7	14	18-29
Excelsior	21	4	4	13	12	18-50

PSV en Ajax periodekampioenen.

Derde periode

Ajax	5	5	0	0	10	16- 0
PSV	4	3	1	0	7	8- 1
Utrecht	3	3	0	0	6	6- 3
Den Bosch	5	2	2	1	6	10- 7
AZ	4	1	3	0	5	4- 3
Feyenoord	4	2	1	1	5	6- 5
VVV	4	1	3	0	5	3- 2
Go Ahead Eagles	4	1	2	1	4	4- 3
Excelsior	4	1	2	1	4	6- 8
Groningen	4	1	2	1	4	2- 4
Twente	4	1	1	2	3	2- 3
Haarlem	5	0	3	2	3	3-10
Sparta	3	0	2	1	2	4- 6
Veendam	3	0	2	1	2	2- 6
Roda JC	4	1	0	3	2	5- 7
PEC Zwolle	5	0	2	3	2	5-10
Den Haag	3	0	1	2	1	2- 6
Fortuna Sittard	4	0	1	3	1	3- 7

Woensdag, 19.30 uur:
Veendam-Roda JC

Zaterdag, 19.30 uur:
Go Ahead Eagles-PSV

Zondag, 14.30 uur:
Roda JC-Den Bosch
Groningen-PEC Zwolle
Haarlem-Feyenoord
Den Haag-Utrecht
Excelsior-AZ
Sparta-Fortuna Sittard
Twente-VVV

Beker
Dinsdag, 19.30 uur:
Excelsior-Twente

Woensdag, 19.30 uur:
VVV-Fortuna Sittard
Sparta-Ajax
DS '79-Utrecht
Den Bosch-PSV
Groningen-Geldrop

eerste divisie

Eindhoven-Volendam	(3.200)	0-2
NAC-DS '79	(2.028)	1-0
MVV-Willem II	(1.483)	1-2
SVV-RBC	(1.000)	0-0
NEC-De Graafschap	(2.100)	1-1
Helmond Sport-Emmen	(1.000)	1-2
Cambuur-Vitesse		afg.
Telstar-RKC		afg.
Heracles-Wageningen		afg.

Volendam	22	13	5	4	31	46-30
Cambuur	20	11	7	2	29	43-25
Willem II	22	12	4	6	28	46-32
DS '79	21	9	9	3	27	44-27
Vitesse	20	11	3	6	25	34-25
RKC	18	8	6	4	22	26-26
De Graafschap	20	6	10	4	22	30-25
Heerenveen	19	7	7	5	21	23-21
NEC	21	7	7	7	21	40-43
MVV	20	7	6	7	20	38-33
RBC	21	5	9	7	19	36-36
Emmen	21	6	7	8	19	29-31
NAC	19	5	8	6	18	18-22
SVV	20	6	3	11	15	28-43
Telstar	21	5	5	11	15	22-42
Wageningen	19	7	0	12	14	30-39
Eindhoven	20	5	4	11	14	37-38
Helmond Sport	22	4	6	12	14	29-46
Heracles	18	2	6	10	10	20-35

DS '79 en Volendam periodekampioenen.

Derde periode

Volendam	4	3	1	0	7	11- 4
Emmen	3	2	1	0	5	6- 2
Willem II	4	2	1	1	5	7- 6
Cambuur	2	2	0	0	4	5- 2
DS '79	3	2	0	1	4	5- 2
RBC	3	0	3	0	3	2- 2
Telstar	3	1	1	1	3	3- 5
Wageningen	1	1	0	0	2	2- 0
NAC	1	1	0	0	2	1- 0
Vitesse	2	1	0	1	2	3- 3
NEC	3	0	2	1	2	3- 4
De Graafschap	2	0	1	1	1	1- 3
SVV	2	0	1	1	1	0- 4
Helmond Sport	4	0	1	3	1	4- 8
Heracles	0	0	0	0	0	0- 0
RKC	0	0	0	0	0	0- 0
Heerenveen	1	0	0	1	0	0- 3
MVV	2	0	0	2	0	2- 4
Eindhoven	2	0	0	2	0	2- 5

Dinsdag, 19.30 uur:
SVV-Emmen

Woensdag, 19.30 uur:
NEC-RKC
NAC-RBC

Zaterdag, 19.30 uur:
MVV-Helmond Sport
Emmen-Eindhoven
Heerenveen-Heracles
Willem II-RBC

Zondag, 14.30 uur:
SVV-DS '79
Vitesse-Volendam

Beker
Woensdag, 19.30 uur:
DS '79-Utrecht
Vitesse-de Graafschap

scoreverloop

EREDIVISIE

PEC Zwolle - Twente 0-1 (0-0). 85. Groeleken. Scheidsrechter: De Munnik.
Ajax - Excelsior 3-0 (0-0). 49. Blind 1-0; 51. Van Basten 2-0; 82. Winter 3-0. Scheidsrechter: Bakker.
Den Bosch - Groningen 1-1 (1-0). 27. Steinmann 1-0; 47. McDonald 1-1. Scheidsrechter: Van Swieten.
Utrecht - Haarlem 2-1 (1-1). 13. Adelaar 1-0; 41. [illegible] 1-1; 71. Plomp (strafschop) 2-1. Scheidsrechter: Egbertzen.

EERSTE DIVISIE

Eindhoven - Volendam 0-2 (0-1). 36. Duif 0-1; 50. Duif 0-2. Scheidsrechter: Luinge.
NAC - DS '79 1-0 (1-0). 31. Van Helmond 1-0. Scheidsrechter: Reygwart.
SVV - RBC 0-0. Scheidsrechter: Schuurmans.
NEC - De Graafschap 1-1 (1-0). 4. Grim 1-0; 60. Wilsterman 1-1. Scheidsrechter: Uilenberg.
Helmond Sport - Emmen 1-2 (0-2). 14. Führer 0-1; 24. Metz 0-2; 50. Van Bremen 1-2. Scheidsrechter: Overkleeft.

topscorers

Eredivisie: 1. Van Basten (Ajax) 19; 2. Bosman (Ajax) 18; 3. Koolhof (PSV) 15; 4. Foeke Booy (PEC Zwolle) 14; 5. Gullit (PSV) en Keur (Haarlem) 12; 7. Van der Gijp (PSV) en Gillhaus (Den Bosch) 11; 9. Willaarts (Utrecht), Lengkeek (Sparta), Koeman (PSV) en Tahamata (Feyenoord) 10; 13. Schapendonk (Excelsior) 9.
Eerste divisie: 1. Grim (NEC) 18; 2. Van der Weel (DS 79) 17; 3. Van der Ark (Cambuur) 15; 4. Van Tilburg (Helmond Sport), Rontberg (Cambuur) en Maddock (Willem II) 13; 7. Van der Brom (Vitesse), Leeuwerik (De Graafschap) en Duif (Volendam) 11; 10. Lammers (RKC), Brood (RBC) en Jonk (Volendam) 10.

gele kaarten

Eredivisie: Vanenburg (PSV); Brandts (Roda JC); Roth (Feyenoord); Wouters (Utrecht; S. Wasiman en Latuheru (Excelsior).
Eerste divisie: Vroomans (Eindhoven); Philippen (Helmond Sport); Waalderbos (Emmen); Treling (SVV); Van de Waan en Van Ham (RBC); Van der Borgt en De Schepper (NAC); Stout (DS '79).

toto/lotto

Lotto 10
Winnende getallen: 8 - 17 - 26 - 29 - 37 - 40. Reservegetal: 1. Deelnemers: 575376; inleg: f. 2.498.132; prijzenbedrag: f. 1.186.613.
Toto 10
Juiste kolom: 2 - 1 - 3 - 1 - 1 - 3 - 2 - 1 - 2 - 3 - 2 - 1. Deelnemers: 33197; inleg: f. 156.200; prijzenbedrag: f. 74.195.
Toto-gelijk 10
Winnende wedstrijden: 2 - 5 - 15 - 22 - 25. Toegevoegde wedstrijd: 25. Deelnemers: 3724; inleg: f. 16.564; prijzenbedrag: f. 12.156.
Cijferspel 10
63 97 43. Deelnemers: 268162; inleg: f. 402.243; vaste prijzen.
Duitse lotto
Winnende getallen: 6 - 18 - 29 - 40 - 48 - 49. Reservegetal: 38.
Spiel 77
4 8 2 3 2 7 2.
Belgische lotto
Winnende getallen: 2 - 11 - 17 - 22 - 28 - 29. Reservegetal: 37.
Joker
6 3 6 9 8 9 2.
W5
Hilversum. Bo Bo Tonnawerd (7, J. Baijle); Bathilde G. (2, T. Smeding); Zengo (3, R. Pools); Yate Middelwijk (5, M. Bouwhuis); Vriend (13, H. Schoonhoven). **Winnende serie: 7-2-3-5-13. Omzet: f. 109.292,50. Uitbetaling: f. 227.60.**

buitenland

BELGIË

Seraing - Standard	1-3
Berchem Sport - Kortrijk	4-1
Waregem - Mechelen	0-1
Cercle Brugge - Beerschot	0-0
Gent - RWDM	1-1
Antwerp - Racing Jet	0-0
Beveren - Sporting Charleroi	1-1
Anderlecht - Club Brugge	1-0
Club Luik - Lokeren	1-1

Stand: 1. Anderlecht 22-37; 2. Mechelen 22-35; 3. Beveren 22-32; 4. Lokeren 22-30; 5. Club Brugge 21-29; 6. Club Luik 20-25; 7. Charleroi 21-22; 8. Standard 22-[illegible]; 9. Beerschot 22-21; 10. Waregem 22-20; 11. Racing Jet 22-20; 12. Cercle Brugge 22-17; 13. Gent 22-15; 14. Antwerp 22-15; 15. RWDM 22-15; 16. Seraing 22-13; 17. Kortrijk 22-12; 18. Berchem Sport 22-12.

ENGELAND

Charlton Athletic - West Ham United	2-1
Chelsea - Arsenal	1-0
Coventry City - Sheffield Wednesday	1-0
Liverpool - Luton Town	2-0
Manchester United - Manchester City	2-0
Newcastle United - Aston Villa	2-1
Norwich City - Wimbledon	0-0
Nottingham Forest - Oxford United	2-0
Southampton - Leicester City	4-0
Tottenham Hotspur - Queens Park R.	1-0
Watford - Everton	2-1

Stand: 1. Liverpool 30 - 58; 2. Everton 30 - 55; 3. Arsenal 29 - 54; 4. Tottenham Hotspur 28 - 50; 5. Nottingham Forest 30 - 50; 6. Luton Town 30 - 50; 7. Norwich City 30 - 49; 8. Coventry City 30 - 47; 9. Wimbledon 30 - 44; 10. Watford 29 - 43; 11. Manchester United 30 - 41; 12. Queen's Park Rangers 29 - 39; 13. Chelsea 31 - 39; 14. West Ham United 29 - 38; 15. Sheffield Wednesday 30 - 35; 16. Oxford United 30 - 34; 17. Southampton 29 - 31; 18. Charlton Athletic 30 - 29; 19. Manchester City 30 - 29; 20. Leicester City 30 - 27; 21. Aston Villa 31 - 27; 22. Newcastle United 29 - 25.

DUITSLAND
Beker, kwartfinales

Stuttgarter Kickers - Frankfurt	3-1
Düsseldorf - Karlsruher SC	1-0
Darmstadt - Hamburg	0-1
Mönchengladbach - Uerdingen	9-2

Competitie

Schalke - Nürnberg	2-4
Leverkusen - Dortmund	3-2
Stuttgart-Mannheim	2-1

Stand: 1. München 19 - 27; 2. Hamburg 19 - 26; 3. Leverkusen 18 - 24; 4. Kaiserslautern 19 - 24; 5. Stuttgart 19 - 23; 6. Bremen 19 - 22; 7. Dortmund 19 - 20; 8. Köln 19 - 20; 9. Nürnberg 20 - 20; 10. Uerdingen 17 - 19; 11. Mannheim 19 - 17; 12. Mönchengladbach 19 - 17; 13. Bochum 19 - 17; 14. Schalke 19 - 17; 15. Frankfurt 19 - 16; 16. Homburg 18 - 12; 17. Düsseldorf 19 - 9; 18. Berlin 18 - 8.

ITALIË

Atalanta - Napoli	0-1
Avellino - Verona	1-1
Fiorentina - Como	1-2
Juventus - Ascoli	2-2
AC Milan - Empoli	1-0
AS Roma - Torino	1-0
Sampdoria - Inter Milan	3-1
Udinese - Brescia	1-0

Stand: 1. Napoli 21-33; 2. Juventus 21-28; 3. AS Roma 21-28; 4. AC Milan 21-28; 5. Inter Milan 21-26; 6. Verona 21-24; 7. Sampdoria 21-22; 8. Como 21-19; 9. Torino 21-18; 10. Avellino 21-18; 11. Empoli 21-17; 12. Fiorentina 21-16; 13. Ascoli 21-15; 14. Brescia 21-14; 15. Atalanta 21-13; 16. Udinese 21- 8.

FRANKRIJK

RC Paris - Lens	5-0
St. Etienne - Monaco	0-0
Brest - Toulouse	1-2
Metz - Laval	1-0
Rennes - Bordeaux	0-1
Nantes - Sochaux	2-1
Nice - Le Havre	3-1
Toulon - Nancy	1-0
Lille - Paris SG	1-0
Auxerre - Marseille	0-0

Stand: 1. Bordeaux 25 - 36; 2. Marseille 25 - 35; 3. Toulouse 25 - 30; 4. Auxerre 25 - 29; 5. Nantes 25 - 29; 6. Monaco 25 - 29; 7. Nice 25 - 29; 8. Metz 25 - 27; 9. Brest 25 - 26; 10. Lille 25 - 25; 11. Paris SG 25 - 25; 12. Laval 25 - 23; 13. Lens 25 - 23; 14. RC Paris 25 - 22; 15. St. Etienne 25 - 21; 16. Le Havre 25 - 21; 17. Toulon 25 - 19; 18. Sochaux 25 - 19; 19. Nancy 25 - 17; 20. Rennes 25 - 15.

SPANJE

Real Sociedad - Atletico Madrid	0-1
Real Valladolid - Athletic de Bilbao	2-0
Espanol - Sabadell	3-1
Real Murcia - Cadiz	1-0
Sporting Gijon - Racing Santander	2-1
Real Zaragoza - FC Barcelona	2-0
Betis Sevilla - Osasuna	0-0
Real Madrid - Sevilla	2-1
Las Palmas - Real Mallorca	3-0

Maurice Bergsteyn Limburgse karttroef

van onze medewerker

GENK – Maurice Bergsteyn uit Berg en Terblijt wist in de eerste kartingrace om de Limburgencup als enige Limburger de eindzege te pakken. De 19-jarige Bergsteyn, verleden jaar pas begonnen met de kartsport, reed op een bijzonder knappe wijze naar de overwinning in de klasse 100cc recreatie. „Ik had zaterdag een half uurtje getraind en toen wist ik al dat ik bijzonder sterk was", liet hij zich na afloop ontvallen.

Zijn onervarenheid speelde hem alleen in de laatste manche even parten. Hij vertrok vanaf pole-position maar lette niet goed op, waardoor hij in de achtervolging moest op het bijzonder grote veld van 160 rijders. Maurice Bergsteyn, een zoon van rallyrijder Man, liet zijn vader delen in de feestvreugde. „Ik won omdat hij erbij was. Zonder hem ben ik nerveus en zou ik absoluut niet hebben gewonnen", meende hij.

Brunssummer Jos Souren dacht dat hij, tot zijn eigen verrassing, bij zijn debuut in de klasse zwaar kon winnen. Twee ronden voor het einde echter sloeg het noodlot middels een vastloper toe. Jos Verstappen (Linne) werd kort voor de finish in de flank gereden en kon ook de bloemen vergeten. Verschillende rijders hadden problemen met de nieuwe motoren. Zo moest Paul Leppers (Roermond) in de klasse 125cc, na een tweede plek in de eerste manche, in de tweede manche te voet verder.

Uitslagen:
Recreatie 100cc: 1. Bergsteyn (Berg en Terblijt); 2. Helvestein (Amsterdam); 3. De Vries (B.); 4. Koonings (Venray).
Recreatie 125cc: 1. Lauterborn (Dld.); 2. Van Pee (B.); 3. Spanjer (B.); 4. Van de Eecken (B.).
Junioren 100cc: 1. Hanssen (Maarheeze); 2. Tobben (Linne); 3. Huitema (Medemblik); 4. Andeweg (Numansdorp).
Zwaar Internationaal: 1. Van Daalen (Amsterdam); 2. Redeker (Amsterdam); 3. Groenemans (Geldrop); 4. Feller (Montfort).
Nationaal 125cc: 1. Lambrichts (B.); 2. De Spriet (B.); 3. Bisschops (Simpelveld); 4. Van Tilburg (Den Haag).
Intercontinental A: 1. Van Es (Twello); 2. Beule (B.); 3. Klaeys (B.); 4. Lemmens (B.); 5. Verstappen (Linne).
Internationaal C: 1. Van Loo (B.); 2. Ten Wolde (Zaandam); 3. Rössler (Dld.); 4. Landsberg (B.).

Chaotische slotfase tegen Club Brugge

Herstel Anderlecht

BRUSSEL – De wanprestatie in Munchen heeft voor Anderlecht geen nadelige gevolgen in de competitie gehad. De landskampioen bleef zaterdagavond in het Astridpark in een pover duel met 1-0 de baas over Club Brugge. De titelstrijd in België ontpopt zich meer en meer als een tweegevecht tussen Anderlecht en KV Mechelen. KV won uit bij Waregem met 1-0, terwijl de concurrenten SK Beveren, Lokeren en Club Brugge punten lieten liggen.

Club Brugge kan na de nederlaag in Brussel tegen Anderlecht de ambities verleggen naar de beker. In de competitie raakte de club van Henk Houwaart zes punten achterop. Het enige doelpunt in de armoedige wedstrijd kwam op naam van Luc Nilis. Opwinding instond er in het laatste kwartier. Franky van der Elst en Franky Vercauteren kregen het met elkaar aan de stok. Van de Walle trad op als verdediger van Van der Elst en kreeg rood van arbiter Crucke. Lozano zag geel, evenals Scifo.

Napoli heeft zijn voorsprong in de strijd om de Italiaanse landstitel opnieuw vergroot. De koploper boekte gisteren de zevende overwinning op vreemd terrein van dit seizoen, een evenaring van het Italiaanse record. De ploeg van Maradona versloeg Atalanta met 1-0. Titelhouder Juventus moest in eigen stadion Ascoli een gelijkspel (2-2) toestaan en heeft nu vijf punten minder dan Napoli. AS Roma en AC Milan kwamen op gelijke hoogte met Juventus door magere overwinningen op respectievelijk Torino en Empoli.

Sinds 1957 was Napoli er niet meer ingeslaagd Atalanta voor eigen publiek te verslaan. Voor ruim 45.000 toeschouwers doorbrak Giordano de negatieve reeks van zijn club. Na twaalf minuten rondde de middenvelder een hoekschop van de Argentijn Maradona koppend af. Invaller Caricola van Juventus had een ongelukkige dag. Hij bracht Ascoli met een eigen doelpunt vlak voor rust weer in race, nadat Scirea en de Deen Laudrup de landskampioen op 2-0 hadden gezet. In de tweede helft profiteerde Pusceddu van een fout in de Juventus-verdediging.

Liverpool, dat de Engelse eerste divisie dit seizoen nog maar één week in januari heeft mogen aanvoeren, kwam zaterdag weer op de eerste plaats terecht door een geslaagde wraakactie op Luton Town, de club die de „Reds" uitschakelde voor de FA-beker. Liverpool won op Anfield Road met 2-0 door treffers van Jan Mölby en Mal Donaghy, die in eigen doel schoot. De landskampioen werd zondag een handje geholpen door Watford, dat stadgenoot Everton versloeg (2-1).

Arsenal had te kampen met de terugslag van de vier uur durende halve finale in het bekertoernooi tegen Tottenham van vorige week. De Londense club verloor met 0-1 van nabuur Chelsea, dat met bange vermoedens aan de wedstrijd begon. Bij Chelsea ontbraken liefst acht selectiespelers door ziekte, blessures en schorsingen. Uit pure nood werd daarom de dreumes Colin West teruggeroepen uit Schotland. De 1,65 meter hoge aanvaller was om te groeien uitgeleend aan Partick Thistle. West had zich geen beter debuut in Londen kunnen wensen, want hij scoorde al na vijf minuten.

Borussia Mönchengladbach voelt zich dit seizoen beter in bekertoernooien dan in de Westduitse competitie. De middenmoter uit de Bundesliga werd woensdag, na een overwinning van 3-0 op Vitoria Guimaraes vrijwel zeker halve-finalist in het toernooi om de UEFA-beker. Zaterdag bereikte de club op indrukwekkende wijze de laatste vier van het Westduitse bekertoernooi, 9-2 tegen Bayer Ürdingen. De verrassing uit de kwart-finales was de overwinning van Stuttgarter Kickers, uit de tweede divisie tegen Eintracht Frankfurt. Eintracht verloor al in de zesde minuut de Pool Wlodzimierz Smolarek, die uit het veld gestuurd werd. De Kickers, vier gele kaarten tegen Frankfurt twee in een genadeloos duel, wonnen met 3-1.

● *Diego Maradona is twee spelers van Atalanta te vlug af.*

Leo Beenhakker zit weer heel wat gerieflijker op het Spaanse pluche dan zijn buitenlandse collega-oefenmeester Terry Venables. Diens Barcelona verloor voor de derde keer op rij, nu met 0-2 bij Zaragoza. Door deze slechte resultaten is de ruime voorsprong van Barcelona op Real Madrid geheel verdwenen en zelfs een achterstand geworden van een punt. De Madrilenen maakten voor eigen publiek geen fout en wonnen met 2-1 van Sevilla. De sprong naar de top van de ranglijst werd ingeleid door Reals Mexicaanse scherpschutter Hugo Sanchez. Die maakte in de 45e minuut vanuit een strafschop zijn 25e doelpunt van het seizoen.

In een bikkelharde wedstrijd die door een keten van incidenten ontsierd werd, heeft OFI Heraklion van de Limburgse trainer Gène Gerards gisteren Apollon Athene thuis met 1-0 verslagen. In de Griekse competitie consolideerden de Kretenzers door deze overwinning hun derde plaats, die recht geeft op Europees voetbal. Het beslissende doelpunt viel in de 89ste minuut door Kariotis, die een kwartier voor tijd in het veld was gekomen.

Apollon Athene dat afgelopen woensdag in hetzelfde Heraklion met 4-0 van OFI had verloren – het betrof toen een bekerwedstrijd – zette zich met man en macht te weer en nam herhaaldelijk zijn toevlucht tot ongeoorloofde middeltjes. OFI liet zich daarop ook niet onbetuigd en zo kon het gebeuren dat de scheidsrechter die volledig in de algehele malaise deelde, in totaal twee rode en zes gele kaarten uitdeelde. Na afloop van het tumultueuze duel eisten enkele duizenden Krtenzers het hoofd van de arbiter, die tussen een dicht politiecordon het stadion verliet.

Oefenvoetbal

Helios–de Leeuw	5–1
Schinveld–Miranda	1–1
Almania–Buchten	4–1
Treebeek–Schuttersveld	2–1

Limburgers spelen geen rol van betekenis

Krouwel snelste skiloper der lage landen

ISNY IM ALLGAU – Ruben Krouwel heeft het kampioenschap der lage landen 50 kilometer skilopen gewonnen. Hij was in Isny im Allgau in Zuid-Duitsland de snelste in 2 uur, 19 minuten en 36 seconden. Het was de eerste keer dat een Nederlander deze titel op zijn naam bracht. Tweede werd de Brit Ewan MacKenzie in 2.20.11 en derde diens landgenoot Martin Watkins in 2.20.19. Bij de dames ging de titel op de 20 kilometer naar de Deense Camilla Frandsen in 1.08.02. Beste Nederlandse werd Marjanne Vlasveld op de vijfde plaats in 1.10.27. Die klassering leverde haar bovendien de nationale titel op.

Voor een Limburgs succes zorgde Bodet Thevis. Zij eiste de titel voor zich op in de categorie dames boven dertig jaar (1.29.45). Bij de heren klasseerde Ward Alfenaar (Schinnen) zich als beste Limburger. Jean Luyten en Maurice Brandts volgden met een twaalfde en dertiende klassering. Bij de jongens kwam Rob Stevens uit Heerlen net iets tekort voor de hoofdprijs. Zijn zusje lukte het in de meisjes-c categorie wel om de eerste prijs in de wacht te slepen. Ongelukkig was het toernooi voor Frans Thevis. Hij kwam na enkele capriolen lelijk ten val en moest in het ziekenhuis gehecht worden (hoofdverwonding).

Uitslagen nationale titelstrijd: Heren (50 km): 1. Krouwel 2.19.36, 2. Visser 2.45.56, 3. Willems 2.46.42, 6. Ward Alfenaar (Schinnen) 2.55.53, 12. Jean Luyten (Maastricht) 3.06.28; 13. Maurice Brandts (Maastricht) 3.08.44; 20. Hein Veld (Heerlen) 3.29.18; 22. Rien Alfenaar (Schinnen) 3.46.07); 23. John Heusschen (Maastricht) 3.47.32; 25. Jules Brandts (Maastricht) 4.06.04.
Dames (20 km): 1. Marjanne Vlasveld 1.10.27, 2. Helene van Schijndel 1.16.08, 3. Hennie Kroeske 1.17.26, 7. Bodet Thevis 1.29.45.

● *Beeld van de kopgroep tijdens de alternatieve elfstedentocht in Finland.*

Jan Kooiman sluit marathonseizoen af met winst

Dode werpt smet op alternatieve elfstedentocht

van onze verslaggever

KUOPIO – 'The show must go on'. Direct na de huldiging van de winnaar Jan Kooiman en zijn companen op het ereschavot - Sjaak Bakker (tweede) en Herman Veneman (derde) - maakte de speaker bekend dat eerder op de dag een Nederlandse deelnemer was overleden. Na een minuut stilte en het halfstok hijsen van de vlaggen meldde men vervolgens het aanvangstijdstip van de prijsuitreiking en ging het schaatsfeest 'normaal' verder. 'The show must go on'. Ook na het eerste sterfgeval in veertien jaar alternatieve Elfstedentocht.

Voor Jan Kooiman, de 33-jarige inwoner van Ammerstol, werd het in Kuopio de dag van zijn leven. De routinier met de enorme staat van dienst was dit seizoen mede door een veranderd levenspatroon niet die crack die hij al jaren is. Hij speelde zelfs met de gedachte met schaatsen te stoppen. Maar na zijn fraaie overwinning van zaterdag op het Kallavesi-meer bij Kupio is voor hem alle misère voorbij.

„Ik mag me nu de meest complete marathonschaatser van Nederland noemen", meldde de ex-werelduurrecordhouder zo trots als een pauw en zo blij als een kind. De sterke Kooiman reed de zware maar niet extreem lastige rit anders dan men van hem gewend is. Hij reserveerde in de beginfase krachten, dit in tegenstelling tot voorgaande wedstrijden waarin hij meestal vanaf de start als een jonge hond tekeer ging. „Men vindt, dat ik dom rijd", grijnsde Kooiman, „maar dat is het niet. Ik ben gek van schaatsen en als ik goed rijd, ben ik wel eens wat té enthousiast. Dat breekt me dan later op."

Kooiman kwam na iets meer dan zes uur als eerste van de in totaal 170 deelnemers over de eindstreep. In de slotfase had hij zich losgemaakt van zijn medekoplopers Sjaak Bakker, Herman Veneman, Albert Bakker en Piet Kleine. Dat vijftal was overgebleven na een snel begonnen wedstrijd waarin vooral de talloze scheuren in het ijs de ernstige obstakels waren. Voor het overige was de vrijdagavond door de te verwachten kou nog als levensgevaarlijk betitelde onderneming een goed te volbrengen tocht.

Toch voltrok zich het ernstigste ongeval van veertien alternatieve Elfstedentochten juist nu door het overlijden van de deelnemer Piet Dijkstra uit het Friese Langelille. Deze 48-jarige toerrijder werd na 33 kilometer getroffen door een hartinfarct. Reanimatie ter plaatse en in het ziekenhuis van Kuopio mocht niet baten.
Had Jan Kooiman iets meer dan zes en zijn vrouw Ineke ruim twee uur meer nodig als winnares bij de dames, de laatst aankomende rijder - Boogaard uit Wassenaar - hield de jury precies veertien uur en een kwartier bezig.

Uitslag: 1. Kooiman 200 km in 6.09,46; 2. Bakker op 0.44; 3. Veneman op 0.54; 4. Bakker op 1.46; 5. Kleine op 1.47; 6. Van der Molen; 7. Veen; 8. Semplonius; 9. Van Kempen; 10. Hoekstra.

SPORT KORT

DINANT – De Rally Circuit des Ardennes, met start en finish in Dinant met afgelopen weekeinde gewonnen door de Zweed Steffa[…]son (Volvo). Hij wist de Belgen Van de Wauwer, Goudezoune en Colsoul achter zich te houden. De favoriet Patrick Snijers kampte met veel problemen aan zijn Lancia en veel uit. De Scandinavische trekpleisters Stig Andervang en Pentti Airikila kwamen zonder opgaaf van reden niet aan de start.

GDANSK – De Sittardse kunstrijdster Daniëlle Roymans werd in het Poolse Gdansk tijdens internationale kunstrijwedstrijden zevende. De Limburgse, sinds enkele maanden nationaal kampioen, leverde tussen de internationale schaatstop een fantastische prestatie. Er waren twintig deelnemers.

Van Mourik waardevast

DEN HAAG – Guus van Mourik en Isno Alberto hebben dit weekeinde hun open Nederlandse karatetitel geprolongeerd bij de elfde editie van dat toernooi in Den Haag. De [...]voudige wereldkampioene Van Mourik, die onlangs voor de vijfde keer in haar loopbaan de Europese titel veroverde, werd in de finale boven 60 kilogram even op het verkeerde been gezet door eeuwige tweede Henny van de Ploeg. Alberto, die vorig jaar nog uitkwam in de lichtste categorie (tot 60 kg), won in de finale tot 65 kilogram van [...] van Loon.

Judokampioenen bedanken

HEERLEN – Voor de Nederlandse herenjudokampioenschappen, zaterdag in Berg op Zoom plaatsvinden, hebben de Limburgse kampioenen Herman Verhagen (klasse tot 78 kg.) en Wil Peeters (klasse boven 95 kg.) zich teruggetrokken. Hun plaatsen zullen nu worden ingenomen door respectievelijk M[…]lenberg (Volvo Born) en L. de J[…] (Vorstenbosch Weert).

Zurbriggen weet niet van ophouden

ASPEN – De Zwitser Pirmin Zurbriggen wil dit seizoen al legendarisch worden en alles winnen. Na zijn zege van zaterdag op de afdaling, had de skiër uit Saas-Almagell gisteren alweer succes op de super-reuzeslalom, het voorlaatste evenement van het wereldbekerseizoen. De tweevoudig wereldkampioen, die bij de titelstrijd in Crans Montana de beschikking had over een eigen helicopter als taxi, duldde opnieuw niemand in zijn nabijheid.

Uitslag afdaling: 1. Zurbriggen 1.47,29; 2. Mahrer 1.47,34; 3. Alpiger 1.48,04; 4. Mair 1.48,57; 5. Girardelli 1.48,58. **Reuzeslalom:** 1. Zurbriggen 1.37,38; 2. Pramotton 1.38,17; 3. Roth 1.38,94; 4. Stuffer en Erlacher 1.39,03.

● MOUNT ALLEN – Voor de derde keer in het seizoen heeft de Zwitserse Michela Figini een afdaling, tellend voor de wereldbeker, gewonnen. In Mount Allen (Canada) was de nummmer twee van de wereldtitelstrijd in Crans Montana ruim [...] seconde sneller dan de Canadese Laurie Graham en de Westduitse Regina Mösenlechner.

Uitslag: 1. Figini 1.21,15; 2. Graham 1.2[…]; 3. Mösenlechner 1.22,26; 4. Walliser 1.2[…]; 5. Sigrid Wolf 1.23,19. **Stand wereldbeker:** 1. Walliser 87 punten; 2. Figini 86; 3. Graham 72, 4. Mösenlechner 63.

Speedwaytitel voor Russen

HEERENVEEN – De ijsspeedwayploeg van de Sovjetunie heeft het weekeinde in Heerenveen de wereldtitel voor landenteams veroverd. In de overdekte Thialf-hal waren drie Sovjet-rijders duidelijk te sterk voor de Zweedse vertegenwoordiging, die zonder hun beste rijder Stenlund was gekomen. Nederland eindigde achter West-Duitsland en Finland op de vijfde plaats. De twee wedstrijddagen trokken 13.000 toeschouwers, voor de organisatoren iets te weinig om uit de kosten te komen.

Gerrit Rook, die vorige in Assen tijdens de halve finale van de strijd om de indivuele wereldtitel teleurstellend werd uitgeschakeld, was beste Nederlander. Hij vergaarde twintig punten.

Eindstand: 1. Sovjetunie 74 punten; 2. Zweden 56; 3. West-Duitsland 49; 4. Finland [...]; 5. Nederland 24 (Rook 20, Last 3, Reit [...]).

Gelijkspel Alemannia

AKEN – Alemannia Aken kwam afgelopen zaterdag niet verder dan een gelijkspel tegen FC Freiburg. In Aken werd het 1–1. Ondanks het puntverlies blijven de Akenaren op de derde positie van de ranglijst.

Profvoetbal koerst regelrecht op zelfvernietiging

Van onze sportredactie

ZEIST – De managers in het betaalde voetbal moeten vanavond tijdens de besloten zitting in Zeist tussen het sectiebestuur en de clubvoorzitters plaatsnemen op de tweede rij. Streng gescheiden van de voorzitters worden de professionals dit keer gedoogd, maar krijgen zij meteen bij binnenkomst een slot op de mond. Op uitdrukkelijk verzoek van het sectiebestuur is het de clubvoorzitters zelfs niet toegestaan tussentijds bij de 'mensen in het vak' te rade te gaan. Het zou eens kunnen gebeuren, dat een voorzitter, die de fijne kneepjes van het vak niet kent, ineens een afwijkend standpunt inneemt en daardoor het sectiebestuur in de wielen rijdt.

Als het de clubvoorzitters werkelijk ernst is met de verloedering en de anti-propaganda voor het voetbal in ons land, maken zij nog vanavond een einde aan het 'Beiers volkstoneel' in Zeist. Het minste wat zij zouden kunnen doen is het hoogste voetbalcollege te dwingen de agenda te laten voor wat die is en het vandalisme bovenaan de lijst te plaatsen. Want niet de razendsnelle opkomst van de commerciële televisie, maar de supportersonlusten vormen op dit moment de grootste bedreiging voor het voetbal in ons land. De bestrijding daarvan verdient de hoogste prioriteit. Er zou anders wel eens een dag kunnen komen dat de commercie en dus de televisie helemaal geen trek meer heeft in het voetbal.

Dan hoeft er niet meer vergaderd te worden over een contract met Sky Channel, over twee of drie divisies of over een landelijke competitie voor B-junioren. Want zoals de zaken er nu voorstaan, koerst het profvoetbal regelrecht af op een totale zelfvernietiging. Dat kan alleen maar verhinderd worden door een krachtdadig en gedurfd beleid en niet door halfzachte maatregelen, zoals die in Zeist werden genomen na de stammenoorlog in het Haagse Zuiderpark. Daar is echter wel moed voor nodig en daaraan ontbreekt het dit sectiebestuur ten enenmale. In plaats daarvan wordt het ene compromis na het andere gesloten en spreken de sectiebestuurders elkaar voortdurend tegen waar het gaat om de toekomst van het profvoetbal. Het beleid ademt nog zo weinig vertrouwen uit, dat steeds meer clubs openlijk rebelleren tegen de poppenkast in Zeist.

Door toedoen van de burgemeesters, de bondscoach en de competitieleider is de ravage in de eredivisie inmiddels niet meer te overzien. De chaos is zo groot, dat niemand er meer een touw aan vast kan knopen en dat geen club, laat staan het publiek, door de bomen nog het bos kan zien. Het blamerende verlies voor de rechtbank in Utrecht, waardoor een inkrimping van de eredivisie voorlopig van de baan is, maakt de chaos compleet. Die flater draagt er ook in niet geringe mate toe bij dat het Nederlandse voetbal in heel Europa voor joker staat. Jarenlang heeft de KNVB bij de Europese voetbalunie gebid en gesmeekt om de winnaar van een na-competitie toe te laten tot het UEFA Cup-toernooi. Het hooghartige college in Zeist gooide echter zijn eigen glazen in door net te doen alsof de CSR, de centrale spelersraad, niet bestaat. Nu zal het sectiebestuur op de knieën moeten bij de CSR, die haar fiat zal moeten geven aan de instelling van zo'n na-competitie.

Tegenover de clubs en haar aanhang is de (nog) grootste sportbond in dit land verplicht duidelijkheid te scheppen. Het lijkt daarom de hoogste tijd dat Zeist wordt bemand door professionals en niet langer door bestuurders „met een prima relatiekring". Als de voetbalbond op de huidige voet doorgaat, zit er over een tijdje niemand meer in de stadions. Zelfs de notoire relschoppers niet. Want er is toch geen lol aan om rotzooi te trappen in een leeg stadion. Dat is het zwaard van Damocles dat de KNVB boven het hoofd hangt. Tenzij er snel spijkers met koppen worden geslagen, hoe pijnlijk die maatregelen misschien voor sommigen ook mogen zijn. De clubvoorzitters zouden vanavond de eerste aanzet daartoe moeten geven.

Tahamata sloopt Roda JC

Vervolg van pagina 11

Van onze verslaggever

OTTERDAM – René Hofman stond ook aan de basis van de veede Feyenoordtreffer tegen Roda JC. Hij mocht volkoen vrij door het centrum penetreren, waarop Gène Hansn hem in het strafschopgebied onnodig aan het shirt trok. mon Tahamata kondigde vanaf de stip aan dat dit zijn edstrijd zou worden: 2-1. De uitblinker aan Roda-zijde, Wilert Suvrijn, wenste als een van de weinigen nog even tegents te geven. Eerst testte hij Hiele met een kopbal. Vlak voor ust trok hij de stand gelijk. Al had Suvrijn daarbij een assist odig van Troost die het schot van richting veranderde.

wissel Hofman/Hoekman, waar Tahamata van het middenveld ar de rechterspitspositie ophoof wekte nogal wat bevreemding. Maar de winnende coach heeft altijd gelijk en Roda-trainer Rob Baan stak collega Israël een hart onder de riem toen hij sprak over een 'gouden greep'. Feyenoord werd inderdaad heer en meester op het middenveld en Tahamata maakte het sloopwerk dat Hofman reeds op De Jong had uitgeoefend vakkundig af. Simon leefde helemaal op en gaf zijn tegenstander een les die hem nog lang zal heugen. Al dient daarbij te worden aangetekend dat De Jong door zijn ervaren collega's Wildschut en Brandts aan zijn lot werd overgelaten. Omdat zoiets als rugdekking bij Roda in de taboesfeer lag, 'versierde' Tahamata kans op kans. Uit één van die solo's was het Hoekstra die zijn rol als invaller waarmaakte en de Kerkradenaren het laatste sprankje hoop ontnam.

Feyenoord - Roda JC 3-2 (2-2) – Score: 21. Rijnink 0-1; 25. Brandts (eigen doel) 1-1; 33. Tahamata (strafschop) 2-1; 39. Suvrijn 2-2; 62. Hoekstra 3-2. Scheidsrechter: Blankenstein. Toeschouwers: 8011. Gele kaarten: Brandts (Roda) en Roth (Feyenoord).
Feyenoord: Hiele, Wijnstekers, Roth, Troost, Heus, Been, Molenaar, Tahamata, Hofman (46. Hoekstra), Elstrup en Blinker (84. Barendse).
Roda JC: Smits, Hansen, Brandts, Wildschut, De Jong, Jans, Suvrijn, Blättler (74. Smeets), Rijnink, Meijer en Hoekman.

Huub Smeets nam zijn rol als pinchhitter wel erg letterlijk. Zijn inbreng zorgde niet voor het gehoopte gevaar, maar wel voor enige irritatie. Smeets beantwoordde een forse duw van Heus met een rechtse directe op de kaak van de Feyenoorder. Beiden waren 'rijp' voor een rode kaart, maar na overleg met zijn grensrechter besloot arbiter Blankenstein het enige opstootje in het sportieve duel 'blauw-blauw' te laten.

Trainer Rob Baan analyseerde de hernieuwde tegenslag na de winterstop ogenschijnlijk gelaten. „Wij kwamen voor een punt. Als je twee keer scoort in een uitwedstrijd, mag je dat ook verwachten. Maar verdedigend zijn wij zoekgespeeld door Tahamata. Het gebeurt De Jong dit seizoen nogal eens dat hij binnendoor wordt gepasseerd, zoals bij die derde goal. Een eigen goal en een onnodige strafschop. Knulliger kan het niet".



● *Ook Ernie Brandts slaagde er, ondanks deze 'handige' ingreep, niet in Simon Tahamata aan banden te leggen.* FOTO: DRIES LINSSEN

Veendam-Roda alweer niet?

EENDAM – Het vermaledijde uel tussen Veendam en Roda C lijkt aanstaande woensdag pnieuw niet door te gaan. De erreinomstandigheden in eendam zijn nog altijd dermae slecht dat afgelopen weekeinle de wedstrijd tegen Sparta hoest worden afgelast. De vervachtingen voor de komende agen stemmen Roda JC allesehalve optimistisch over voensdagavond. Het veld in de ange Leegte vertoont een laag js en in het noorden van het and vriest het nog altijd. Om en einde te maken aan de 'lijensweg' heeft Roda JC inmidels voorgesteld eerst het duel n Kerkrade af te werken. Zoals ekend, werd de competitievedstrijd in Veendam reeds rie keer eerder van het programma geschrapt.

ERLEN – Het programma in de ofdklasse zaalvoetbal ziet er voor avond als volgt uit:
leen: Groenstraat 20.00 uur Merti–De Haantjes; **Hulsberg:** 22.15 r ABC Reizen–Varenbeuk; **rkrade-West:** 20.00 uur C–Mutiara; **Maastricht:** De usselt 20.15 uur Dreikeuningerikske en om 21.15 uur Stap Inousseau; **Brunssum:** Brunahal 15 uur FC Brunssum–Billy Bil; **Vaals:** Grenslandhal 20.00 uur V Vaals–Bouwfonds.

Henk Verheezen trainer Rapid

AASTRICHT – Henk Verheezen aint volgend seizoen de Maaschtse tweede klasser Rapid. Verezen volgt daar Henk Brinkhuis . De 33-jarige oefenmeester is omenteel aan zijn tweede seizoen s trainer van Hopel bezig.

Amateurprogramma voor zondag

Hoofdklasse C
Geldrop-EHC
DESK-Sittard
Rood Wit W-Halsteren
Limburgia-Caesar
Venray-Longa
Sparta-BVV
Wilhelmina'08-TOP

Eerste klasse F
RFC-Sparta
SCG-Almania
Heerlen-Volharding
RKONS-SVN
Waubach-Meerssen
Voerendaal-Tiglieja
Veritas-Heer

Tweede klasse A
Hopel-Leonidas
Sweykh. Boys-Kolonia
Heerlen Sport-Miranda
Eijsden-Obbicht
MKC-Rapid
RKVVL-Vinkenslag

Tweede klasse B
Belfeldia-Helden
Venlose Boys-Eindse Boys
Merefeldia-FCV
Panningen-Born
Stormvogels-Blerick
Megacles-Lindenheuvel

Derde klasse A
Bunde-Geleen
Scharn-Keer
Haslou-Berg
Kluis-Caberg
WVV-RKHSV
RVU-RKVCL

Derde klasse B
Bekkerveld-Groene Ster
SVK-Abdissenbosch
Heksenberg-KEV
Chevremont-Mariarade
Minor-Schuttersveld
RKBSV-Vaesrade

Derde klasse C
FC Oda-Brevendia
Linne-De Ster
PSV'35-RKESV
Roosteren-Holtum
Maasbracht-SVM
Buchten-Armada

Derde klasse D
Excelsior-Leunen
GFC-HBSV
MVC-Swift'36
Wittenhorst-Venlo
RKDEV-VOS
RKMSV-Wanssum

Vierde klasse A
Walram-SVME
DBSV-RKUVC
Itteren-RHC
Standaard-RKASV
RKBFC-Sint Pieter
MVV'02-Willem I

Vierde klasse B
Vilt-Vijlen
Banholtia-Gulpen
RKVVM-SV Hulsberg
Nijswiller-Zwart Wit
Wit Groen VC-Mheerder Boys
Sportclub-RKMVC

Vierde klasse C
RKHBS-Schimmert
Rimburg-Waub.Boys
Sylvia-Laura
RKTSV-RKSVB
Heilust-Weltania
FC Gracht-Simpelveld

Vierde klasse D
RKDFC-Schinveld
IVS-De Leeuw
GSV'28-Nieuw Einde
Sanderbout-FC Hoensbroek
Urmondia-Langeberg
Kaspora-Treebeek

Vierde klasse E
Rios'31-St. Joost
GVCG-DVO
FC RIA-EVV
Stevensweert-Susteren
SVE-Walburgia
Vlodrop-SVH'39

Vierde klasse F
Leeuwen-RKSVV
Leveroy-Crescentia
RKSVO-Victoria
RKAVC-Moesel
Swalmen-EMS
DESM-Thorn

Vierde klasse G
Sp. Irene-Baarlo
VCH-Roggel
SVVH-VVV'03
Heythuysen-RKSVN
Reuver-Grashoek
Egchel-BEVO

Vierde klasse H
IVO-Meterik
Achates-Ysselsteyn
EWC-RKDSO
Hegelsom-Lottum
Geijsteren-Vitesse'08
Quick Boys-Montagnards

Jan Reker: „Men komt nu naar de Koel om puntje te pakken"

VVV vijfde

Van onze medewerker
HENK HAFMANS

VENLO – Of VVV geflatteerd tot de vijfde plaats van de ranglijst is opgeklommen, zal de komende wedstrijden blijken. Feit is wel dat de Venlonaren in een nieuwe fase van hun ontwikkeling zijn terecht gekomen. De overwinning op Go Ahead Eagles (1-0) luidde die fase in. Jan Reeker onderkent die moeilijkheidsgraad: „Tegenstanders komen nu naar De Koel met de bedoeling om een puntje te pakken en laten VVV het spel maken. Dat zijn voor ons de moeilijkste wedstrijden maar we leren elke week bij".

Vastigheid heeft de ploeg van Reeker. Hij kan al bijna het hele seizoen met een constant team spelen, waarin de rolverdelingen geautomatiseerd zijn. Toch blijkt dat (nog) niet voldoende om een puur defensief ingestelde tegenstander (zoals Go Ahead Eagles) probleemloos op te rollen. Het Venlose overwicht resulteerde weliswaar in een nipte verdiende overwinning, maar de toeschouwers bleven tot de laatste seconde in het ongewisse over de positieve afloop.

VVV-Go Ahead Eagles 1-0 (1-0). 28. Van Rosmalen 1-0. Toeschouwers: 5600. Scheidsrechter: Bannet.
VVV: Roox, Nijssen, Van Berge-Henegouwen, Verhagen, Rutten, Ringels, Reynierse, Valckx, Lammers, Van Rosmalen (60. Luhukay), Verbeek.
Go Ahead Eagles: Van der Gouw, Witteveen, Back, Coolen, Tular, Woudsma, Hofstede, Voskamp, Smit, Small, Boerebach.

Zo kreeg Go Ahead drie minuten voor tijd nog een unieke mogelijkheid op de gelijkmaker, toen Mike Small een verraderlijke dwarrelbal kon oppikken maar een attente John Roox op zijn weg trof. VVV had zich die zenuwachtige slotfase kunnen besparen als het in een eerder stadium zorgvuldiger met de kansen was omgesprongen. Edwin van Berge-Henegouwen trof in de 20ste minuut de paal en John Lammers onderschepte een terugspeelbal van Back maar schoot voor langs.

Een minuut later was het toch raak. Op aangeven van Stan Valckx kon Lammers vanaf de rand van het strafschopgebied uithalen. Doelman Van der Gouw wist zijn inzet wel te keren waarop de attente Gerrie van Rosmalen voor de definitieve afwerking zorgde. Deze treffer bleek achteraf van beslissende betekenis te zijn. Een zuinig spelend VVV voelde niets voor een klopjacht op de tweede treffer met alle risico's vandien en de bezoekers waren in aanvallend opzicht machteloos. Centrumspits Mike Small werd door Bert Verhagen tot een statische speler gedegradeerd en Michel Boerebach kon ook geen potten breken tegenover een Venlose overmacht.

Jan Reeker bekende eerlijk niet op twee punten te hebben gerekend. „Ik had er een zwaar hoofd in. We hebben zeven à acht wedstrijden het spel zelf niet hoeven te maken. Nu moesten we dat tegen een behoudend Go Ahead wel. Wij leren elke week. Deze overwinning is een meevaller".

Eredivisie: rampseizoen

DEN HAAG – Suggesties meer toeschouwers naar het betaalde voetbal te brengen, gaan altijd vergezeld van de dringende aanbeveling de competitie overzichtelijk te maken. Wat dat betreft is het een rampjaar in de eredivisie. Ajax, één wedstrijd vooruit, heeft al vier keer meer gespeeld, dan FC Den Haag en Veendam. Het beeld zal in de komende weken nog verder scheef getrokken worden.

Het slechte weer, het wangedrag van de supporters en de daaruit voortvloeiende reacties van burgemeesters, de belangen van het Nederlands elftal, de reactie van de Centrale Spelers Raad en de rechterlijke ondersteuning daarvan op een opmerkelijke nonchalance van het sectiebestuur, hebben een ongekende onoverzichtelijkheid veroorzaakt.

Slechts één paar zaken zijn zeker. De strijd om de titel gaat tussen PSV en Ajax, VVV groeit uit tot de aanvoerder van de middengroep en de bijna-altijd verliezers Haarlem en Excelsior dansen, mede door het ongelijke aantal wedstrijden, met nog zes clubs de degradatie-tango.

De publieke belangstelling in het weekeinde, met thuiswedstrijden van Feyenoord en Ajax, was minimaal, gemiddeld slechts 5700, ondanks de als spanningverhogend genoemde periodekampioenschappen. Dat effect, zo het al zou ontstaan, heeft echter minder invloed op de belangstelling dan de aanhoudende winterse koude na de voor de toeschouwers ontmoedigende winterpauze en natuurlijk de ontvangstmogelijkheid van de BBC in grote delen van het land, waar zondags vaak wel een wedstrijd op de buis is, die kijkers kan boeien.

Ajax, dank zij voorzitter Ton Harmsen en het Europese presteren geregeld in de publiciteit, trok in eigen stadion 120 politiemensen en maar net 8000 toeschouwers, de recordscore van het weekeinde overigens. De kandidaat-kampioen verplichtte die toeschouwers niet aan zich. Na een matte, kleur- en tempoloze eerste helft ging Excelsior toch onderuit. Niet in het minst door de rentree van Marco van Basten, die na drie maanden veel vuur in de sloffen had en het er uit liep ook. Van Basten, Blind en Winter scoorden.

Den Bosch heeft van scheidsrechter Van Swieten, die volgens de 'Oeteldonkers' voor hun geen gelukkige fluit heeft, één strafschop gekregen in de thuiswedstrijd tegen Groningen. De tweede, die winst had kunnen betekenen, bleef uit omdat Van Swieten de overtreding van Verkuyl op Van Duren miste en Slikkerveer als grensrechter dezelfde taxatiefouten maakte, die zijn carrière als scheidsrechter ernstig belemmeren. Het gelijke spel van 1-1 was overigens terecht, want na de rust met een voorsprong van 1-0 (strafschop Steinmann) op zak, gaf Den Bosch zijn overwicht uit handen. McDonald maakte snel gelijk en daarna toonden twee ploegen duidelijk aan dat de aspiraties die beide verenigingen koesteren slechts gebaseerd zijn op een grenzeloze zelfoverschatting.

Gele kaart Wouters onverteerbaar

Johan Cruijff zet KNVB onder druk

AMSTERDAM – De pietluttige arbitrage van Cees Bakker gistermiddag bij Ajax-Excelsior zou in de komende dagen wel eens heel wat stof kunnen doen opwaaien. Halverwege de eerste helft trok Jan Wouters een beslissing van de rechtspreker in twijfel, waarop deze hem prompt de gele kaart onder de neus duwde. Het was zijn derde, hetgeen automatisch inhoudt dat Ajax zijn middenvelder één wedstrijd zal moeten missen. De tuchtcommissie stelt in principe de straffen pas vast op donderdag, in dit geval dus daags na de bekerwedstrijd van Ajax op Spangen tegen Sparta.

„Dat zou dus inhouden", reageerde Johan Cruijff samen met Henk Wullems zijn ergernis af op de arbitrale leiding, „dat ik Wouters moet missen in de topper tegen PSV. Want eerder komen wij voor de competitie niet meer in actie. Maar dat feest gaat toch mooi niet door. Hier kan en moet iets aan gedaan worden, anders neem ik andere maatregelen". Aan welke maatregelen Cruijff daarbij denkt is niet moeilijk te raden. „Ajax wil best meewerken in het belang van het Nederlands elftal", doelde hij op het verzoek van Michels om Ajax en PSV in het weekeinde voorafgaande aan de interland tegen de Grieken vrijaf te geven, „maar daar wens ik niet zelf de dupe van te worden. De liefde kan niet van één kant komen".

De technisch directeur van Ajax staat er derhalve op dat de straf eerder wordt uitgesproken, zodat Wouters niet in het cruciale duel met PSV ontbreekt, maar desnoods woensdagavond op Spangen. „We zijn toch gestoord bezig", zette Cruijff alvast de boel op stelten, „als ik op de 29e maart een van mijn belangrijkste spelers moet missen die notabene op de achtste geel heeft gekregen. Ik kan me niet voorstellen", nam hij alvast een voorschot op de instructies aan de spelersgroep, „dat zijn maatjes in Oranje er erg happig op zijn om met acht man in het Nederlands elftal te spelen als Wouters vier dagen later tegen PSV, dat maar vier spelers afstaat, er niet bij is. Het zijn wel professionals".

Jonge inbreng niet voldoende voor verrassing

Koude douche MVV

door ivo op den camp

MAASTRICHT – Alsof de ellende al niet groot genoeg was. Slechte sportieve prestaties; financiële perikelen met als gevolg ontevreden spelers; een trainingskamp in Zoutelande tijdens de carnavalsdagen met een zure bijsmaak en zaterdagavond als klap op de vuurpijl een 1-2 nederlaag in De Geusselt tegen Willem II bij de herstart van de competitie in de eerste divisie. Het gaat MVV niet voor de wind. IJskoud werd de ploeg van Frans Körver voor een voldongen feit geplaatst: MVV kan de aspiraties op een ereplaats nagenoeg vergeten. Wat nu? „Gewoon doorgaan", liet de Maastrichtse oefenmeester na afloop weten.

Het commentaar van de MVV-trainer gaf in elk geval duidelijkheid over zijn toekomstplannen. „Volgende week is Huub Driessen erbij. Dat scheelt een slok op een borrel". Over een heroptreden binnen afzienbare tijd van Marcel Adam en Jean Maas, die hun 'weigering' om deel te nemen aan het trainingskamp in Zoutelande zagen beloond met een verbanning naar het tweede team, liet Körver nauwelijks iets los. „Ik zie niet in wat ik op korte termijn moet veranderen. Deze spelers moeten het doen. Voor hen is deze nederlaag sneu, zeker omdat er qua vechtlust niets valt aan te merken. Deze spelers verdienen een kans".

MVV begon dus gehavend aan het karwei tegen titelkandidaat Willem II. De jeugd kreeg noodgedwongen voorrang, hetgeen inhield dat de 18-jarige Erwin Vanderbroeck en de 19-jarige Harrie Vroegop van meet af aan van de partij waren. De daarmee gepaard gaande onervarenheid liep als een rode draad door het MVV-spel. De wil was er wel, maar het vernuft bleef achterwege.

MVV-Willem II 1-2 (1-1) – 4. Van den Boogaard 1-0; 14. Maddock 1-1; 74. Malien 1-2. Scheidsrechter: Van Vliet. Toeschouwers: 1483.
MVV: Hanssen, Linders, Arts, Thal, Van Staveren, Delahaye, Vincent, Vanderbroeck, Van de Luer (73. Schmeitz), Van den Boogaard, Vroegop.
Willem II: Verkerk, Weggelaar, Malien, Molenaar, Hoofs, Feskens, Wolffs, Brocken, Maddock, Godee, Farrington (75. Van Gils).

Erwin Vanderbroeck liet tijdens de eerste 45 minuten zien over voldoende technische bagage te beschikken. Bovendien heeft het jonge talent een surplus aan durf en inzicht, maar de amper 1.65 meter grote aanvallende midenvelder komt fysiek te kort, wat na de pauze duidelijk aan de oppervlakte kwam. „Ik ben tevreden over zijn prestatie", zei Frans Körver. „Erwin is een jongen voor de toekomst". Het optreden van Harrie Vroegop viel uit de toon. „Ik had meer van hem verwacht", zei de MVV-trainer.
In de aanvangsfase wist MVV Willem II zijn wil op te leggen. De Tilburgse formatie maakte geen moment haar faam waar. Maar zelfs de morele opsteker van een snelle voorsprong, Van den Boogaard hoefde slechts in te schuiven na mistasten van doelman Verkerk op een hoekschop van Hans Vincent, kon MVV niet over de streep trekken. Gaandeweg nam de ploeg van Piet de Visser het initiatief over, hetgeen al na een kwartier in de gelijkmaker via de voet van Maddock resulteerde.

De acceptabele eerste speelhelft werd gevolgd door een mat tweede bedrijf. MVV had verdedigend de zaken, met name vanwege het sterke centrale duo Arts-Thal, aardig onder controle, maar kon aanvallend geen vuist maken. Omdat ook de Tilburgse motoriek door de koude geremd was, leek het duel in een terecht gelijkspel te eindigen. Een 'oude kwaal' werd MVV uiteindelijk fataal. „Het lijkt wel alsof er een vloek op MVV rust. Telkens dient een kapitale blunder in de achterhoede ons de genadeklap toe", zei Frans Körver. Hans Linders was ditmaal deze dubieuze rol toegeschreven. De vleugelverdediger greep niet attent in en stelde Fons Malien een kwartier voor het laatste fluitsignaal in staat simpel de winnende treffer te scoren: 1-2.


● *Harrie Vroegop, voor het eerst in de basis van MVV in De Geusselt, probeert vergeefs voor gevaar te zorgen.*
Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

V en L en Tachos brengen Bouwer-team dichter bij titel

Prima weekeinde voor Sittardia

SITTARD – Een goed weekend voor koploper Sittardia in de zaalhandbalerediviste bij de heren. Zelf won de ploeg van trainer Bert Bouwer moeizaam met 21-20 van Hermes, maar door nederlagen van Herschi V en L (14-22 tegen Aalsmeer) en Swift Arnhem (20-23 tegen Tachos) bedraagt de voorsprong van Sittardia nu acht punten. Nog vijf wedstrijden moeten er gespeeld worden zodat niets een dertiende landstitel in de weg lijkt te staan.

[illegible] van wedstrijd naar wedstrijd. Ik weet ook dat we er nu keurig voorstaan, maar laten we niet op de zaken vooruitlopen. Je zag toch zelf hoe moeilijk we het zaterdagavond tegen Hermes hadden. Voor hetzelfde geld leverden wij twee punten in."

Sittardia en zijn aanhang beleefden zaterdagavond in de goed gevulde stadssporthal van Sittard inderdaad bange minuten. Na een snel genomen 2-0 voorsprong holde de Sittardse ploeg praktisch de hele eerste helft achter Hermes aan. Vooral aan de cirkel [illegible] de normaliter zo hechte Sittardia-verdediging grote gaten en Peter Barreveld en Robert Fiege profiteerden hier handig van. Ook doelman Jos Köhlen had zijn beste dag niet en zijn vervanging door Harrie Schonbrodt was een logische ingreep van trainer Bert Bouwer.

In de eerste helft bleef Hermes het spel bepalen en de 11-12 ruststand was terecht. Na de pauze klopte de organisatie bij Sittardia in verdedigend opzicht beter maar de wedstrijd bleef, slecht geleid door het scheidsrechterskoppel Gudde-Springer, zijn rommelig karakter behouden. Tot aan de tiende minuut bleef de stand gelijk (15-15) maar hierna liep Sittardia uit naar 17-15 en 18-16. De ploeg leek de wedstrijd in zijn greep te hebben. Hermes knokte echter fraai terug en drie minuten voor tijd stond het weer gelijk: 20-20. De treffer die Hans Wiltenburg vervolgens twee minuten voor tijd scoorde bleek uiteindelijk de winnende te zijn alhoewel Hermes en Sittardia nog diverse scorings-mogelijkheden onbenut lieten. Het bleef dus 21-20.

● *Lambert Schuurs was gisteren topscorer aan Sittardse zijde.* Foto: PETER ROOZEN

Herschi V en L hielp Sittardia een handje. De ploeg van trainer Gabri Rietbroek speelde haar slechtste wedstrijd in dit seizoen en verloor verdiend met 14-22 van Aalsmeer na een 7-10 achterstand bij rust. Aalsmeer was extra gemotiveerd, omdat op aandrang van de spelersgroep trainer Henny Quint zijn biezen kon pakken. Die motivatie ontbrak echter bij V en L waardoor de ploeg zich gewillig naar de slachtbank liet leiden.

De derby in Venlo tussen Loreal en NCR Blauw Wit leverde een verdiende overwinning op voor de Beekse ploeg welke hierdoor in de race blijft voor de tweede plaats. Tot aan de pauze (6-7) hielden beide teams in een volle Venlose sporthal elkaar goed in evenwicht maar na rust keek Loreal vanaf 8-8 steeds tegen een achterstand aan en verloor dit harde duel in de laatste tien minuten toen Blauw Wit doorstoomde van 12-12 via 13-15 naar de uiteindelijke 14-19 overwinning. De heren van Enzico Swift tenslotte werden in Den Haag tegen Hellas afgeschoten met 29-13.

● *De nieuwe wereldkampioen Mike Tyson blikt [illegible] camera.*

Maastrichtse dames als blok overeind tegen Spartacus Boedapest

Vonk/Mosam Spartaans

door ivo op den camp

MAASTRICHT – De handbaldames van Vonk Mosam vierden hun carnaval met een week vertraging. Uit de kleedkamer van de Maastrichtse ploeg klonk na afloop van het duel tegen het gerenommeerde Spartacus Boedapest een spontaan 'zo'n goeie hebben wij nog niet gehad'. De ploeg van trainer Huub Coorens had er alle reden toe. Zaterdagavond werd Vonk Mosam in de kwartfinales van de IHF-cup weliswaar uitgeschakeld (vorige week verloor Mosam in Boedapest met 29-22), maar het 18-18 gelijkspel tegen de Hongaarse dames was een regelrechte sensatie, die vooral te danken was aan een ijzeren discipline in verdedigend opzicht.

[illegible]

Het op full-prof basis gestoelde Spartacus Boedapest, dat minimaal twintig uren per week onder handen wordt genomen (tegen hooguit zes uren bij Mosam), liet **slechts bij vlagen het sprankelende en technisch geperfectioneerde handbal zien, dat normaliter met vette letters op het visitekaartje van de ploeg staat geschreven. In de aanvangsfase namen de Hongaren via 1-3 en 3-6 vrij snel een comfortabele voorsprong, maar daarmee had Spartacus zijn kruit al verschoten. Zelfs de bijna twee meter lange en 98-voudige international Csilla Orban wist geen bressen in de Maastrichtse defensie te slaan. Mosam kwam via drie fraaie en op dat moment belangrijke treffers langszij en bleef vanaf dat moment in het spoor van de Hongaarse formatie.**

Vonk Mosam-Spartacus Boedapest 18-18 (8-9).
Score: [illegible] Franssen 17-18; Franssen 18-18.

Het bijna 500 koppige publiek rook een sensatie, lees overwinning, en ging als één man achter de Maastrichtse ploeg staan. „Dat was het extra steuntje in de rug", prees international Nicole van Thor de aanhang. Mosam hield het hoofd koel, voorkwam onnodig balverlies en sloeg kien toe op momenten dat Spartacus met de gedachten elders verbleef. Met name Astrid Franssen en Monique Starren brachten het balletje aan 't rollen en manifesteerden zich tot uitblinkers aan Maastrichtse zijde.

Op voorsprong kwam Mosam niet, maar de slotfase zorgde voor de krenten in de pap. Drie minuten voor het laatste fluitsignaal van het Westduitse scheidsrechterskoppel Schüning-Woldt gaf het scorebord nog een 16-18 score in het voordeel van Spartacus aan. Via twee treffers van Astrid Franssen werd het luid bejubelde gelijkspel uit het vuur gesleept: 18-18. De verrassing had helemaal perfect kunnen zijn als Ingrid Reiters de zenuwen de baas was gebleven en bij de stand 17-18 niet vanaf zeven meter had gefaald, maar daar klaagde na afloop terecht niemand meer over.

● *Yvonne Erkens vindt een gat in de defensie van Spartacus Boedapest en brengt de stand op 8-8.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Inkoopwoede Hongaarse handbalsters

MAASTRICHT – De handbaldames van Spartacus Boedapest, in Maastricht op bezoek voor het IHF-cupduel tegen Vonk-Mosam, deden in de binnenstad van de Limburgse hoofdstad meer van zich spreken dan in de sporthal. Voorafgaande aan het duel sloegen de Hongaarse dames daar hun slag. Handenvol geld werd uitgegeven aan artikelen, die in Boedapest slechts sporadisch of tegen veel hogere prijzen zijn te verkrijgen. Een van de speelsters maakte van de gelegenheid gebruik om een complete stereotoren aan de haak te slaan.

SWIFT-DAMES IN EEN DIEP DAL

Sittardia vormt geen struikelblok voor V en L

Van onze medewerker
FRITS FEULER

SITTARD - In de zaalhandbal eredivisie bij de dames won Herschi/V en L gistermiddag de derby in Sittard tegen VGZ/Sittardia met 15-24 en blijft daardoor aan de leiding. Minder goed verging het Enzico/Swift. Opnieuw leed de ploeg van trainer Ryszard Malag een gevoelige nederlaag. Nu tegen naamgenoot Swift uit Arnhem. Enzico/Swift verloor dit duel met 28-19 maar zag zich op de ranglijst gepasseerd door Foreholte dat het vierpuntenduel in Groningen tegen V en K in winst (15-16) wist om te zetten. Swift staat nu voorlaatste met een punt voorsprong op V en K.

Het publiek ging er in Sittard, bij de derby, eens goed voor zitten. In de beginfase werd er gretig gescoord door beide ploegen, maar het waren toch de gasten die in verdedigend opzicht de zaken het eerste onder controle hadden: 4-7 na dertien minuten. In de daaropvolgende acht minuten liet de thuisclub zeker vijf scoringskansen onbenut, een gegeven dat in het verdere verloop van de wedstrijd belangrijk was. Vooral Ria Coumans had het vizier onnauwkeurig ingesteld en kon in het geheel niet meer van invloed zijn op het scoreverloop.

Door Francien van de Langenberg, zij viel in de tweede helft aanmerkelijk terug, sloot Sittardia even aan (8-8), maar via Cecile Leenen en Carla Kleintjens kwam er een matige 9-10 ruststand op het bord.

Na de pauze probeerde de thuisclub met een offensieve verdediging op de linker opbouwspeelster van V en L de bakens te verzetten. Daardoor kregen vooral de eerste lijn-speelsters erg veel ruimte aan de cirkel. Binnen vier minuten liepen de gasten uit naar 9-13, maar Margreth Bijlmakers kon het gebrek aan schotkracht bij de thuisclub nog even uitstellen: 12-14. Sittardia probeerde teveel vanaf de cirkel tot schot te komen omdat de schutters uit de tweede lijn totaal niet meer in het spel voorkwamen. V en L profiteerde van de rommelige aanvalsopzet en met enkele snelle tegenaanvallen werd VGZ/Sittardia het nakijken gegeven: via 13-18 en 14-21 werd het uiteindelijk 15-24.

Bij VGZ/Sittardia scoorde Sandra Blonk viermaal, terwijl Carla Kleintjens met negen en Miriam Collart met vijf de meeste doelpunten van Herschi V en L voor hun rekening namen.

Enzico/Swift verloor na een 12-9 ruststand in Arnhem tegen Swift uiteindelijk met 28-19. In de eerste helft liet de Roermondse ploeg een vrij goede indruk achter en kon Swift Arnhem daardoor redelijk bijhouden. Na de pauze kwam het kwaliteitsverschil beter tot uitdrukking in de score al werd Swift geen moment weggespeeld.

Caessens Limburgs snelste schaker

HELDEN – Voor de vijfde keer organiseerde de schaakvereniging Helden-Panningen het Limburgse snelschaakkampioenschap. Liefst 116 schakers namen hieraan deel. Titelverdediger Rob Caessens prolongeerde via een overwinning in de laatste ronde zijn titel. Op een gedeelde tweede plaats eindigden de Utrechtenaren Eric Knoppert, A. van 't Hof en de Kerkradenaar Henk Temmink. In de B-groep werd M. Huismans winnaar. Ook hier deelden drie spelers de tweede plaats, waaronder de 14-jarige Frank Buts uit Panningen.

Tyson kampioen op twee fronten

LAS VEGAS – Mike Tyson, met zijn 20 jaar de jongste zwaargewichtkampioen in de geschiedenis, heeft zaterdagavond door een puntenoverwinning in twaalf ronden op zijn landgenoot James Smith bewerkstelligd, dat hij nu niet alleen door de WBC wordt erkend als wereldkampioen, maar ook door de WBA. De juryskaarten van het gevecht in Las Vegas waren alle drie in zijn voordeel: 120-106, 119-107 en 119-107.

[illegible]

SPORT KORT

● **FORT WORTH – Uitdager Antonio Esparragoza uit Venezuela heeft vannacht de wereldtitel vedergewicht in de WBA-versie op zijn naam gebracht. Hij stopte titelhouder Steve Cruz (Vst) in de twaalfde ronde. Esparragoza haalde de kampioen in die ronde tweemaal neer, waarop scheidsrechter Wiso Fernandez het gevecht stopte. Dat gebeurde na twee minuten 28 seconden in de twaalfde van de vijftien geplande ronden.**

● DETROIT – Als tweede in de boksgeschiedenis is de Amerikaan Thomas Hearns er in geslaagd van wereldkampioen in het weltergewicht op te klimmen tot wereldkampioen in het halfzwaargewicht. Hij versloeg zaterdag in Detroit de WBC-versie van de titel door titelhouder Dennis Andries (Engeland) in de tiende ronde te verslaan.

● **AMSTELVEEN – OSC verloor ook de tweede wedstrijd voor de kwartfinale van het toernooi om de Europese handbalbeker voor landskampioenen. De handbalsters van Spartak Kiev zegevierden in Arnhem met 35-15. Bij rust leidde de Spartak met 15-9. Zaterdag had de elfvoudige Europese bekerhouder zich al met 28-14 sterker getoond.**

● TER APEL – Tijdens het internationale schermtoernooi 'het wapen van Vlagtweide' in Ter Apel zijn de eerste prijzen terecht gekomen bij Yvette Kardolus (floret dames), de Westduitser Peter Peters (floret heren) en de Pool Lech Zunny (sabel). Zunny zegevierde pas na een barrage met Oscar Kardolus, die met 2-5 verloor.

● **BRUNSSUM – De 16-jarige Bas Schreurs uit Brunssum is Limburgs jeugddamkampioen geworden. Hij versloeg Maarten de Heer uit Geleen. Schreurs heeft zich door dit resultaat gekwalificeerd voor het NK.**

● HEERLEN – Simon Schobel, de coach van de Westduitse nationale handbalploeg is trainer af. Na de mislukte greep naar een van de twee plaatsen bij het wereldkampioenschap zaalhandbal voor B-naties, dat onlangs in Italië gespeeld werd, zag de Duitse handbalbond het niet meer zitten met Schobel die vooral nog propageerde dat hij zijn team naar de Olympische spelen van Seoul zou brengen.

● **SITTARD – Aalsmeer-speler Joop Fiege was zaterdagavond een van de belangstellenden bij de handbalwedstrijd tussen Sittardia en Hermes. Joop Fiege kwam niet alleen kijken naar zijn broer Robert (Hermes) maar hoopte ook kontakt te leggen met trainer Bert Bouwer over een eventuele overgang van Aalsmeer naar Sittardia.**

Kaypro staat voor onmogelijke opgave

DEN BOSCH – Na de reeks van zes overwinningen kon Kaypro BSW zaterdag in de Osse Maaspoort landskampioen Nashua logischerwijs niet aan de zegekar binden. Het werd een duidelijke 119-86 nederlaag waardoor de Weertenaren in hun race om een play-off-plaats een duidelijk halt werd toegeroepen.

Ondanks de 36 punten van Kaypro aanvallend niet imponeren was in de tweede helft het te zelfs niet meer vooruit te branden. Daarnaast had Nashua een zo[illegible] rebound-overwicht dat Weertenaren maar weinig terugkaatsers in bezit kregen. Bij Bosschenaren was Heerlenaar Kuipers in bloedvorm. Hij scoorde 25 punten. Bij Kaypro waren Betties (25) en Alexander (21) produktiefst. Met nog vier wedstrijden voor de boeg staat Kaypro nu voor de schier onmogelijke opgave de maximale punten uit deze wedstrijdenreeks te halen.

De thuiswedstrijd tegen Direktie Bank (komende zaterdag) en uitwedstrijd vier dagen later in Groningen tegen Ahrend zullen de beslissing brengen.

Stand: Den Bosch 50 pnt.; Direktie Bank 48 pnt.; Ahrend Donar [illegible] pnt.; Oude Kaas 40 pnt.; Hatra en Kaypro beiden met 32 punten.

Zaalhandbal

Dames
Eredivisie
[illegible]

Stand
[illegible]

Eerste divisie
[illegible]

SVM-Hercules 9-11
Wings-Attila 15-8
Arnhemia-Zonnebloem 12-9
VVG-Haarlem 13-11
EMM-Haak DVC 17-17

Stand
[illegible]

Tweede divisie
[illegible]
Merefeldia-Minerva 15-13
[illegible] 12-4
WWV-Loreal 8-15

Eindstand
Swift A2 18–32
Loreal 18-20
Athomie 18-20
Merefeldia 18-19
Vonk Mosam 2 18-19
Fancom Bevo 18-18
WWV 18-15
Heel 18-13
Minerva 18–12
Haak DVC 2 18– 3

Derde divisie
EHV-Tongelre 19-10
Posterholt-PSV 2 11-5
BHV-Stabe 14-14
Oranje Wit-Herschi V en L 2 7-19
Zepayr-Haelen 10-16

Eindstand
Herschi V en L 2 18–35
Posterholt 18-24
Zepayr 18-23
Haelen 18-23
Tongelre 18-21
Stabe 18-20
PSV 2 18-13
EHV 18-13
BHV 18-5
Oranje Wit 18– 3

Heren
Eredivisie
Sittardia-Hermes 21-20
Eca O-Hercules 22-15
Swift A-Tachos 22-23
Loreal-NCR Blauw Wit 14-19
Hellas-Enzico Swift 29-13
Herschi V en L-Aalsmeer 14-22

Stand
Sittardia 17-31
Tachos 17-23
Herschi V en L 17-23
Swift A 17-23
NCR Blauw Wit 17-23
Aalsmeer 17-21
Hellas 17-18
Eca O 17-18
Loreal 17-13
Hermes 17-7
Hercules 17-2
Enzico Swift 17-2

Eerste divisie
Sittardia 2-Quintus 19-15
BDC-Pius X 23-19
UDSV-Attila 20-19
Meteoor-BAT Seijst 24-19
Internos-Tongelre 15-19
EMM-Fancom Bevo 17-18

Stand
Fancom Bevo 17-26
Attila 17-25
UDSV 17-21
BAT Seijst 17-20
Quintus 17-19
Pius X 17-19
Sittardia 2 17-18
Tongelre 17-15
BDC 17-14
Meteoor 17-13
EMM 17-12
Internos 17-2

Tweede divisie
Esca-Aristos 26-13
Noav-PSV 25-17
Swift A2-Fortuna 22-19
Arnhemia-Athomie 23-18
Herschi V en L 2-Herten 10-13

Eindstand
Esca 18–32
Arnhemia 18-27
Swift A2 18-24
Noav 18-23
Aristos 18-19
PSV 18-13
Herschi V en L 2 18-13
Herten 18-13
Athomie 18–10
Fortuna 18– 6

Derde divisie
HVV-Swift H 19-12
Saturnus-Jupiter '75 17-25
Helios '72-Blerick 20-9
Caesar-Rapiditas 17-20
SVM-NCR Blauw Wit 2 12-13

Eindstand
NCR Bl.Wit 2 18–32
Rapiditas 18-30
SVM 18-30
Jupiter '75 18-22
Helios '72 18-15
Blerick 18-13
Caesar 18-13
HVV 18-12
Swift H 18-9
Saturnus 18– 4

Volleybal

DAMES EREDIVISIE
Avero OL-Delta Ll AMVS 3-0
AMN Zaan '69-Avero OL 0-3
Sudosa Pell-PZ Dynamo 0-3
Delta Ll AMVS-Mepal OR 3-2
Lycurgus-Provinn DVO 2-3

Stand
Avero OL 20-40
AMN Zaan '69 20-32
VVC 20-26
Voorburg 20-24
Delta Lloyd AMVS 20-24
Provinn DVO 20-24
Brother M 19-20
Mepal OR 20-18
PZ Dynamo 20-18
Lycurgus 20-10
Sudosa A 19-8

Celtona-Hobbas P 2-3

Stand
Boemerang 17-44
Longa '59 17-43
Etiflex Voleo 16-37
Celtona 17-36
EAVV 17-31
Safy Oikos 17-25
Lycurgus 2 16-23
Hobbas Pollux 16-20
Utrecht 17-15
Nijmegen 16-12
DVC 17-9
Paner. Bank VCH 2 17-4

3e Divisie E
Celtona VCE 2-Geevers PP 2 2-3

Stand
Activia 17-46
Artemis R2 17-36
ADO 17-32
Safy Oikos 2 17-31
Celtona VCE 2 17-27
Rooyse VK 2 17-26
BSV 17-26
VCE PSV 17-26
Geevers PP 2 17-18
Nuvoe 17-17
Datak SDO 17-16
TDK Brevok 3 17-5

HEREN EREDIVISIE
Acco DOS-Brother M 1-3
Hillhout R-Nashua VCG 1-3
Sudosa A-TDK Brevok 1-3
R.Kempers AN-PZ Dynamo 3-1
Delta LL AMVS-Mepal OR 3-1
Lycurgus-Zevenhuizen 3-1

Stand
Brother M 18-36
Delta Lloyd AMVS 20-34
Nashua VCG 19-32
Acco DOS 19-22
Mepal OR 20-22
R.Kempers AN 19-18
Zevenhuizen 20-13
TDK Brevok 20-16
PZ Dynamo 20-14
Hillhout R 20-12
Lycurgus D 20-6
Sudosa AD 19-4

2e Divisie C
Van Tartwijk-Lamo 3-0

Stand
Polaris 17-16
[illegible]

NATIONALE BEKER
1e ronde
DAMES
[illegible]

HEREN
[illegible]

Ook Evert maakt knieval voor zeventienjarige

Steffi Graf zet toppers te kijk

KEY BISCAYNE – Op niet mis te verstane wijze heeft de zeventienjarige Steffi Graf bij het speelsterstoernooi in Key Biscayne laten zien, dat zij wenst beschouwd te worden als de nieuwe heerseres in het damestennis. De wijze waarop zij in de finale Chris Evert-Lloyd met 6-1,6-2 van haar voetstuk stootte, was even overtuigend als de zege twee dagen eerder in de halve finales op Martina Navratilova en nam precies even weinig tijd in beslag: 57 minuten. De Westduitse speelster verdiende met dat optreden 150.000 dollar (300.000 gulden). Evert kreeg niet meer dan 60.000 dollar (120.000 gulden).

„Ik had niet verwacht, dat zij zo hard zou slaan", was alles wat Evert te berde kon brengen. De 32-jarige Amerikaanse maakte veel fouten op de forehand en had weinig succes met haar pogingen de gewoonlijk wat zwakkere backhand van Graf onder druk te zetten. In totaal behield zij slechts één keer haar opslag. De wijze waarop Graf de eerste set binnenhaalde, was illustratief: een doorbraak op love. Halverwege de tweede set deed Evert een poging terug te komen, maar Graf werkte met ziedende forehands de breekpunten weg en liep uit tot 4-1. Op matchpoint deed ze een stapje naar voren. Het beslissende punt kwam met een forehandvolley tot stand.

Uitslagen:
Herenenkelspel, halve finale: Lendl (Tsj) - Connors (VSt) 3-6, 7-6, 7-6, 6-3.
Halve finale Mecir (Tsj) - Noah (Fra) 7-5, 5-1 opgegeven.
Herendubbelspel, finale: Annacone/Van Rensburg (VSt/ZAf) - Flach/Seguso (VSt) 6-2, 6-4, 6-4.
Damesdubbel: Navratilova/Shriver (Vst) - Kohde-Kilsch/Sukova (Wdl/Tsj) 6-3 7-6.



● *Steffi Graf met de trofee. Zij is de vrouwelijke evenknie van Boris Becker.*

Blerick niet komen opdagen

van onze tennismedewerker

SITTARD – De wintercompetitie in de eerste klasse wordt steeds meer gedevalueerd. Op de eerste plaats wordt deze competitie over twee maanden uitgetrokken, waarbij de teams slechts vier keer hoeven te spelen en het tijdstip van de parijen (van 10.00 tot 14.00 uur) is niet bevordelijk voor de attractiviteit van deze wedstrijden. Dit blijkt ook uit de publieke belangstelling die minimaal is. Als dan bovendien één teams niet komt opdagen, en een speler al na zijn eerste wedstrijd geblesseerd raakt, dan blijft er helemaal niets over.

Zaterdag moest Blerick aantreden tegen het Roermondse NIP. De Noord-Limburgers kwamen niet opdagen. Voorzitter Houtermans van Blerick: „'s Morgens werd ik nog opgebeld door trainer Gery Verkoulen. De avond ervoor hadden zich nog enige spelers afgemeld. Hij zei tegen me dat hij nog enige spelers zou proberen te benaderen en als het niet lukte zou afbellen. Blijkbaar is het niet gelukt".

Blerick zit ook in de problemen. Door het vertrek van enige spelers kon men al geen representatief team opstellen. Op het laatste moment belde Peggy Peeters af met een blessure. Harald Smeets ging toen ook niet meer mee. Voor Verkoulen was er toen ook geen reden meer om naar Sittard te gaan. NIP dat al onderweg was naar de hal, kon onverrichterzake naar huis gaan. Ze hadden wel de reglementaire 8-0 overwinning op zak. De coaches van de beide andere verenigingen Hil Beekman van SLTC en Lex Veenma van GTR zijn niet van plan om met hun teams de komende wedstrijden tegen Blerick te spelen. Of dit ook zal gebeuren zal nog moeten blijken.

In de tweede wedstrijd moest SLTC 2 het opnemen tegen GTR. Het werd een ruime Geleense zege met 7-1. Aanvankelijk zag het er niet naar uit. In de singles wist Caroline Houben weliswaar een ruime 7-3 overwinning te boeken op Evelyne Dullen. Maar Armand Custers (tegen Stefan Trumpi) en Jolanda Schreurs (tegen Belinda ter Haar) kwamen niet verder dan een gelijk spel. Stefan Ehritt moest echter met een schouderblessure opgeven bij de stand 4-4 tegen Angelo Meijers.

Hierdoor werd het direkt 5-1 omdat Ehritt ook het herendubbel en het gemengd dubbel opgaf. De eindstand werd 7-1 omdat de beide overgebleven wedstrijden ook naar Geleen gingen.

Stand:
1 NIP 18,5.
2 SLTC 1 twee gespeeld, 16 pnt..
3 GTR 2, 10,5 pnt.
4 SLTC 2 drie gespeeld, 3 pnt.
5 Blerick twee gespeeld, 0 pnt.

In de tweede klasse afdeling A boekte het derde team van SLTC een 6-2 zege op Ready. Voor de twee Maastrichtse punten zorgden Philip Hul en Lonneke Tax. De andere Maastrichtse vereniging Kimbria won met 7-1 van ATVU uit Treebeek.

De stand is:
1/2. GTR 2 en Kimbria twee gespeeld, 12 pnt.
3. Ready, drie gespeeld, 11 pnt.
4. SLTC 3, twee gespeeld, 9 pnt.
5. ATVU, drie gespeeld, 4 pnt.

In de afdeling B kwam het tweede team van Blerick wel in volle oorlogssterkte opdraven. Zij versloegen Venray met 8-0. De reserves van NIP lieten slechts een half punt liggen tegen Panta Rhei uit Limbricht. De eindstand werd 7,5 - 0,5.

De stand:
1 Blerick 2, drie gespeeld, 19,5 pnt.
2 Ray Prickers, twee gespeeld, 16 pnt.
3 NIP 2, twee gespeeld, 12 pnt.
4 Panta Rhey, drie gespeeld, 0,5 pnt.
5 Venray, twee gespeeld, 0 pnt.

Kulker verrast wederom met brons ● Druppers roemloos ten onder

WK van een lach en een traan

INDIANAPOLIS – Het WK was er voor de Nederlandse afvaardiging één van een lach en een traan. Terwijl Han Kulker wederom verbaasde met brons en Marjan Olijslager een vijfde plaats veroverde, ging de gedoodverfde favoriet voor de 800 meter, Rob Druppers, roemloos ten onder. Ook de voormalige Unitas-atleet Frans Maas had weinig in de melk te brokkelen. Aanvankelijk noteerde hij een sprong van 7.84 meter, maar daarna kon hij niet meer tippen aan die afstand.

Els Vader eindigde in de schaduw van Nelli Cooman als zevende in 7,23. Zij had vrijdag en zaterdag met een verkoudheid te kampen. „Ik ben uitermate tevreden. Ik heb de finale gehaald en ben daarin geen laatste geworden".

Rob Druppers zat na afloop van de 800 meter volkomen gedesillusioneerd op een bank. Met het hoofd tussen de knieën wilde hij van niemand iets weten. De man, die de titel niet kon ontgaan, was roemloos ten onder gegaan. Volgens coach Bram Wassenaar, die na lange tijd eindelijk enig contact kreeg met de Utrechter, waren drie forse elleboogstoten die Druppers had gekregen de oorzaak geweest van zijn falen.

Het strijdplan was dat de Utrechter de eerste 400 meter, die in 52,71 seconden gingen, zou afwachten. Op de laatste 100 meter, in derde positie lopend kreeg Druppers van de latere Braziliaanse winnaar Barbosa de duw die hem mentaal volledig uit zijn evenwicht bracht. Hij minderde snelheid en liet de rest van het veld over zich heen komen. Druppers finishte ontluisterd als laatste in 1.48,89.

Han Kulker had Nederland het eerste eremetaal bezorgd. De Leidenaar, die veertien dagen eerder in Liévin de Europese titel op de 1500 meter veroverde, was al blij geweest dat hij de finale had bereikt. „Dit veld was aanmerkelijk sterker dan twee weken geleden. Bovendien voelde ik mij na de serie niet zo zeker omdat mijn anders zo sterke eindsprint er toen niet was", analyseerde hij na afloop. „Gelukkig was het eindschot er nu wel en bovendien voelde ik mij ijzersterk".

Het gegroeide zelfvertrouwen was ook de reden dat Kulker zich geen zorgen had gemaakt. Niet over het hoge tempo, dat de voor eigen publiek lopende Amerikaan Jim Spivey het feit dat hij na 1100 meter aan de binnenkant zat opgesloten. „Ik liep lekker aan die rand. Bovendien wist ik dat Abascal met nog zo'n anderhalve ronde zou proberen weg te komen. Dan valt er altijd een gaatje".
De derde bronzen medaille voor Kulker had nog een extra randje. Met 3.39,51 verbeterde hij zijn nationale record met bijna één seconde.

Elly van Hulst stelde teleur, terwijl Marjan Olijslager uitermate tevreden was. De Brabantse: „Deze vijfde plaats is realistisch voor mij. Het veld was sterker dan in Liévin, waar ik zesde werd maar toen liep ik ook een matige finale. Mijn start was nu goed en dat is op zo'n korte afstand uitermate belangrijk. Ik ben in elk geval niet weggelopen".

Arjen Visserman betaalde in de finale van de 400 meter voor de inspanningen, die hij in de serie en halve finale had moeten leveren. Met 47,11 seconden eindigde hij als zesde en laatste.

Edine van Heezik, die in Liévin haar afvaardiging verdiende met een Nederlands record van 6,63 meter, bereikte in de matige Amerikaanse verspringbak dat niveau niet. Nadat de elf atletes drie sprongen hadden gemaakt, kwalificeerde Van Heezik zich met 6,33 m als zevende.



● *Voor de zoveelste maal in zijn nog korte carrière greep Han Kulker een bronzen plak.*

WK ATLETIEK

Uitslagen atletiekfinales:

HEREN:

Verspringen: 1. Myricks (Vst) 8,23 meter, 2. Emordi (Nig) 8,01, 3. Evangelisti (Ita) 8,00, **8. Frans Maas (Ned) 7,84.**

60 meter: 1. Johnson (Can) 6,41 (wereldrecord), 2. McRae (VSt) 6,50, 3. Witherspoon (VSt) 6,54.

60 meter horden: 1. Campbell (Vst) 7,51 seconden, 2. Caristan (Fra) 7,62, 3. Walker (Gbr) 7,66.

1500 meter: 1. O'Sullivan (Ier) 3.39,04, 2. Abascal (Spa) 3.39,13, 3. **Han Kulker (Ned) 3.39,51.**

5 km snelwandelen: 1. Tsjelinov (Sov) 18.27,79 (wereldrecord), 2. Priblinec (Tsj) 18.27,80, 3. Canto (Mex) 18.38,71.

Hoogspringen: 1. Paklin (Sov) 2.38 meter 2. Avdejenko (Sov) 2.38 3. Zvara (Tsj) 2,34.

400 meter 1. McKay (VSt) 45,98⅜seconden, 2. Hernandez (Cub) 46,09, 3. Franks (VSt) 46,19, **8. Arjen Visserman** (Ned) 47,11.

Kogelstoten 1. Timmermann (ODl) 22,24 meter, 2. Günthör (Zwi) 21,61, 3. Smirnov (Sov) 20,67.

3.000 meter: 1. O'Mara (Ier) 8.03,32, 2. Donovan (Ier) 8.03,89, 3. Brahm (Vst) 8.03,92.
200 meter: 1. Baptiste (Vst) 20,73 seconden, 2. Marie-Rose (Fra) 20,89, 3. Da Silva (Bra) 20,92.
800 meter heren: 1. Barbosa (Bra) 1.47,49, 2. Graydin (Sov) 1.47,68, 3. Lahbi (Mar) 1.47,79, **8. Rob Druppers** (Ned) 1.48,89.

Hinkstapspringen: 1. Conley (Vst) 17,54 meter, 2. Protsenko (Sov) 17,26, 3. Rutherford (Bah) 17,02.
Polshoog: 1. Boebka (Sov) 5,85 meter, 2. Bell (Vst) 5,80, 3. Vigneron (Fra) 5,80,

DAMES:
Kogelstoten: 1. Lisovskaja (Sov) 20,52 meter, 2. Briesenick (Wdl) 20,28, 3. Losch (Wdl) 20,14.
200 meter: 1. Drechsler (ODl) 22,27 (wereldrecord), 2. Ottey-Page (Jam) 22,66, 3. Jackson (Jam) 23,21.
3000 meter: 1. Samolenko (Sov) 8.46,52, 2. Bondarenko (Sov) 8.47,08, 3. Puica (Roe) 8.47,92, **8. Elly van Hulst** (Ned) 8.57,46.

Verspringen 1. Drechsler (ODl) 7,10 meter, 2. Radtke (ODl) 6,94, 3. Belevskaja (Sov) 6,76, **7. Edine van Heezik** (Ned) 6,33.

60 meter horden 1. Oschkenat (ODl) 7,82 seconden, 2. Donkova (Bul) 7,85, 3. Zagortsjeva (Bul) 7,99, **5. Marjan Olijslager** (Ned) 8,12.

800 meter 1. Wachtel (ODl) 2.01,32, 2. Sedlakova (Sov) 2.01,85, 3. Kirjoekina (Sov) 2.01,98.

60 meter: 1. Nelli Fiere-Cooman (Ned) 7,08 seconden, 2. Issajenko-Taylor (Can) 7,08, 3. Noeneva (bul) 7,10, 7. Els Vader (Ned) 7,23.

1500 meter: 1. Melinte (Roe) 4.05,68, 2. Samolenko (Sov) 4.07,08, 3. Kitova (Sov) 4.07,59.

Hoogspringen: 1. Kostadinova (Bul) 2,05 meter (wereldrecord), 2. Helm-Beyer (Odl) 2,02, 3. Dragoejeva (Bul) 2,00.

400 meter: 1. Busch (Odl) 51,66 seconden, 2. Leatherwood-King (Vst) 52,54 3. Forgacs (Hon) 52,68.

NK-BRONS VOOR SENDEN EN VOS

LAAG SOEREN – Twee bronzen plakken was de oogst van de Limburgse afvaardiging tijdens de nationale veldloopkampioenschappen voor veteranen in Laag Soeren. Sjef Senden en Han Vos, beiden lid van Achilles-Top, werden derde in respectievelijk de herenklasse 55-59 jaar en dameskiasse 40-44 jaar. Snelste veteraan was Ad v.d. Heining uit Reusel en bij de dames Greet Warnaar uit Heerhugowaard.

Heren vet. I (40-44 jr): 1. Ad v.d. Heining, Reusel 40.30; 7. Theo v.d. Boom, Unitas 42.22; vet. **II (45-49 jr):** 1. Jan Baremans, Achilles E.L. 42.30; 4. Jan v.d. Bosch, AV Weert 43.47; 5. Jacques Pustjens, Unitas 44.23; 10. Bert Vos, Achilles-Top 45.40; **vet. III (50-54 jr):** 1. Louis Vink, Atos 43.45; **vet. IV (55-59 jr):** 1. Piet van Alphen, AAC 43.51; 2. Willem Ravensbergen, Bataven 44.10; 3. Sjef Senden, Achilles-Top 46.09; 4. Jo Verlinden, Venray 46.36.
Dames vet. II (40-44 jr): 1. Ginnie Stutterheim, Scorpio 15.37; 2. Ans Hofstee, Oldenzaal 16.32; 3. Han Vos, Achilles-Top 17.29.

Snelwandelen

KERPEN/KEULEN – Vier Belgen gingen gezamenlijk over de eindstreep tijdens de internationale snelwandelwedstrijd in Kerpen. De organisatie werd daardoor gedwongen om nog eens drie extra bekers te bestellen. De uitslag: 1. Martens-/Ledun/Vandenbosch/Burton (Bel.) 20 km in 1.31.45; 8. Pedro Huntjens (Unitas) 1.42.52; 16. Fred Röhner 1.50.25; 17. Hans van Wakeren 1.51.14; 22. Huub Coenen 2.01.15; 23. Ger Reneerkens 2.02.05. Jongens 5 km: 5. Huub Dewitte; 5 km dames: 6. Zoka Delahaye 29.59.

Nijssen één in Afrika

van onze tennismedewerker

LOMÉ – Na zijn winst in het eerste toernooi in het Midden-Afrika satelite-circuit heeft Ton Nijssen uit Sittard ook het derde toernooi in Lomé in de staat Togo op zijn naam geschreven. Hiermee voert hij de circuit-ranglijst ruim aan. In het masters-toernooi dat in Abadjan in Ivoorkust verspeeld wordt, hoeft hij nog maar een ronde te winnen om zonder van andere spelers afhankelijk te zijn zeker te zijn van de eindzege in het gehele circuit. Ook in hele dubbelspel was Nijssen in dit toernooi de sterkste. Hij vormde een combinatie met de Tilburgenaar Johan Vekemans.

Krachtige eindsprint John Lawler

ROERMOND – John Lawler van Afcent en Ann Rindt van PSV haalden de overwinning op tijdens de 15 kilometer wegwedstrijd in Roermond. De uitslag: 1. John Lawler (Afcentstriders, Brunssum) 47,05, 2. Ad Diederen (Unitas, Geleen) 48,09, 3. August Fiez (Wdl) 48,22, 4. John Vaessen (Unitas) 48,27, 5. Michiel Ziekman (AVV Valkenswaard) 48,48 6. Ton Clerckx (Weert) 48,59. Dames: 1. Ann Rindt (PSV, Eindhoven) 55,51, 2. Pamela Hameleers (Swift, Roermond) 57,55.

Ben Johnson en Hieke Drechsler stelen de show

INDIANAPOLIS – Ben Johnson is geen prater. Zo moeizaam als de woorden uit zijn moment komen, zo snel is de 25-jarige Canadees op de baan. Het schitterende wereldrecord van 6,41 seconden op de 60 meter overschaduwde enigszins de prestaties van een ander fenomeen: de Oostduitse Heike Drechsler, die in een tijdsbestek van enkele uren twee wereldtitels op haar naam bracht. Nadat zij het verspringen met 7,10 meter had gewonnen, zegevierde zij korte tijd later in een nieuw wereldrecord van 22,27 seconden op de 200 meter.

Het grootste drama speelde zich op de 60 meter horden af. De Amerikaan Greg Foster, die eerder in het toernooi het wereldrecord op 7,46 seconden had gebracht, raakte na de derde horde uit balans, verliet zijn baan en tikte met zijn linkerhand de naast hem lopende Mark McKoy aan. De Canadees, die het snelst was gestart, liep in de vierde hindernis, viel en kreeg McKoy over zich heen. De titel ging nu naar de Amerikaan Tonie Campbell. Foster werd minuten later afgevoerd met een vervaarlijke vleeswond op zijn dijbeen. McKoy later over het incident: „Ik neem Foster niets kwalijk. Het hordennummer kan gevaarlijk zijn. Dat weten we en het hoort erbij".

Stefka Kostadinova, de koningin van het hoogspringen, zorgde voor het vierde aansprekende wereldrecord in Indianapolis. De Bulgaarse, die alleen op 1,94 m en de wereldrecordhoogte van 2,05 meter één foutsprong had, probeerde daarna nog de 2,09 meter, waarmee zij één centimeter hoger zou zijn gekomen dan haar wereldrecord in de open lucht, maar slaagde niet. Achter de Bulgaarse kwamen de Oostduitse Susanne Beyer (2,02 m) en de Bulgaarse Emilia Draguieva (2,00 m) over de twee meter.

Indianapolis, dat voor zijn wereldkampioenschappen indoor reclame maakte met de slogan „Wat Los Angeles niet lukte, daarin slaagden wij wel" zag de Sovjetunie en Oost-Duitsland, de twee sterkste atletieklanden die bij de Olympische Spelen ontbraken, hun positie als zodanig bewijzen. De Russische ploeg vergaarde zes gouden, vijf zilveren en vier bronzen medailles. De score van Oost-Duitsland was 6-3-0 en de Verenigde Staten werden derde met 5-3-3.

Recordregen

Mikhail Sjennikov uit de Sovjet Unie heeft het wereldrecord snelwandelen over 5000 meter indoor verbeterd. Tijdens de tweede dag van de wereldkampioenschappen liep Sjennikov de afstand in 18 minuten en 27,79 seconden.

Dressuur Geleen

GELEEN – De uitslagen van de dressuurwedstrijden zijn als volgt:

Springwedstrijd:
Pony's groep I: 1. Fedra Verwey met Pinokkio; 2. Anouk Lammers met Bill; 3. Gino van Tilburg met Horros.
Paarden groep I: 1. Diana Paes met Chopin; 2. Elke Mantelars met Dennis; 3. Astrid Rehse met Goudsmid.
Pony's en paarden groep II: 1. Antoinette Nelissen met Fresh Up; 2. Nico Nelissen met Johnny-Boy; 3. Ben Pepels met The Champ.

Dressuurwedstrijd voor paarden en pony's:
Paarden groep I: 1. Karin van de Burg met Carmona 117 ptn; 2. Paula Thien met John-Boy 114 ptn; 3. Willem Dohmen met Ranzes 113 ptn.

L-I en L-II-paarden:
1. Nico Nelissen met Johnny-Boy 122 ptn; 2. Suzan Geurts met Pepper 122 ptn; 3. Sonja Mantelars met Aranza 121 ptn.

Pony's B-II:
Nicole Peters met Cicero 130 ptn; 2. Cynthia Paymans met Pinokkio 128 ptn; 3. Anouk Grol met pony Horros 125 ptn.

L-I en L-II-pony's:
1. Renzo Goessens met Wrigley 126 ptn; 2. Nicole Schramowski met pony Anuschka 125 ptn; 3. Anouk Lammers met Bill 1[illegible] ptn.



● *Raymond Ceulemans de onbetwiste nummer één*

Ceulemans hecht weinig waarde aan Europese titel

WAALWIJK – Voor Raymond Ceulemans had zijn 22ste Europese titel driebanden maar één waarde: 10.000 gulden. De Belg deed daar na afloop van het toernooi in Waalwijk ook absoluut niet moeilijk over. „Ach, wat maakt het winnen van nog een kampioenschap nu helemaal uit? Ja, weer een titel bijgeschreven. Dat zegt toch helemaal niets, zeker mij niet".

Het krachtsverschil was in sommige gevallen groot, te voor een kampioenschap. Jean Graus, voorzitter van de Europese bond, zette er zijn vraagtekens bij. Voor Ceulemans en Blomdahl was het geen probleem. Vooral de Zweed zag niets in een gescheiden titelstrijd.
Voorlopig is een scheiding tussen de profs en amateurs ook niet echt te verwachten. De BWA en CEB zijn zelfs in contact over een verdere samenwerking. Dat resulteerde al in het op de agenda zetten van 23 Grand Prix-toernooien in de komende anderhalf jaar.

Voor Arnouts zou deelneming in Caïro, een beloning zijn voor een uitstekend toernooi. Zijn grootste heldendaad verrichtte de kastelein uit Etten-Leur in de groep toen hij Blomdahl versloeg. In de strijd om een plaats bij de laatste vier won hij vervolgens verrassend van Rini van Bracht, Nederlands enige beroepsspeler, die teveel kansen liet liggen, maar tegen zowel Ceulemans, die in 26 beurten won, en Dielis, die in [illegible] beurten won, kreeg hij geen voet aan de grond. In de schaduw van Arnouts en Van Bracht speelde ook nationaal kampioen Christ van der Smissen een goed toernooi. Hij werd tweede in zijn groep en sneuvelde in de kwartfinales tegen Blomdahl.

Eindstand (hoogste serie, gemiddelde):

1	Ceulemans	8	1,194
2	T. Blomdahl	10	1,119
3	Dielis	10	1,158
4	Arnouts	10	0,963
5	Van Bracht	15	1,104
6	Van der Smissen	9	1,140
7	Steylaerts	7	0,902
8	Stenzel	6	0,919
9	Oddo	7	0,928
10	Thögersen	12	1,042



Michel Cornelisse ster in Zwolle

ZWOLLE – Michel Cornelisse heeft zaterdag de 27e Ster van Zwolle, de traditionele seizoenopening bij de wieleramateurs, op zijn naam gebracht. De Amsterdammer, lid van de Amstelploeg van Herman Krott, was op het Zwartewater in Zwolle na 164 kilometer de snelste in de eindsprint. Hij versloeg in de spurt Theo Akkermans en Bob Rijkenberg.

●*Michel Cornelisse.*

De Overijsselse klassieker had zaterdag door het koude weer en felle oostenwind veel weg van een slijtageslag. Halverwege de koers waren al 70 van de 120 gestarte renners afgestapt. De beslissing viel veertig kilometer voor het einde. Op de dijk tussen Hasselt en Genemuiden trok Bob Rijkenberg er tussen uit. Hij reed tien kilometer alleen voorop en kreeg toen gezelschap van Michel Cornelisse, Theo Akkermans en Gerard Möhlmann. Van dit viertal kon Möhlmann het tempo in de slotkilometers niet bijbenen. Met de wind in het gezicht was Cornelisse op het laatste recht einde de rapste sprinter.

Tweede garnituur heerst in de Vlaamse Ardennen

ICHTEGEM – Renners van de tweede garnituur domineerden in de Omloop van de Vlaamse Ardennen, een wegwedstrijd van de eerste categorie. De Belg Franky van Oyen won de sprint van een trio vluchters. Beste Nederlander was Peter Pieters op de vierde plaats. Nummer twee, de Belgische neoprof Hendrik Redant, kwam met een voorbij de finishlijn in botsing met een onvoorzichtige amateurfotograaf. De gewonde Redant moest naar een ziekenhuis overgebracht worden.

● *Deze foto spreekt boekdelen. De Smoke Eaters zijn zwaar aangeslagen na de nederlaag tegen de Panda's. Rob van Steen (links) en Marcel Houben (rechts) staren mistroostig voor zich uit.*
Foto: PETER ROOZEN

van onze medewerker

GELEEN – Vreugde, verdriet en teleurstelling waren zaterdagavond in het Geleense ijsstadion door een muur gescheiden. In de kleedkamer van de Rotterdamse Panda's heerste uitzinnige vreugde om het behalen van de nationale ijshockeytitel; in de ruimte daarnaast likte het verslagen Smoke Eaters in doodse stilte zijn wonden. Terwijl de champagne in het 'Pandahok' rijkelijk vloeide, het bier door verzorgers werd aangereikt en de spelers een polonaise dansten werd bij de Eaters de teleurstemming met een blikje fris weggedronken. Mistroostig staarde aanvoerder Bill Wensink voor zich uit. Zijn gezicht sprak boekdelen en vertaalde de gemoedstoestand van zijn ploegmakkers.

De Eaters-international moest uiteindelijk toegeven dat het beste team gewonnen had, al had hij vantevoren op een wonder gerekend. „De nederlaag is hard aangekomen. Maar ik moet ook bekennen dat Rotterdam de betere ploeg was. De Panda's hebben een groter arsenaal aan Nederlandse spelers. Bij ons hadden enkelen jongens zich in de laatste twee duels niet volledig gegeven. Overigens mag ik stellen, dat het publiek een leuke pot ijshockey heeft gezien. Een schrale troost," sprak Bill Wensink. Ook Danny Peters, die zijn laatste wedstrijd voor Smoke Eaters speelde, erkende dat zijn team van een kwalitatief beter spelend Panda's verloor. „Toch hebben wij op een waardige wijze de competitie afgesloten. Rotterdam en wij waren favoriet. Dat is uiteindelijk in twee rechtstreekse confrontaties uitgevochten. Triest voor ons, maar toch acceptabel," aldus Peters.

Smoke Eaters hoeft zich niet te schamen voor de 4-2 nederlaag tegen de Panda's. De Maasstadbewoners, die de gehele competitie domineerden en slechts vier nederlagen opliepen, hebben de titel dik verdiend. Een kleine inzinking waren zij snel te boven.

Maar de kersvese nationale kampioen kampt met financiële problemen. IJHC Panda's Rotterdam heeft een financiëel tekort van vijf ton. Binnen twee jaar zal dit nog twee ton mogen zijn. De titel komt derhalve goed van pas, vooral omdat er straks ook internationale wedstrijden (Europacups) op het programma zullen staan.

Het Geleense ijsstadion, dat bijna uitpuilde van de toeschouwers en in de juiste stemming gebracht werd door het zaat herremenieke Treute Troef, leefde in de nadagen van het bijna twintigjarig bestaan weer als vanouds op. Staand op haastig bijelkaar gezochte restaurantstoelen, tafels en banken probeerden de ijshockeyaanhangers een glimp van het duel op te vangen. Opnieuw werd duidelijk dat een betere accommodatie op zijn plaats zal zijn. De ijskoude ijshal fleurde op en maakte van dit topduel een ware happening. Smoke Eaters kreeg niet de kans om via een titel of overwinning afscheid van het traditionele strijdtoneel te nemen. Rotterdam was te sterk.

Voor Smoke Eaters breekt een spannende tijd aan. Zoals de zaken er nu voorstaan kan het gebeuren, dat er komend seizoen geen nieuwe ijshal in Geleen staat. Protesten van omwonenden hebben Ondanks spandoeken met de opschriften 'Glanerbrook moet', hebben protesten van omwonenden geleid tot stopzetting van het project. Voorzitter Piet Keulers moest zaterdagavond die trieste mededeling doen. Keulers: „Maandag heb ik een onderhoud met het bestuur van de Stichting Glan[…] brook. Ik eis van hen dat er [...] voorhand een streefdatum, wa[...] op wij in het nieuwe seizoen ov[...] ijs kunnen beschikken, beke[...] wordt gemaakt. Het heeft ge[...] zin om in Aken of waar ook e[...] seizoen lang te gaan spelen. [...] ben bang dat de supporters a[...] ders het contact met de cl[...] gaan verliezen en wij de goo[...] will verspelen. Daarnaast is h[...] financiëel geen haalbare kaar[...]

● *Een blessure dwong Rob Martens tot voortijdige opgave.*

De problematiek rondom het nie[...] we ijsstadion heeft voor Smo[...] Eaters minder prettige gevolg[...] want het contracteren van nieu[...] spelers en het continueren van b[...] staande contracten komen in g[...] vaar, terwijl er budgettair wei[...] kan worden gedaan.

Smoke Eaters bleef afgelopen s[...] zoen niet gespaard van onderlin[...] intriges. Tussen trainer, spelers [...] manager heerste gedurende h[...] seizoen een vervelende stemmi[...] Daarnaast stapten tussentijds sp[...] lers op en kon manager Huub N[...] ten zijn doel niet berieken. De N[...] derlandse IJshockey Bond weig[...] de iedere medewerking in transf[...] zaken en de daarmee gepa[...] gaande korte gedingen werden v[...] loren. Een kater voor Huub Notte[...] Notten: „Het is niet altijd prettig g[...] weest. Heinbeck, een van de be[...] re buitenlanders, werd voor het s[...] zoen begon, al weggepest. Tsch[...] per verliet ons voortijdig. Franke [...] Van Leeuwen haakten af na e[...] verloren kort geding".

Hoewel diverse zaken werd[...] uitgepraat, was bij Smoke Eat[...] geen optimale werksfeer meer [...] vinden. Onder leiding van de G[...] leense jurist Piet Keulers we[...] onlangs het een en ander vera[...] derd. Diverse bestuursled[...] stapten op waardoor de struc[...] rering van het nieuwe beleid [...] gang kwam. „het gaat de goe[...] kant op. We hebben ook succ[...] volle gesprekken met sub-spo[...] sers achter de rug. Nu zijn we b[...] zig met de sanering van ou[...] schulden. Wat dat betreft zie [...] de toekomst van Smoke Eat[...] optimistisch tegemoet. Maar [...] gebouw baart mij grote zorge[...]

Niettemin treedt de slooplam[...] voor vandaag besteld, nog niet [...] werking. Wanneer Limburgse e[...] ste en oudste ijsarena tegen [...] vlakte gaat is nog een grote vra[...] De beslissing ligt in handen van [...] omwonenden en de rechters. M[...] de sporters wordt geen reken[...] gehouden...

PARIJS – Zonder rechtstreekse confrontatie zijn Sean Kelly en Stephen Roche gisteren in de 37e editie van de etappekoers Parijs - Nice een interessant duel begonnen. Beide in Frankrijk groot geworden Ierse beroepswielrenners eindigden hoog in de 5,5 kilometer lange proloog, die werd gewonnen door Kelly's Belgische ploeggenoot Jean-Luc Vandenbroucke.

De als vierde geëindigde veteraan Gerrie Knetemann was de enige van de drie deelnemende Nederlandse ploegen, die in de buurt van de winnaar kon blijven. Gerrit Solleveld werd negende. Vandenbroucke, in februari winnaar van de slottijdrit van de Ruta del Sol en de proloog van de Ronde van Valencia, kwam in zeven minuten en 8,83 seconden uit op een gemiddelde snelheid van 46,172 kilometer. Dat was lang niet slecht voor de openingsrit, gereden bij een temperatuur van rond de vijf graden op een parkoers, dat deels uit kasseien bestond en een stuk „vals plat" als finish had.

In het dertiende arrondissement van Parijs had Jelle Nijdam, de specialist uit de ploeg geleid door Raas' Vlaamse assistent Hilaire van der Schueren, pech. Nijdam kwam morrend over de streep. De tijdrijder ondervond te veel hinder van een slecht werkende versnelling. Feitelijk stond Nijdams ellende model voor de situatie, waarin de Nederlandse ploegen verkeerden. Van der Schueren is, mede door de afwezigheid van de onvoldoende herstelde Hanegraaf, met vier eerstejaars profs afgereisd. „Ik heb een stel kleine mannekes bij me en maak mij daarom geen illusies", zei Van der Schueren, die zich kon troosten met de deelneming van Zoetemelk.

Jan Gisbers heeft weliswaar de Spaanse troef Delgado meegenomen, maar zal weinig hebben aan Adri van der Poel, die wegens griepaanvallen zijn eerste koers rijdt na de Ronde van de Catalaanse kust. Bij de formatie van Peter Post, die het ploegleiderschap heeft overgelaten aan Walter Planckaert, rijdt zelfs een zieke renner. Planckaerts broer Eddy stapte vrijdag na veertig kilometer met hevige buikpijn af in de koers van Blankenberge. De sprinter is niet hersteld, maar wil met het oog op de voorjaarsklassieker Milaan - Sanremo toch een grote wedstrijd rijden.

● *De Belgische specialist Jean-Luc Vandenbroucke won gisteren in Parijs de proloog van de 'Rit naar de zon'.*

PARIJS – De Panasonicploeg heeft nog voor de start van Parijs-Nice een flinke tegenslag gehad. In de nacht van zaterdag op zondag plunderden dieven een bestelbus van de formatie, die voor het hotel stond in een buitenwijk van Parijs. De inbrekers sloegen de ruiten van de bus in en namen vijf reserve-fietsen en wat hulpmateriaal mee. Ploegleider Planckaert heeft aangifte gedaan bij de politie.
Over een andere kwestie hoefde Planckaert zich vooralsnog geen zorgen te maken. De sportcommissie van de Franse wielerbond wil Vanderaerden horen over de slottijdrit van de Ronde van de Middellandse Zee. Vanderaerden was daarin de snelste, maar werd gediskwalificeerd omdat hij een flink stuk aan de ploegleiderswagen zou hebben gehangen. De Fransen overwegen hem tijdelijk te schorsen voor wedstrijden in hun land. Vanderaerden ontbreekt in de ploeg, die aan Parijs - Nice meedoet omdat hij in Tirreno-Adriatico van start gaat.

Eddy Planckaerts ploeggenoot Bert Oosterbosch, vorig jaar tweede achter Kelly, werd twintigste op ruim achttien seconden van Vandenbroucke. Voor Oosterbosch was dat geen slechte prestatie. Hij werd in november geopereerd na een slepende knieblessure. Zijn rentree was pas in april verwacht. Oosterbosch is weliswaar weer fit, maar heeft geen wedstrijd in de benen. Daarom kon van hem geen topklassering worden verlangd.

De eindzege in Nice lijkt evenwel weggelegd voor Kelly of Roche. Beiden hebben vorig jaar pech gehad. Kelly, vijfvoudig winnaar van Parijs - Nice, miste door een val in de Ronde van Zwitserland de Tour de France. Roche werd twee keer aan een knie geopereerd en presteerde nauwelijks iets. De twee Ieren hebben allebei een sterke formatie om zich heen. Dat is van belang voor vandaag, wanneer de vijftien ploegen met elk negen renners een ploegentijdrit rijden in Champigny-sur-Yonne, honderd kilometer ten Zuiden van Parijs. De rit over 47 kilometer is, net als het verhoogde prijzengeld, ingevoerd om de strijd aantrekkelijker te maken. Daarbij spelen ook de twee bergetappes een rol. Volgens wedstrijdleider Jacques Anquetil, net als Kelly vijfvoudig winnaar van de koers, is de 37e editie de zwaarste uit de geschiedenis van Parijs - Nice.

Vanderaerden sprintwinnaar

KALMTHOUT – Eric Vanderaerden heeft zaterdag in Kalmthout een profkoers gewonnen. De race over ruim 220 kilometer voerde voor een deel door West-Brabant en daar viel in feite de beslissing. Op de winderige dijken brak het veld in een vijftal waaiers en de eerste groep van ongeveer dertig man bleef weg tot de eindsprint. Na Vanderaerden gingen Ludo Peeters, Marc Sergeant, Herman Frison, Ludwig Willems en Frits Pirard over de streep.

Belgische politie weert Nederlandse voetbalsupporters

DEN HAAG – Twaalf jeugdspelers van voetbalclub Oud-Beijerland zijn zaterdagavond voor niets op weg gegaan naar de Belgische topper tussen Anderlecht en Club Brugge. Adri van Tiggelen, die zijn eerste voetbalstappen bij Oud-Beijerland zette, had twaalf kaartjes voor de topper beschikbaar gesteld. Aan de grensovergang werd de bus met de spelers door de douane tegengehouden. Vier van de twaalf inzittenden hadden geen paspoort bij.

Na twee uur oponthoud mochten de reizigers, volgens de Belgische douane, onder begeleiding van motoragenten de reis naar Brussel hervatten. De trip bleek echter niet naar het Anderlecht-stadion te gaan, maar terug naar Nederland. Om half acht zaten de spelers niet bij het door Anderlecht gewonnen topduel, maar voor de eigen haard in Oud-Beijerland. De Belgische politie weerde 'vreemde' supporters uit vrees voor relletjes.

Engelsen zouden wraak zoeken voor de uitlevering van een aantal van hen aan België in verband met het Heizeldrama.

Trainingsrit voor Van der Leij

KERKRADE – Noël van der Leij heeft gisteren de laatste trainingsrit van de Limburgse wielerclubs op zijn naam geschreven. De amateur uit Mechelen versloeg na 77 kilometer zijn medevluchters Knarren, Venema, Rol en Smits in de eindsprint. De vijf koplopers hadden het peloton op 1 ronde achterstand gereden.

Volgende zondag wordt in Ulestraten de gezamenlijke Limburgse clubtitelstrijd gehouden.

Parijs-Nice

Proloog: 1. Vandenbroucke 5,5 km in 7.08 min (gem. 46,278 km/u), 2. Marie op 2 sec, 3. Roche op 0.08, **4. Knetemann op 0.09,** 5. Kelly, 6. Mottet, 7. Braun op 0.10, 8. Bernard, **9. Solleveld op 0.12,** 10. Kim Andersen, 11. Van Lancker op 0.14, 12. Glaus op 0.15, **13. Breukink,** 14. Berard, 15. Fignon op 0.17, **19. Nijdam, 20. Oosterbosch op 0.19. 26. Frans Maassen op 21,46, 34. Daams op 25,05, 47. Joop Zoetemelk op 28,98, 51. Adri van der Poel op 29,26, 52. Peter Winnen op 29,44, 56. Van Wijk op 30,25, 68. Lubberding op 35,88,** 80. Delgado op 38,22, **82. Manders op 39,33, 88. Lammerts op 42,20, 106. Van der Hulst 107. Ad Wijnands op 54,20, 120. Peter Harings op 58,77,** 133. en laatste Alonso Ortega op 1 minuut en 26,33 seconden.

Kalmthout

1. Vanderaerden 220 km in 5.45,0; 2. Peeters 3. Sergeant, 4. Frison, 5. Willems op 20 sec **6. Frits Pirard op 30 sec,** 7. Van Ende, 8. De Neut op 3 min, 9. Lieckens, 10. De Wilde, **13. Van Vliet, 14. Verhoeven, 15. Priem, 17. Pieters, 18. Siemons, 22. Adri van houwelingen, 24. Hoondert, 26. Van Poppel, 27. Poels, 29. Nevels, 30. Dorgelo.**

Vlaamse Ardennen

1. Frank van Oyen 200 km in 4 uur, 55 minuten, 2. Redant 3. Onnockx 4. **Pieters op 8 sec.,** 5. Van Rooy **13. Jonkers, 14. Bogers, 26. Leon Nevels.**

Ster van Zwolle

1. Michel Cornelisse 164 km in 4.04.22, 2. Theo Akkermans 3. Bob Rijkenberg op 9 seconden, 4. Gerard Möhlmann op 0.36, 5. Axel Hermans op 1.24 min, 6. Johannes Draayer, 7. Twan Goense op 2.36, 8. Gerrit van Hall op 2.43, 9. Henri Nijboer op 2.46, 10. Wiebe Veenstra.

Omloop Houtse Linies

1. Arthur van Dongen 135 km in 3.31.07, 2. Theo Akkermans op 19 sec., 3. Stefan Räkers 4. Corné van Rijen op 1.09, 5. Patrick Ras op 1.11.

Trainingsrit Kerkrade

Amateurs: 1. Noël van der Leij 77 km; 2. Knarren, 3. E. Venema, 4. R. Rol, 5. J. Sm[...] 6. op 1 ronde C. van Bijnen, 7. R. Couma[...] 8. J. de Nijs, 9. W. Jennen, 10. J. Bruin, 11. Kroon, 12. J. Verhooren, 13. A. Gülpen. [...] H. de Hey, 15. M. van Oord. **Junioren:** [...] Gino Jansen 47,2 km; 2. E. Vogelzang, 3. [...] Strooper, 4. op 40 sec, 5. T. Cuypers, 6. [...] Schuitenmaker, 7. M. Coumans, 8. D. Ne[...]sen, 9. op 1.36 P. Baltus, 10. H. Kuype[...] **Nieuwelingen:** 1. R. Lenting 36,5 km; 2. o[...] ronde R. Görtzen, 3. R. Vaessen, 4. B. He[...]schen, 5. M. Alleleyn, 6. R. Vissers, 7. F. [...]bets, 8. P. Lemmens, 9. P. den Reijen, 10. [...] Maessen. **Liefhebbers/veteranen:** 1. T. H[...]ben 37,8 km; 2. M. Bovens, 3. B. Speetje[...] 4. J. Odekerken, 5. T. Smeets, 6. op 45 sec [...] Notermans, 7. G. Nelissen, 8. W. Senden[...] J. Nollé, 10. G. Kranenburg.

Visé-La Marcelle

1. Peter Schroen 116 km in 2.51 uur, 2. [...] Plambeek, 3. J. Claes 7. H. van Schouw.